

KANDUNGAN

MENGANGKAT SUMPAH

Yang Berhormat Dato' Lim Sing @ Lam Kang Sang (Halaman 1)

MENGALU-ALUKAN AHLI BARU

(Halaman 1)

JAWAPAN-JAWAPAN LISAN BAGI PERTANYAAN-PERTANYAAN

(Halaman 1)

RANG UNDANG-UNDANG:

Rang Undang-undang Perbekalan Tambahan (2002) 2003 (Halaman 16)
Rang Undang-undang Pemberi Pinjam Wang (Pindaan) 2003 (Halaman 54)

AHLI-AHLI DEWAN NEGARA

Yang Berhormat Timbalan Yang di-Pertua, Datuk Haji Gapar bin Gurrohu (Dilantik)

- “ Menteri Tanah dan Pembangunan Koperasi, Tan Sri Datuk Kasitah Gaddam, P.S.M., P.G.D.K., J.S.M. (Dilantik)
- “ Menteri Pendidikan, Tan Sri Dato' Seri Musa bin Mohamed, P.S.M., D.P.M.N., D.P.C.M. (Dilantik)
- “ Menteri di Jabatan Perdana Menteri. Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin (Dilantik)
- “ Menteri di Jabatan Perdana Menteri, Tengku Dato' Adnan bin Tengku Mansor, (Dilantik)
- “ Timbalan Menteri Pendidikan, Yang Berhormat Dato' Abdul Aziz bin Shamsuddin, D.M.S.M., D.P.M.S. (Dilantik)
- “ Timbalan Menteri Perumahan dan Kerajaan Tempatan, Datuk M. Kayveas, P.J.N. (Dilantik)
- “ Timbalan Menteri Penerangan, Datuk Zainudin bin Maidin, (Dilantik)
- “ Tan Sri Dato' Seri (Dr.) Abdullah bin Ayub (Dilantik)
- “ Dato' Haji Ahmad bin Ismail (Pulau Pinang)
- “ Datuk Agnes Shim Tshin Nyuk (Dilantik)
- “ Puan Hajah Azizah binti Datuk Seri Panglima Haji Mohd. Dun (Dilantik)
- “ Tuan Haji Abdul Rahman bin Palit (Dilantik)
- “ Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid (Kedah)
- “ Tuan Benedict Bujang Tembak (Sarawak)
- “ Puan Hajah Che Jam binti Haron (Dilantik)
- “ Datuk Christina Tibok Vanhouten (Sabah)
- “ Datuk Ghazi bin Haji Ramli, D.P.M.S., D.I.M.P. (Selangor)
- “ Dato' Hamzah bin Zainudin (Perak)
- “ Puan Halimah binti Hamzah (Pahang)
- “ Tuan Hassan bin Haji Shukri (Terengganu)
- “ Datuk Dr. Haris bin Haji Salleh (Johor)
- “ Tuan Ismail bin Kasim (Dilantik)
- “ Puan Jamilah binti Ibrahim (Kelantan)
- “ Puan Jaya Partiban
- “ Datuk Haji Karim Ghani (Sabah)
- “ Tuan Kee Ah Kau (Selangor)
- “ Dato' Lim Sing @ Lam Kam Sang (Pahang)
- “ Datuk Long bin Jidin (Dilantik)
- “ Datuk Lau Yin Pin @ Lau Yen Beng (Dilantik)
- “ Puan Lim Kee Moi (Johor)
- “ Datuk Hajah Dayang Mahani binti Tun Pg. Haji Ahmad Raffae (Dilantik)
- “ Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar (Dilantik)
- “ Puan Mariah binti Haji Abdullah (Perlis)

Yang Berhormat Dato Mohamad Taha Ariffin (Sarawak)

- “ Datuk Haji Mohamed bin Omar Beledram (Dilantik)
- “ Dato' Haji Muhammad bin Haji Abdul Ghani (Dilantik)
- “ Tuan M. Krishnan
- “ Tuan M. Ratnam (Dilantik)
- “ Tuan M. Saravanan (Dilantik)
- “ Tuan K. R. A. Naidu (Dilantik)
- “ Che Puan Sri Kelana D'Raja Datin (Dr.) Hajah Nik Azizah binti Haji Nik Yahya (Dilantik)
- “ Datuk Nor Azah binti Awin (Dilantik)
- “ Puan Nosimah binti Hashim (Dilantik)
- “ Puan Ooi Siew Kim (Dilantik)
- “ Tuan Poh Mok Hua @ Poh Bak Hoe (Melaka)
- “ Dato' Poo Yew Choy, D.I.M.P., A.M.P. (Pahang)
- “ Datin Hajah Puizah binti Haji Abu Kassim (Dilantik)
- “ Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan (Dilantik)
- “ Tuan R. Sinniah (Dilantik)
- “ Puan Safinah binti Jusoh (Terengganu)
- “ Dato' Dr. S. Vijayaratham (Dilantik)
- “ Datuk Syed Ali bin Tan Sri Syed Abbas Alhabshee (Dilantik)
- “ Puan Siw Chun a/p Eam
- “ Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff (Kelantan)
- “ Tuan Tan Cheng Tee (Negeri Sembilan)
- “ Tuan Udam @ George Adam Talek
- “ Tuan Wan Nordin bin Che Murat (Perlis)
- “ To' Puan Wan Seri @ Wan Asiah binti Ahmad (Dilantik)
- “ Tuan Wee Kok Tiong (Dilantik)
- “ Datuk William Lau Kung Hui (Dilantik)
- “ Datuk Yaakob bin Haji Mohammad (Kedah)
- “ Tuan Yew Teong Look (Dilantik)
- “ Tuan Yew Tuan Chiew (Perak)
- “ Tuan Zainal bin Rampak (Dilantik)
- “ Tuan Zakaria bin Arshad (Negeri Sembilan)

DEWAN NEGARA**PEGAWAI-PEGAWAI KANAN****Setiausaha Dewan Negara**

Dato' Abdullah bin Abdul Wahab

Ketua Penolong Setiausaha

Roosme binti Hamzah

Zamani bin Haji Sulaiman

Penolong Setiausaha

Ruhana binti Abdullah

Riduan bin Rahmat

Muhd Sujairi bin Abdullah

**PETUGAS-PETUGAS CAWANGAN
DOKUMENTASI**

Azhari bin Hamzah
Monarita binti Mohd. Hassan
Hajah Shamsiah binti Mohd. Yusop
Hajah Supiah binti Dewak
Mohamed bin Osman
Hajah Norishah binti Mohd. Thani
Zaiton binti Yaacob
Abd. Talip bin Hasim
Jamilah Intan binti Haji Bohari
Nurziana binti Ismail
Noor Effarizan binti Mat Satib
Taharah binti Mohamed
Nik Elyana binti Ahyat
Marzila binti Muslim
Syed Azuddin bin Syed Othman
Habibunisah Mohd. Azir
Chong Lai Peng

**PETUGAS-PETUGAS CAWANGAN
MESIN CETAK**

Kamaroddin bin Mohd. Yusof
Mohamed Shahrizan Sarif

JURUBAHASA SERENTAK

Hajah Paizah binti Haji Salehuddin
Mazidah binti Mohamed
Ungku Fauzie bin Ungku A. Rahman

BENTARA MESYUARAT

Lt Kol (B) Mohamed Nor bin Mohd. Darus
Mejar (B) Zakaria bin Salleh
Mejar (B) Kamaruddin bin Abdullah

**PETUGAS-PETUGAS CAWANGAN
KOMPUTER**

Mohd Shah bin Rahman
Sulaiman bin Sirad
Azzahar bin Hashim

**PETUGAS-PETUGAS CAWANGAN
PERUNDANGAN**

Mohd. Shariff bin Hussein
Azmi bin Othman
Zafniza binti Zakaria
Mohd. Sidek bin Mohd. Sani
Mazlina binti Ali
Norlaila binti Abdullah Sidi
Alias bin Mohd. Nor

MALAYSIA**DEWAN NEGARA****Isnin, 28 April 2003****Mesyuarat dimulakan pada pukul 10.00 pagi****DOA***[Timbalan Yang di-Pertua **mempengerusikan Mesyuarat**]***MENGANGKAT SUMPAAH**

Ahli Yang Berhormat yang tersebut di bawah ini telah mengangkat sumpah:

Yang Berhormat Dato' Lim Sing @ Lam Kang Sang

MENGALU-ALUKAN AHLI BARU

Timbalan Yang di-Pertua: Ahli-ahli Yang Berhormat, assalamualaikum warahmatullahi wabarakatuh dan selamat sejahtera. Saya mengucapkan selamat datang dan tahniah kepada Ahli Yang Berhormat yang baru mengangkat sumpah sebentar tadi. Saya berharap ahli yang baru dipilih itu dapat memberi sumbangan beliau yang berguna dan berfaedah kepada Dewan ini dan kepada negara seterusnya dan semoga beliau dapat berkhidmat dengan cemerlangnya.

JAWAPAN-JAWAPAN LISAN BAGI PERTANYAAN-PERTANYAAN

1. **Datuk Lau Yin Pin** minta Menteri Tenaga, Komunikasi dan Multimedia menyatakan, sama ada kementerian sedar bahawa bahagian telegram di Telekom Malaysia tiada perkhidmatan telegram pada hari cuti umum dan hujung minggu. Memandangkan telegram merupakan perkhidmatan yang mustahak dalam menghantar mesej penting dalam masa yang singkat, adakah pihak kementerian bercadang supaya Telekom Malaysia mengendalikan perkhidmatan ini setiap hari.

Setiausaha Parlimen Kementerian Tenaga, Komunikasi dan Multimedia [Tuan Chia Kwang Chye]: Tuan Yang di-Pertua, untuk makluman Ahli Yang Berhormat Senator, perkhidmatan telegram sama ada domestik atau antarabangsa boleh diperolehi di kedai Telekom atau Pejabat Pos. Pejabat Pos juga menerima dan membantu bagi penghantaran telegram. Pengguna telefon boleh mendapat perkhidmatan telegram dengan menghubungi Pusat Perkhidmatan Phonogram dengan mendail 104 yang dikendalikan oleh Telekom Malaysia Berhad atau TNB.

Pusat Perkhidmatan 104 ini beroperasi 24 jam bagi telegram jenis biasa dan segera. Perkhidmatan penyerahan telegram biasa serahan hanya dibuat pada waktu hari kerja sahaja, tidak termasuk hari Ahad dan cuti umum. Bagi telegram segera, umpamanya teks telegram tentang kematian, pihak Pusat Perkhidmatan 104 akan terus menghubungi balai polis terdekat dengan lokasi penerima untuk menyampaikan mesej berkaitan pada hari yang sama.

Perkhidmatan Penyerahan Telegram dikendalikan dengan kerjasama antara TNB dan Pos Malaysia Berhad melalui persetujuan yang dicapai pada tahun 1995. Oleh kerana PMB atau Pos Malaysia Berhad tidak membuat penghantaran pada hari Ahad dan cuti umum, penghantaran telegram tidak dapat dilaksanakan pada hari-hari tersebut. Memandangkan pentingnya perkhidmatan ini, kementerian akan mengkaji semula kedudukan perkara ini. Sekian, terima kasih.

Datuk Lau Yin Pin: Terima kasih kepada Setiausaha Parlimen yang memberi jawapan yang teliti. Tuan Yang di-Pertua, di Terengganu misalnya, hari cuti hujung minggu bagi peringkat kerajaan negeri ialah hari Jumaat dan hari Sabtu iaitu dua hari penuh. Hari cuti hujung minggu bagi pejabat-pejabat Persekutuan di Terengganu ialah

hari Jumaat dan setengah hari Sabtu bagi minggu kedua dan keempat, satu hari penuh bagi hari Sabtu, bagi minggu pertama dan ketiga.

Di Kuala Lumpur pula, hari cuti hujung minggu ialah setengah hari Sabtu bagi minggu kedua dan keempat, satu hari penuh hari Sabtu, bagi minggu pertama dan ketiga dan satu hari penuh pada hari Ahad. Ini bermakna komunikasi antara Kuala Lumpur dengan Terengganu misalnya atau negeri lain yang mengalami hari cuti sepertinya, hanya dapat dijalankan empat hari dalam seminggu sahaja. Soalan tambahan saya: Adakah kementerian bercadang mengarahkan sekurang-kurangnya cawangan-cawangan Pos Malaysia yang besar di setiap negeri membuka tujuh hari seminggu demi kepentingan pengguna? Sekian, terima kasih.

Tuan Chia Kwang Chye: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua. Penghantaran mesej-mesej dalam era teknologi yang begini boleh melalui cara-cara lain termasuk SMS, e-mail dan sebagainya. Memang kerajaan sedar berkenaan dengan perkara yang telah dibangkitkan oleh Yang Berhormat Senator Datuk Lau Yin Pin, berkenaan dengan cuti umum yang berbeza di antara negeri-negeri dan di antara Persekutuan. Seperti yang saya jawab pada jawapan asal tadi, kerajaan memang sedar berkenaan dengan kelewatan dan masalah ini akan dikaji semula tentang kedudukan ini. Sekian, terima kasih.

Tuan K. R. A. Naidu: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Saya ingin menyambung sedikit tentang perkara yang dibangkitkan oleh rakan saya. Sebelum Telekom Malaysia diswastakan, telegram dihantar kepada orang yang ditujukan pada hari yang sama. Tetapi sekarang, telegram hanya disampaikan pada keesokan harinya sekiranya telegram dihantar ke pejabat pada pukul 10.00 ke atas. Apakah sebabnya? Telegram sepatutnya disampaikan pada hari yang sama.

Timbalan Yang di-Pertua: Sepuluh itu, 10.00 pagi atau 10.00 malam?

Tuan K. R. A. Naidu: Pada 10.00 pagi. Selepas pukul 10.00 pagi, kalau kita hantar telegram, ia akan disampaikan pada keesokan harinya juga. Saya ingin mendapat sedikit maklumat, penjelasan.

Tuan Chia Kwang Chye: Tuan Yang di-Pertua, kalau dari pihak Pejabat Pos Malaysia Berhad, kutipan akan dibuat dua kali sehari iaitu pada kutipan yang pertama pada pukul 9.00 pagi dan bagi kutipan yang kedua ialah pada pukul 2.30 petang dan seterusnya telegram itu akan dihantar kepada penerimanya. Biasanya, dalam hari kerja, ia akan dihantar pada hari yang sama. Kemungkinan ada berlaku masalah yang dihadapi, telegram yang mungkin tidak dihantar pada hari yang tertentu itu. Seperti yang saya kata, perkhidmatan telegram yang dikendalikan oleh Telekom Malaysia Berhad adalah 24 jam kalau melalui 104 dan kalau telegram itu atau mesej itu memang mustahak, ia akan dihantar dengan bantuan pejabat polis pada hari yang sama. Sekian, terima kasih.

2. **Datuk Agnes Shim Tshin Nyuk** minta Menteri Perusahaan Utama menyatakan, langkah-langkah yang diambil oleh kerajaan dalam menstabilkan harga bahan komoditi dalam suasana politik dan ekonomi sejagat yang tidak menentu sekarang.

Timbalan Menteri Perusahaan Utama [Datuk Anifah Aman]: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih Ahli Yang Berhormat. Tuan Yang di-Pertua, kerajaan telah dan sedang dan akan terus berusaha untuk meningkatkan dan menstabilkan harga komoditi utama negara seperti minyak sawit dan getah. Berkaitan dengan perkara ini, ingin saya memaklumkan bahawa berikutan daripada beberapa langkah yang telah pun diambil oleh kerajaan pada tahun 2001 dan 2002, harga kelapa sawit, getah dan koko telah pun berada pada tahap yang memuaskan sepanjang tahun 2002 sehingga awal tahun ini untuk memastikan pendapatan berpatutan kepada pengusaha-pengusaha khususnya pekebun-pekebun kecil.

Harga minyak sawit pada 18 Mac 2003 telah berada pada paras RM1,500 tan metrik, manakala ianya pernah naik ke paras RM1,690 setan metrik pada pertengahan bulan Januari tahun ini, berbanding dengan harga purata RM900 pada tahun 2001.

Bagi harga getah pula, ianya telah berada di paras lebih rendah dan lebih daripada RM4 sekilogram bagi RSS 1 dan RM3.60 sekilogram bagi SMR 20 berbanding dengan harga purata RM2.30 bagi RSS 1 dan RM2.00 bagi SMR 20 pada tahun 2001.

Pada masa yang sama, harga koko telah berada pada paras RM6,590 setan metrik berbanding dengan harga purata RM3,360 setan metrik pada tahun 2001.

Tuan Yang di-Pertua, saya ingin memaklumkan bahawa harga komoditi utama adalah dipengaruhi oleh pasaran antarabangsa. Malaysia adalah merupakan hanya salah satu negara daripada beberapa negara pengeluar komoditi utama yang sama dan dengan itu tidak dapat mempengaruhi harga sepenuhnya. Walaupun kerajaan telah mengambil langkah-langkah bagi menstabilkan harga komoditi, ianya tidak dapat dikenalkan di paras yang tinggi. Namun demikian, kementerian saya telah pun melaksanakan beberapa langkah untuk menstabilkan harga komoditi utama negara seperti berikut:

- (i) bagi komoditi kelapa sawit, kerajaan telah mengambil langkah untuk mengurangkan stok minyak sawit di pasaran tempatan dan dunia dengan terus memberi galakan kepada aktiviti penanaman semula kelapa sawit di samping mengadakan langkah-langkah lain untuk menggalakkan penggunaan minyak sawit sebagai bahan bakar;
- (ii) kerajaan juga telah melaksanakan strategi pemberian kemudahan kredit di bawah skim, dengan izin, Palm Oil Credit Payment Arrangement atau POCPA kepada negara-negara pengimport yang berpotensi termasuklah negara Rusia, Sudan, Korea Utara, Bangladesh, Myanmar, Croatia dan Romania dengan tujuan meningkatkan jumlah eksport minyak sawit negara di masa-masa hadapan;
- (iii) mengadakan dagangan timbal balas, dengan izin, *counter trade* dengan negara-negara seperti India, China dan USA, misalnya pembelian lokomotif untuk sistem pengangkutan negara secara tukar ganti dengan minyak sawit;
- (iv) kerajaan juga telah mengadakan kerjasama dan rundingan dengan Indonesia bagi memastikan tidak berlaku, dengan izin, *price undercutting* antara Malaysia dan Indonesia di samping menggariskan polisi eksport supaya minyak sawit dapat bersaing dengan minyak sayuran lain terutama minyak kacang soya; dan
- (v) menghantar lebih banyak misi perdagangan ke negara-negara lain untuk bukan sahaja memperkukuhkan pasaran yang sedia ada tetapi juga bagi menceburi dan membuka pasaran-pasaran baru. Untuk makluman Dewan yang mulia ini, satu misi perdagangan ke negara-negara seperti Romania, Ukraine dan Poland akan diadakan dalam bulan Mei 2003, khususnya bagi mempromosikan perdagangan minyak sawit.

Tuan Yang di-Pertua, bagi komoditi getah pula, kerajaan sedang meneruskan kerjasama dengan negara-negara pengeluar utama getah yang lain iaitu Thailand dan Indonesia bagi mengawal pengeluaran dan mempengaruhi harga pasaran dunia. Di bawah rangka kerjasama ini, ketiga-tiga negara telah bersetuju untuk melaksanakan, antaranya langkah-langkah berikut:

- (i) meningkatkan kerjasama menerusi, dengan izin, *International Tripartite Rubber Council* atau ITRC untuk menguruskan stok getah secara lebih strategik melalui kawalan pengeluaran mulai tahun 2002 dengan tujuan untuk mengurangkan pengeluaran oleh ketiga-tiga negara sebanyak 4% setahun dan melaksanakan skim pengurangan eksport sebanyak 10% daripada eksport tahunan di ketiga-tiga negara ini;
- (ii) menggalakkan penubuhan *trading consortia* di kalangan sektor swasta ketiga-tiga negara bagi tujuan pemasaran strategik;

- (iii) mempertingkatkan perdagangan getah di antara ketiga-tiga negara; dan
- (iv) menubuhkan sebuah konsortium yang akan memainkan peranan sebagai pembeli dan penjual lebihan stok getah supaya harga getah di pasaran dunia dapat distabilkan lagi.

Tuan Yang di-Pertua, usaha-usaha dan langkah-langkah yang telah saya terangkan di atas adalah bertujuan bagi menstabilkan harga-harga komoditi utama negara di pasaran dunia melalui peningkatan eksport dan mengurangkan stok simpanan supaya sebarang faedah yang diperolehi daripada usaha-usaha ini dapat dinikmati oleh pengusaha-pengusaha tempatan, khususnya pekebun-pekebun kecil. Sekian, terima kasih.

Puan Hajah Azizah binti Datuk Seri Panglima Haji Mohd. Dun: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Soalan tambahan saya ialah satu bahan komoditi yang kita tahu ada impak secara langsung kepada rakyat khususnya di luar bandar terutama sekali pekebun-pekebun kecil ialah minyak sawit. Saya ingin tahu daripada Timbalan Menteri, apakah impak pencerobohan ke atas negara Iraq baru-baru terhadap permintaan dan juga harga minyak kelapa sawit, khususnya di kalangan negara-negara Teluk dan Timur Tengah. Terima kasih.

Datuk Anifah Aman: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih dan terima kasih Yang Berhormat. Sebenarnya peperangan yang berlaku di Teluk, yang berlaku di Iraq ini tidaklah menyebabkan atau membawa kesan yang buruk. Walau bagaimanapun, ada beberapa eksport ke negara-negara yang berkaitan telah pun terjejas tetapi ini tidak membawa kesan yang negatif dan satu kesan yang ketara sekali iaitu kenaikan harga daripada *freight charges* dan *insurance premium*, dengan izin, kepada *shipment* ataupun eksport-eksport ke negara tersebut. Walau bagaimanapun, daripada segi harga, tidak ada banyak bezanya misalnya pada awal bulan April, yang pertama bahawa minyak sawit mentah yang telah pun diberikan ialah RM1,495.50 setan metrik pada 25 April dan RM1,436 setan metrik. Ini nampaknya tidak banyak berbeza. Terima kasih.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Terlebih dahulu saya ingin mengucapkan tahniah di atas langkah-langkah yang telah diambil oleh kerajaan dalam memperkukuhkan harga pasaran bahan komoditi negara. Jadi soalan saya, sejauh manakah setakat ini prestasi permintaan pasaran sama ada dalam negara dan luar negara hasil daripada tindakan yang telah dilakukan oleh kerajaan, berapakah jumlah eksport negara terhadap bahan-bahan komoditi ini dan adakah ia telah memenuhi segala keperluan permintaan pasaran semasa? Terima kasih.

Datuk Anifah Aman: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih dan terima kasih Yang Berhormat. Sebenarnya kita daripada segi eksport, apa yang telah saya tekankan tadi, bahawa selain daripada pasaran-pasaran tradisi yang begitu, terutama sekali seperti China dan India, Pakisan dan juga negara-negara Eropah, kita juga telah cuba untuk menerokai pasaran-pasaran baru. Seperti yang juga saya katakan tadi, satu misi perdagangan akan diadakan pada bulan Mei yang akan datang ini, di mana saya sendiri akan menganggotainya dan kita akan pergi ke Poland, Ukraine dan juga Romania supaya kita dapat menerokai pasaran baru.

Daripada segi *production*, Yang Berhormat, bahawa pada Januari hingga Disember 2000 daripada segi produk-produk kelapa sawit iaitu *palm oil*, *palm kernel oil*, *oily chemical palm-based products* dan *palm kernel cake*, pada Januari hingga Disember 2000 kita telah pun mengeksport sebanyak RM12,460.07 ribu metrik tan dan mendapat *revenue* sebanyak RM14,500.76 juta. Pada tahun 2001 ia telah meningkat kepada RM15 billion dan pada Januari hingga Disember tahun 2002 ia telah pun meningkat sebanyak RM20,835.69 juta

Sama juga dengan getah dan getah juga telah pun meningkat dan oleh kerana harga yang meningkat pada tahun 2002 dan kepada komoditi-komoditi lain juga, koko juga mendapat harga yang agak baik dalam tahun 2002 dan ini telah pun menepati sasaran kita di mana jumlah komoditi yang telah pun kita eksport meningkat lebih daripada yang tahun-tahun yang sudah. Terima kasih.

3. **Tuan Yew Teong Look** minta Menteri Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna menyatakan, bahawa isu yang hangat sekarang ialah serangan Amerika Syarikat terhadap Iraq. Memandangkan kemungkinan bencana peperangan ini, apakah langkah-langkah yang diambil atau disediakan untuk mengenal pasti saaraan hidup rakyat umum kita, terutamanya barang keperluan harian yang mencukupi dan harganya tidak dipengaruhi oleh kejadian ini.

Timbalan Menteri Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna [Dato' S. Subramaniam]: Tuan Yang di-Pertua, kementerian telah menjalankan pemantauan secara berterusan bagi meneliti kedudukan bekalan dan harga barang-barang perlu akibat pencerobohan Amerika Syarikat dan sekutunya ke atas Iraq. Ini bertujuan untuk memastikan kedudukan bekalan dan harga barang-barang tersebut adalah stabil, mencukupi untuk keperluan negara dan boleh diperolehi dengan harga yang berpatutan.

Bagi maksud ini, beberapa siri perbincangan telah diadakan dengan agensi-agensi kerajaan yang berkaitan, pihak pengeluar, pengimport dan pemborong bagi mendapatkan kedudukan bekalan serta tindakan-tindakan yang diambil oleh pihak-pihak berkenaan akibat ketidakpastian ekonomi global akibat pencerobohan tersebut. Berdasarkan maklum balas pihak-pihak industri keseluruhannya, didapati kedudukan bekalan barang-barang keperluan adalah mencukupi di pasaran dan kita mempunyai stok yang mampu menampung bekalan keperluan negara antara satu hingga empat bulan. Selain daripada itu, kita tidak mempunyai masalah untuk mendapatkan bekalan-bekalan baru memandangkan kebanyakan sumber import, khususnya barang-barang makanan diperolehi daripada pembekal-pembekal di kawasan di luar zon peperangan.

Di samping itu, beberapa tindakan lain juga telah dilaksanakan bagi membantu menstabilkan kedudukan harga barang-barang keperluan. Antaranya:

- (i) mengadakan perbincangan dan mesyuarat dengan syarikat-syarikat pengeluar bagi mendapatkan jaminan dan kerjasama mereka supaya tidak meningkatkan harga jualan barang-barang keluaran mereka. Seberapa yang boleh mereka adalah diminta menyerapkan sebarang peningkatan kos yang berlaku. Sekiranya kenaikan harga tidak dapat dielakkan ianya hendaklah di paras yang paling minimum dan hanya untuk menampung peningkatan kos sahaja;
- (ii) menjalankan pemeriksaan fizikal di setiap peringkat urus niaga bagi menentukan tidak ada pihak-pihak yang menjalankan aktiviti-aktiviti yang boleh menjejaskan kedudukan bekalan dan harga seperti penyorokan, enggan menjual, mengenakan syarat jualan yang tidak sah dan sebagainya; dan
- (iii) memantau dan membuat analisis ke atas 1,000 jenis barang dari kumpulan barang makanan, elektrik, perabot, ubat-ubatan, tayar serta tiub, beg, dompet, kasut serta pakaian dan baja bagi mengesan jika berlaku perubahan harga. Setakat ini kedudukan harga masih stabil dan kementerian tidak mengesan kenaikan harga barang-barang akibat kejutan pencerobohan tersebut yang boleh dianggap sebagai sudah tamat.

Puan Jamilah binti Ibrahim: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Beras merupakan makanan asas negara Malaysia khususnya dan di Asia amnya. Sejauh manakah simpanan beras bagi mencukupi rakyat negara ini dalam jaminan waktu yang panjang? Terima kasih.

Dato' S. Subramaniam: Tuan Yang di-Pertua, stok beras makanan yang merupakan makanan utama adalah lebih kurang 625,000 metrik tan, ini mencukupi untuk menampung keperluan negara selama kira-kira empat bulan.

4. **Tuan Tan Cheng Tee** minta Menteri Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan menyatakan, sejauh manakah kejayaan pihak kementerian dalam memastikan pihak

pengurusan hotel-hotel di negara ini yang memperkenalkan harga pakej berjaya menarik kedatangan para pelancong asing dan tempatan ke negara ini.

Menteri Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan [Datuk Paduka Abdul Kadir bin Haji Sheikh Fadzir]: Tuan Yang di-Pertua, kadar harga pakej penginapan yang ditawarkan oleh pihak pengurusan hotel di Malaysia tidak dikawal oleh kerajaan. Bagaimanapun, Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan sentiasa menggalakkan pihak pengurusan hotel-hotel di Malaysia menawarkan kadar harga pakej yang bersesuaian dengan kemampuan para pelancong sama ada asing ataupun tempatan.

Biasanya pihak pengurusan memperkenalkan empat kadar harga iaitu *corporate* atau *package rates*, *walk-in rates* dan *rack or published rates*. Kadar harga ini ditentukan oleh pengurusan hotel berasaskan taraf sesebuah hotel sama ada satu hingga lima bintang ataupun satu hingga tiga Orkid melalui pelaksanaan Sistem Pengelasan Hotel yang telah pun diperkenalkan oleh kementerian ini sejak tahun 1996.

Kementerian ini sepanjang masa menggesa menerusi mesyuarat dan dialog yang diadakan dari masa ke semasa supaya pihak pengurusan hotel melalui syarikat-syarikat pelancongan memasarkan kemudahan penginapan hotel masing-masing dengan menawarkan secara pakej meliputi penginapan, makan minum dan lawatan ke destinasi pelancong yang menarik di seluruh Malaysia.

Kementerian ini berpendapat harga pakej penginapan yang ditawarkan oleh pihak hotel serta syarikat pengendalian pelancongan telah berjaya menarik pelancong-pelancong asing dan tempatan untuk menginap di hotel-hotel. Berdasarkan kajian yang dijalankan oleh pihak Pengurusan Pemilik Hotel Malaysia atau Malaysian Administration of Hotel Owners, kadar harga penginapan yang ditawarkan adalah lebih rendah berbanding dengan kadar hotel yang ditawarkan oleh negara-negara jiran.

Datuk Yaakob bin Haji Mohammad: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Terlebih dahulu izinkan saya merakamkan syabas dan tahniah kepada kementerian terutamanya di bawah pimpinan Yang Berhormat Datuk Paduka Abdul Kadir bin Haji Sheikh Fadzir kerana telah berjaya menjadikan industri pelancongan sebagai satu sumber pendapatan di antara yang terpenting negara [*Tepuk*]

Soalan tambahan saya, Tuan Yang di-Pertua, bagaimanakah strategi dan pemantauan yang dibuat oleh kementerian agar pengurusan hotel kita memperbanyakkan mengambil penyanyi-penyanyi tempatan daripada mengambil penyanyi-penyanyi dari luar negara yang mana bayarannya berlipat ganda dan telah menyumbang ke arah aliran wang keluar negara. Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua.

Datuk Paduka Abdul Kadir bin Haji Sheikh Fadzir: Tuan Yang di-Pertua, memang Bahagian Kebudayaan, Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan menjadi *one-stop-agency* untuk mendapat permit bagi penyanyi-penyanyi luar negara. Sememangnya kita telah pun mengadakan satu dasar iaitu untuk setiap *band* biasa dari luar kita mestikan dua *band* tempatan (1:2), ini biasanya, kecuali ada persembahan-persembahan luar biasa yang tidak terdapat di sini maka kita benarkannya.

Oleh sebab ada rayuan yang berbagai-bagai dan mungkin ada sedikit-sebanyak kelemahan dari segi pelaksanaan dasar tersebut maka buat sementara waktu kita telah bekukan kedatangan *band* dari luar, *band* biasa yang menyanyi di dalam pub dan hotel dan sebagainya sehingga kita buat kajian menyeluruh, tetapi saya beri jaminan kepada Yang Berhormat bahawa kita tetap akan utamakan *band* tempatan.

Namun demikian, saya ingin menyatakan bukanlah betul bahawa *band* dari luar itu mahal dan *band* dari dalam negeri murah, ia jadi sebaliknya bila dibuat kajian, yang banyak hotel suka mengambil *band* dari luar, dari Filipina, dari Indonesia kerana ianya murah. Terima kasih.

Datuk Haji Karim Ghani: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua. Oleh sebab pelancongan memerlukan banyak perjalanan dan banyak masa, bagaimanakah kajian kementerian untuk meminta kerajaan supaya di Malaysia ini kita ada *five-days week* sahaja untuk bekerja supaya menggalakkan pelancongan di dalam negeri. Terima kasih.

Datuk Paduka Abdul Kadir bin Haji Sheikh Fadzir: Tuan Yang di-Pertua, memang pihak kerajaan atas rayuan kementerian ini telah pun bersetuju dahulu untuk mengadakan satu lagi tambahan *five-days-a-week* iaitu dahulunya hanya *one Saturday*, sekarang jadi dua *Saturdays off*. Memang Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan rasa adalah baik dari segala segi kalau kita ada *five-days-a-week*, tetapi majoriti ahli Jemaah Menteri merasa sebaliknya. Jadi, buat setakat ini masih dalam peringkat pujuk memujuk. Terima kasih.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Yang Berhormat. Saya juga bersama-sama Datuk Yaakob menyanjung tinggi terhadap perkhidmatan yang telah diberikan oleh Menteri dalam menarik lebih banyak pelancong menjadikan Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan begitu menggalakkan dan menarik pelancong-pelancong dari luar negeri. Soalan saya, Yang Berhormat, dalam suasana SARS yang berlaku sekarang ini, adakah benar mengikut setengah-setengah pengusaha-pengusaha hotel mengatakan kekurangan pelancong-pelancong menginap di hotel-hotel adalah di antara 20% hingga 40%?

Soalan yang kedua, apakah efeknya terhadap kaum pekerja? Adakah pengusaha-pengusaha syarikat hotel-hotel berkenaan akan mengurangkan tenaga kerja akibat keadaan yang berlaku sekarang? Saya ingin tahu daripada Yang Berhormat Menteri.

Datuk Paduka Abdul Kadir bin Haji Sheikh Fadzir: Sememangnya penyakit SARS ini telah menjadi satu pukulan yang paling teruk terhadap industri pelancongan. Saya telah diberitahu setakat ini kekurangan lebih kurang 40% pelancong telah datang ke Malaysia dalam sebulan dua ini. Namun demikian, walaupun ada hotel-hotel yang telah memikirkan tentang mengurangkan para pekerja hotel, syarikat agensi pelancongan, restoran-restoran, taman-taman tema dan sebagainya, tetapi kami telah pun merayu kepada mereka supaya bersabar kerana saya penuh yakin dengan tindakan-tindakan drastik dan *stringent* yang sedang diambil oleh semua negara ASEAN campur dengan China, Korea dan Jepun (ASEAN + 3). Saya penuh yakin bahawa masalah ini, insya-Allah, dapat diatasi pada penghujung bulan Mei dan selepas itu kita bolehlah berjalan seperti biasa.

Namun demikian, saya dan pihak kementerian dan kerajaan juga ingin cuba mewujudkan satu suasana di mana kita harus teruskan dengan penghidupan kita seperti biasa kerana penyakit seperti ini akan ada sepanjang masa. Dahulu kita ada Cocksackie, selepas itu JE, sekarang SARS, dan saya telah diberitahu oleh pakar-pakar - entahlah oleh sebab cara hidup kita yang moden ini - akan ada pula penyakit-penyakit, kuman-kuman virus yang lain-lain pada masa hadapan. Jadi, kita tidak hendak virus-virus ini merosakkan cara hidup kita, ekonomi kita dan sebagainya. Kita harus cekap dalam *contain* penyakit-penyakit ini apabila ianya muncul, tetapi *life must go on*. Kita perlulah cari jalan supaya kita dapat teruskan cara hidup kita dan memperkuat ekonomi kita dan sebagainya.

Jadi, oleh sebab itu, dalam minggu-minggu yang akan datang ini pihak kerajaan dan kementerian khususnya akan cuba melipatgandakan promosi kita di tempat-tempat tertentu supaya kita dapat sedikit-sebanyak menyelamatkan ekonomi negara kita bukan sahaja sektor pelancongan tetapi seluruh ekonomi negara kita. Terima kasih.

5. **Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan** minta Perdana Menteri menyatakan jenis-jenis zakat yang dilaksanakan di negara ini.

Menteri di Jabatan Perdana Menteri [Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin]: Tuan Yang di-Pertua, jenis-jenis zakat yang dilaksanakan di negara ini adalah terdiri daripada zakat fitrah dan zakat harta. Zakat harta terdiri daripada emas, perak, perniagaan, pertanian, ternakan, wang simpanan dan saham.

Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Soalan tambahan saya ialah setakat ini apabila berlaku pembayaran zakat harta dalam bentuk perniagaan dan lain-lain, ianya boleh direbat atau dibuat pemotongan oleh Jabatan Cukai Pendapatan. Jadi, saya hendak tanya pendirian kerajaan daripada segi undang-undang dan juga daripada segi hukum kerana penyelarasan di peringkat negeri-negeri nampaknya tidak selaras kerana ada usahawan-usahawan yang berjaya

di Johor membayar zakat di Kedah umpamanya. Jadi, ini kadang-kadang tidak bersesuaian dengan keadaan tempatan di situ.

Jadi, bolehkah kerajaan memberi pendirian ataupun syarat-syarat ataupun perkara-perkara yang berkaitan dengan undang-undang kita supaya mana-mana usahawan hanya membayar zakat dalam negeri yang tertentu sahaja untuk dipotong cukai pendapatan? Ini adalah oleh kerana kalau ini akan berlaku secara berterusan, apa jua pembangunan yang dilakukan - umpamanya di Pahang tetapi usahawan yang membayar zakat di Wilayah Persekutuan - adalah tidak bertepatan. Jadi, kalau boleh usahawan atau pembayar zakat itu yang boleh direbat melalui cukai pendapatan hanya boleh dibayar dalam negeri yang mereka berdaftar ataupun berusaha sahaja. Terima kasih.

Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih kepada Yang Berhormat Datuk Haji Rosli. Sebagaimana yang sama-sama kita maklumi bahawa zakat daripada segi pungutannya adalah di bawah kuasa atau bidang kuasa kerajaan negeri. Kita di peringkat Pusat tidak ada kuasa untuk menentukan cara-cara bagaimana kerajaan negeri harus memungutnya.

Yang kedua, kita masih lagi tidak mengenakan sesuatu syarat wajar ataupun memastikan semua mereka yang berniaga untuk membayar zakat. Apa yang kita laksanakan sekarang ini daripada segi sukarela sendiri pihak-pihak peniaga untuk mengeluarkan zakat.

Yang ketiga, memanglah kalau daripada segi hukumnya bahawa di mana perniagaan itu dilakukan maka di situlah dia membayar zakat. Walau bagaimanapun, kerajaan sedang berusaha untuk merenung perkara ini dan dalam usaha kita untuk dapat diselaraskan daripada segi pungutan zakat seperti yang ditanya oleh Yang Berhormat.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Soalan tambahan saya, adakah sekarang ini apa-apa peruntukan yang ada daripada segi perundangan bagi mengambil tindakan terhadap mereka yang enggan membayar zakat setakat ini?

Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Yang Berhormat Puan Siti Zailah. Setakat ini kita tidak ada peruntukan untuk mengambil tindakan undang-undang kepada mereka yang tidak membayar zakat kerana sebagaimana yang saya katakan tadi bahawa kita menggunakan pendekatan supaya pihak berkenaan sendiri sukarela untuk membayar.

Timbalan Yang di-Pertua: Pendekatan yang berhikmah.

Puan Jamilah binti Ibrahim: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Zakat merupakan institusi perimbangan bantuan serta pengikat ukhuwah di antara umat Islam. Soalan tambahan: Adakah kutipan zakat masih memberi peluang kepada individu untuk memberi zakat kerana mereka yang telah dikenal pasti yang sepatutnya menerima zakat daripada jiran dan mereka yang memerlukan berbanding sekarang, kerana arahan dikeluarkan oleh jabatan-jabatan kerajaan negeri membuat kutipan zakat secara keseluruhannya? Terima kasih.

Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Yang Berhormat Puan Jamilah. Mengikut yang difahami bahawa enakmen undang-undang zakat di negeri-negeri seperti yang berjalan sekarang iaitu kerajaan negeri menerusi Majlis Agama Islam masing-masing yang berhak untuk menerima zakat yang patut diberi oleh mereka yang membayarnya. Pihak Majlis Agama Islam negeri-negeri juga berkewajipan dan bertanggungjawab untuk mengagihkan zakat itu kepada asnaf-asnaf yang telah ditentukan. Jadi, untuk memberi kepada individu, zakat itu diberi secara langsung kepada yang berkenaan maka itu nampaknya bercanggah dengan enakmen yang wujud di negeri-negeri.

6. **Puan Hajah Puizah binti Haji Abu Kassim** minta Perdana Menteri menyatakan, lima program seperti *outreach*, seminar dan seumpamanya, yang telah dijalankan JAKIM di dalam menangani masalah GRO beragama Islam di pusat-pusat hiburan atau karaoke yang telah ditangkap sepanjang tahun 2002 di setiap negeri.

Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin: Tuan Yang di-Pertua, Jabatan Kemajuan Islam Malaysia atau JAKIM selaku agensi pusat telah merancang dan mengatur pelbagai program kesedaran dan bimbingan kepada masyarakat Islam di semua peringkat termasuk di peringkat kanak-kanak, remaja dan dewasa.

Bagi menangani masalah GRO dan juga program untuk menangani gejala sosial yang lain, JAKIM telah melaksanakan program-program seperti berikut:-

- (i) Program Pencegahan memberi kesedaran kepada masyarakat Islam supaya menjauhi perkara-perkara mungkar yang bercanggah dengan ajaran Islam. Penjelasan disampaikan melalui program ceramah penerapan nilai-nilai Islam, kursus kefahaman dan penghayatan Islam dan juga lain-lain siri kursus, bengkel, seminar dan muzakarah diadakan secara berterusan;
- (ii) Program Penguatkuasaan, manakala GRO beragama Islam yang telah ditangkap oleh pihak berkuasa agama, usaha oleh Jabatan Agama Islam Persekutuan atau JAWI akan memberikan kaunseling dan nasihat kepada mereka. Akta Kesalahan Jenayah Syariah (Wilayah Persekutuan) 1997, Akta 559 telah memperuntukkan beberapa seksyen seperti Seksyen 29 berkaitan Perbuatan Tidak Sopan Di Tempat Awam; Seksyen 27 – Khalwat dan Seksyen 19 - Minuman Memabukkan, antara lain adalah bertujuan membanteras berlakunya gejala-gejala yang tidak sihat dan meruntuhkan moral;

Melalui peruntukan berkenaan atau Enakmen Kesalahan Jenayah Syariah Negeri, pihak berkuasa agama negeri dengan kerjasama pihak berkuasa tempatan sentiasa mengadakan pemantauan dan tindakan yang sewajarnya bagi menangani masalah-masalah berkenaan;
- (iii) Program Pemulihan, kepada mereka yang ditangkap dan didakwa di mahkamah pula, pada kebiasaannya akan ditempatkan di pusat-pusat pemulihan akhlak untuk diberikan bimbingan kaunseling, nasihat dan seumpamanya. Dalam keadaan ini, pegawai dan kakitangan Jabatan Kebajikan Masyarakat diberikan pendedahan bagi mengendalikan sesi bimbingan agama kepada penghuni pusat-pusat agar mereka kembali ke jalan yang sebenar.

Sekian. Terima kasih.

Timbalan Yang di-Pertua: Saya mengucapkan terima kasih kepada Yang Berhormat Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin. Nampaknya walaupun tidak berapa sihat tetapi dapat gagahkan juga datang dan menjawab. Dengan ini[Tepuk].

Beberapa Ahli: [Bangun]

Timbalan Yang di-Pertua: Ada juga hendak.....Ya, jemput err...

Puan Nosimah binti Hashim: Terima kasih

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat Puan Nosimah.

Puan Nosimah binti Hashim: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Soalan tambahan saya, apakah tindakan yang diambil untuk membantu wanita-wanita yang terlibat dengan GRO ini untuk mendapatkan pekerjaan dan adakah ibu-ibu tunggal juga terlibat dalam perkara-perkara yang sedemikian? Terima kasih.

Brig. Jen. (B) Datuk Abdul Hamid bin Haji Zainal Abidin: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan Yang Berhormat Puan Nosimah. Saya bercakap bagi pihak Wilayah Persekutuan kerana negeri-negeri lain iaitu di bawah bidang kuasa negeri masing-masing.

Di Wilayah Persekutuan sebagaimana kita memberikan perhatian kepada mereka yang terlibat dengan gejala yang seperti itu, oleh sebab itu Majlis Agama Islam Wilayah Persekutuan telah menubuhkan satu rumah yang dinamakan "Darul Sa'adah" atau nama "Rumah Bahagia". Yang Berhormat boleh melawat tempat ini yang mana di tempat itu kami memuatkan mereka yang bermasalah seperti yang sedang kita bicarakan iaitu mereka yang terlajak dalam kehidupannya, mereka yang dianiayai, mereka yang ditinggalkan oleh suami dan berbagai-bagai lagi.

Dalam rumah ini kita berikan khidmat nasihat, di samping kita berikan mereka juga galakan untuk melakukan kerja-kerja yang boleh mereka teruskan setelah keluar daripada rumah tersebut. Ini yang telah dilakukan oleh Majlis Agama Islam Wilayah Persekutuan. Terima kasih.

7. **Dato' Ghazi @ Hasbullah bin Haji Ramli** minta Menteri Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan menyatakan, secara terperinci strategi dan pendekatan yang digunakan berkenaan pembabitan pihak kementerian dalam industri perfileman tempatan untuk memasarkan aspek seni budaya bangsa Malaysia keluar negara pada masa hadapan. Apakah syarat-syarat serta peraturan-peraturan yang bakal dikeluarkan kepada pemilik pawagam dan penerbit filem agar dunia perfileman Malaysia dapat dipertingkatkan serta berlaku adil kepada kesemua pihak yang terlibat.

Setiausaha Parlimen Kementerian Pembangunan Usahawan [Datuk Rizalman bin Abdullah]: Terima kasih Yang Berhormat. Tuan Yang di-Pertua, bagi memasarkan aspek seni budaya bangsa Malaysia ke luar negara, strategi dan pendekatan yang diambil oleh Kementerian Penerangan melalui Perbadanan Kemajuan Filem Nasional Malaysia atau FINAS ialah dengan menyertai *festival* filem dan pasaran filem antarabangsa untuk filem cereka, filem dokumentari dan filem pendek.

Selain dari itu, program minggu filem juga diadakan di negara-negara tertentu iaitu negara Uzbekistan, Indonesia, Republik China dengan menayangkan filem-filem tempatan kepada penonton di negara tersebut. Filem-filem yang dipilih untuk dipasarkan memaparkan budaya hidup bangsa. Contohnya filem *Sayang Salmah*, *Spinning Gasing*, *Kaki Bakar* dan *Embun*. Syarat-syarat dan peraturan-peraturan terhadap pemilik pawagam telah pun diadakan semenjak tahun 1990 lagi. Pihak pawagam telah disyaratkan dalam Lesen Pameran agar menayangkan filem tempatan selama sekurang-kurangnya tujuh hari berturut-turut tanpa diselang-selikan dengan filem-filem lain. Dengan syarat-syarat dan peraturan-peraturan sedemikian, pihak penerbit filem mempunyai ruang untuk menayangkan filem-filem terbitan mereka di pawagam-pawagam.

Penerbit filem cereka drama dan cereka TV dikenakan syarat memaklumkan kepada Perbadanan Kemajuan Filem Nasional Malaysia atau FINAS tujuh hari sebelum sesuatu penggambaran filem dimulakan dan mendapatkan surat perakuan penggambaran filem. Selain itu, penerbit-penerbit filem iklan pula dikehendaki mendapatkan perakuan daripada perbadanan bahawa filem iklan yang diterbitkan ialah filem iklan buatan Malaysia. Terima kasih.

Datuk Ghazi bin Haji Ramli: Tuan Yang di-Pertua, baru-baru ini semasa Persidangan NAM diadakan, pesta filem *festival* telah diadakan. Saya ucapkan tahniah kepada pihak kerajaan. Cuma yang saya ingin bangkitkan ialah sedang kerajaan dalam usaha mempromosikan budaya melalui filem seperti yang telah Yang Berhormat gariskan panduan tadi, adakah pihak kerajaan bercadang untuk memindahkan tanggungjawab FINAS ini kepada Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan? Perkara ini telah saya bangkitkan beberapa tahun dahulu dan dengan hujah yang mengatakan bahawa agak lebih sesuai, cara kebetulan Yang Berhormat Menteri Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan pun ada di sini, jadi kita boleh promosikan, gunakan filem sebagai daya tarikan untuk orang-orang luar negara melancong ke negara kita. Itu satunya.

Yang keduanya, mengenai syarat pemilik-pemilik pawagam ini. Saya difahamkan bahawa di antara syaratnya ialah perkongsian 50%:50% di antara pemilik pawagam dengan penerbit filem. Dan ini menimbulkan keluhan di kalangan industri perfileman kerana tuan punya panggung wayang tidak buat apa pun, semua dibebankan kepada penerbit termasuk promosi dan sebagainya. Jadi, adakah pihak kementerian bercadang untuk meningkatkan lagi kepada umpamanya 60%:40%

supaya pihak penerbit mendapat pendapatan yang lebih? Dan insya-Allah, ini akan boleh membantu meningkatkan mutu filem yang kita keluarkan. Terima kasih.

Datuk Rizalman bin Abdullah: Terima kasih, Yang Berhormat. Tuan Yang di-Pertua, mengenai cadangan supaya FINAS diletakkan di bawah kementerian yang lain, untuk makluman Yang Berhormat, buat masa ini walaupun ada permintaan dari pelbagai pihak termasuk Yang Berhormat tetapi buat masa ini FINAS masih kekal di bawah Kementerian Penerangan.

Yang kedua mengenai dengan syarat-syarat 50%:50% penerbit dan tuan punya pawagam untuk dinaikkan kepada 60%:40%, kerana kononnya membebaskan penerbit dan sebagainya, ini saya akan bawa ke pengetahuan pihak yang berkenaan untuk buat kajian. Terima kasih.

Datuk Christina Tibok Vanhouten: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua kerana memberi saya peluang untuk mengemukakan soalan tambahan kepada soalan Yang Berhormat Senator Datuk Ghazi tadi. Saya juga mengucapkan tahniah kepada Yang Berhormat Setiausaha Parlimen Kementerian Penerangan di atas jawapan yang diberikan dan tahniah di atas usaha-usaha kementerian untuk mempertingkatkan lagi industri perfileman di Malaysia.

Pada masa dahulu kita ada pernah mendengar tentang satu peruntukan melalui Kementerian Penerangan yang dinamakan *Content Development Fund*. Soalan tambahan saya, adakah peruntukan ini masih wujud dan bolehkah kementerian memberitahu apakah tujuan peruntukan ini? Dan sekiranya peruntukan ini tidak lagi wujud, apakah insentif-insentif yang lain yang diberikan oleh kementerian untuk pengusaha-pengusaha filem tempatan khususnya daripada Sabah dan Sarawak sebagai galakan kepada industri perfileman di Malaysia? Terima kasih.

Datuk Rizalman bin Abdullah: Terima kasih Yang Berhormat. Tuan Yang di-Pertua, oleh kerana soalan tadi soalan spesifik, saya belum ada maklumat yang lengkap mengenai perkara ini, oleh itu saya mohon supaya jawapan bertulis akan saya berikan kepada Yang Berhormat. Terima kasih.

8. **Dato' Hj. Arzmi bin Hj. Abdul Hamid** minta Menteri Pembangunan Usahawan menyatakan, berapakah jumlah pinjaman TEKUN dikeluarkan sejak ianya diperkenalkan dan adakah kementerian menghadapi masalah bayaran balik pinjaman tersebut oleh peminjam.

Timbalan Menteri Pembangunan Usahawan [Dato' Haji Mohd. Khalid bin Mohd. Yunus]: Tuan Yang di-Pertua, Tabung Ekonomi Kumpulan Usahaniaga ataupun TEKUN yang dilaksanakan oleh Yayasan Tekun Nasional atau YTN menawarkan kemudahan pembiayaan kepada peniaga dan usahawan kecil bumiputera bagi pinjaman di antara RM1,000 hingga RM5,000 untuk pinjaman pertama dan sehingga RM10,000 untuk pinjaman kali kedua. Manakala bagi pinjaman kali ketiga dan seterusnya adalah sehingga RM20,000.

Sejak Program Pinjaman TEKUN dilancarkan pada 25 Mei 1999 hingga 31 Mac 2003, YTN telah mengeluarkan pinjaman berjumlah RM269,964,000 kepada 66,696 usahawan kecil di seluruh negara. Sehingga kini seramai 10,420 pinjaman telah berjaya menyelesaikan pinjaman mereka dan daripada jumlah ini seramai 7,822 peminjam telah mendapat pinjaman kali kedua dan ketiga berjumlah RM57.694 juta. Secara umumnya, kementerian mendapati sambutan terhadap program TEKUN amat menggalakkan dan tidak menghadapi masalah mendapatkan bayaran balik pinjaman kerana kutipan bayaran balik dibuat di premis perniagaan peminjam atau tempat yang telah dipersetujui secara mingguan. Terima kasih.

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih juga kepada Yang Berhormat Dato' Haji Mohd. Khalid bin Mohd. Yunus, Timbalan Menteri yang telah pun menjawab soalan dengan baik dan saya ucapkan terima kasih serta penghargaan khususnya kepada Kementerian Pembangunan Usahawan yang telah pun memperkenalkan pinjaman TEKUN. TEKUN merupakan pinjaman yang mudah dan terbaik sebagai penyelamat kepada aktiviti ceti haram ataupun along kepada peniaga kecil. Soalan tambahan saya, adakah kementerian mempunyai apa-apa rancangan untuk mempertingkatkan lagi pemberian pinjaman ini?

Dato' Haji Mohd. Khalid bin Mohd. Yunus: Tuan Yang di-Pertua, memang ada lebih kurang 25 kawasan yang belum bergerak begitu aktif dan kita sedang berusaha untuk membantu mereka yang berada di kawasan-kawasan tersebut supaya dapat mengurustadbirkan atau mengendalikan program ini dengan baik supaya lebih ramai lagi peniaga-peniaga kecil yang ada di kawasan-kawasan tersebut mendapat kemudahan ini. Ini disebabkan oleh keadaan dan suasana di satu-satu tempat, namun begitu kita cuba juga membantu dengan menyusun, mengadakan kemudahan-kemudahan bagi membolehkan keseluruhan kawasan dapat menikmati kemudahan ini. Terima kasih.

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Soalan tambahan saya, adakah kemungkinan peminjam-peminjam daripada TEKUN ini mendapat kemudahan-kemudahan pinjaman yang lain ataupun *overlapping* daripada dana-dana yang disediakan oleh kerajaan? Terima kasih.

Dato' Haji Mohd. Khalid bin Mohd. Yunus: Tuan Yang di-Pertua, ini banyak terpulang kepada peniaga-peniaga itu sendiri. Kemudahan-kemudahan yang disediakan oleh Yayasan TEKUN ini hanya sampai ke peringkat tiga kali untuk meminjam. Selepas itu, kalau sekiranya seseorang peniaga atau pengusaha itu hendak membesar atau meluaskan lagi perniagaan mereka, maka mereka boleh pergi ke tabung-tabung yang lain kerana di bawah kementerian ini ada 14 buah tabung untuk memudahkan atau membantu peniaga-peniaga dan usahawan-usahawan mempertingkatkan ataupun memperkukuhkan lagi perniagaan masing-masing. Terima kasih.

9. **Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar** minta Menteri Pendidikan menyatakan, jumlah pelajar Malaysia yang bukan tajaan kerajaan yang masih belajar di luar negara mengikut pecahan negaranya. Adakah pihak kerajaan sentiasa mengikut dan memantau kegiatan serta aktiviti luaran mereka di sana, terutamanya dalam perkara-perkara yang bersifat sebagai antinasional dan apakah tindakan pihak kerajaan ke atas pelajar-pelajar yang sedemikian.

Dato' Mahadzir bin Mohd Khir: Tuan Yang di-Pertua, berdasarkan kepada statistik tahun 2001, 2002 bilangan pelajar persendirian yang berdaftar dengan kedutaan dan Jabatan Penuntut Malaysia di luar negara adalah seramai 13,009 orang. Pecahan mengikut negara adalah seperti berikut, Amerika Syarikat, 1,283 orang, United Kingdom dan Ireland - 3,404 orang, Mesir - 4,091 orang, Australia - 613 orang, New Zealand - 1,028 orang, Kanada - 184 orang, Jordan - 896 orang, Indonesia - 1,105 orang, Syria - 130 orang, Iraq - 10 orang, Rusia - 173 orang, Yaman - 20 orang, Arab Saudi - 127 orang dan Pakistan - 45 orang. Jumlah kesemuanya 13,009.

Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, pihak Jabatan Penuntut Malaysia senantiasa berhubung dengan pelajar-pelajar melalui aktiviti-aktiviti mendampingi pelajar dan dilakukan sepanjang tahun. Dengan mengadakan aktiviti berkenaan pihak kerajaan dapat memantau kegiatan pelajar bersendirian dan juga tajaan. Pihak kerajaan tidak teragak-agak untuk mengambil tindakan sewajarnya jika terbukti pelajar tersebut terlibat dengan aktiviti yang akan menjejaskan keselamatan negara. Terima kasih.

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Yang Berhormat. Soalan saya mungkin sudah pun ada jawapannya tetapi saya ingin tahu adakah sesuatu undang-undang atau peraturan yang mewajibkan di bawah peraturan atau undang-undang itu bagi pelajar-pelajar yang bukan tajaan kerajaan supaya mereka mendaftar di kedutaan-kedutaan kita di negara tempat mereka belajar dan adakah satu-satu kejadian yang pernah berlaku yang mereka ini enggan mendaftar dan diambil tindakan? Terima kasih.

Dato' Mahadzir bin Mohd Khir: Terima kasih Yang Berhormat, sebenarnya kita menggalak pelajar-pelajar kita yang tidak ditaja, maksud saya mereka yang pergi secara bersendirian untuk mendaftar dengan pihak kedutaan kita ataupun dengan Jabatan Penuntut kita di luar negara, tetapi ada kalangan mereka yang tidak berbuat demikian. Walau bagaimanapun, tiap-tiap kali saya tetap menyatakan bahawa pihak kami menggalak pelajar-pelajar ini mendaftar dengan pihak kedutaan. Ini ialah disebabkan sekiranya apa-apa berlaku di sesebuah negara maka mudah kita untuk membuat kontak dengan pihak mereka.

Jadi misalnya macam dahulu pernah berlaku dalam kejadian 11 September misalnya ataupun dengan peperangan di Iraq baru-baru ini. Begitu juga dengan beberapa peristiwa yang lain yang mana kadangkala pihak keluarga pelajar yang demikian apabila hendak membuat kontak cukup sukar sekali. Jadi dengan ini kita menggalak mereka. Saya faham soalan Yang Berhormat bahawa adakah peraturan untuk mereka mendaftar. Memang kita lakukan demikian apabila sebelum mereka bertolak kita minta mereka lalui kementerian kita tetapi tidak ada satu peraturan khas yang mengatakan mereka mesti mendaftar dengan kita, tetapi kita galakkan.

Walau bagaimanapun, cadangan Yang Berhormat itu mungkin kita akan lakukan tidak berapa lama lagi akan datang dan juga sebagai makluman kepada Yang Berhormat, masalah dengan pelajar-pelajar di luar negara walaupun mereka membuat pertubuhan, macam-macam pertubuhan, kita senantiasa memantau pertubuhan-pertubuhan ini tetapi ada pertubuhan-pertubuhan yang tidak berdaftar dengan kita. Ini menjadi masalah juga, kita hendak buat macam mana?

Misalnya, kalau kita ambil di Mesir sahaja kita dapati terdapat 14 Badan Kebajikan Anak Negeri yang wujud di Mesir, dan yang berdaftar dengan kita hanyalah kalau tidak silap saya hanya 4 sahaja. Mereka pula berpecah menurut negeri-negeri, dan yang inilah yang menimbulkan masalah di kalangan kita. Misalnya ada pula Persatuan Keluarga Pelajar Kelantan, Keluarga Penuntut-penuntut Terengganu, Kebajikan Keluarga Kedah, Kebajikan Anak Selangor, pelajar Johor dan sebagainya dan ini juga menimbulkan lagi perpecahan di kalangan pelajar-pelajar kita dan tidak ada satu proses integrasi di kalangan pelajar-pelajar tadi. Saya rasa kita akan mengambil lagi langkah untuk mengeluarkan beberapa nasihat dan supaya bukan tindakan secara negatif maksud saya, langkah-langkah yang boleh kita ambil untuk menyatupadukan pelajar-pelajar malah ada setengah-setengah persatuan pelajar ini ditaja pula oleh pihak-pihak negeri. Yang ini lagi menimbulkan masalah. Terima kasih.

Tuan Tee Ah Kau: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, izin saya bertanya soalan tambahan sedikit sebanyak dua soalan asal. Terima kasih, Yang Berhormat. Kementerian Pendidikan, terdapat banyak institusi pendidikan kerajaan seperti politeknik, matrikulasi dan lain-lain institusi-institusi. Adakah kementerian atau pihak pengetua sesebuah institusi mengenakan pelajar bukan bumiputera diwajibkan memakai pakaian Kebangsaan baju Melayu, songkok dan baju kurung?

Apakah yang penting bagi kaum Cina dan India perpaduan, taat setia, sepakat dan bermuafakat serta bebas mengekalkan kebudayaan dan agama bahawa pemimpin Barisan Nasional baru-baru ini sebuah matrikulasi di Negeri Sembilan, pengetua telah mengarah supaya pelajar bukan Islam diwajibkan memakai pakaian Kebangsaan? Perkara ini sudah lama ditimbulkan di mana-mana institusi pendidikan. Inilah memberi parti pembangkang meluaskan isunya. Apakah tindakan dan pandangan Yang Berhormat? Terima kasih.

Dato' Mahadzir bin Mohd Khir: Tuan Yang di-Pertua, nampaknya tidak berdasarkan soalan asal. Ini soalan yang lain, jadi apakah pandangan Tuan Yang di-Pertua? Perlu saya jawab atau tidak?

Timbalan Yang di-Pertua: Terpulang.

Dato' Mahadzir bin Mohd Khir: Kalau terpulang tidak mengapa. Saya mengambil kesempatan ini juga untuk bercakap mengenai dengan pakaian. Baru-baru ini juga ditimbulkan di dalam Dewan Rakyat mengenai pemakaian tudung di UIA, telah pun saya nyatakan. Kita di institusi-institusi yang ditaja oleh kerajaan mengadakan *code of dress* - dengan izin - bagi semua pelajar-pelajar. Jadi dalam itu kita tidak membuat satu pengasingan mengatakan ini untuk bukan Islam, ini untuk Islam. Kita nyatakan itu mestilah berpakaian secara sopan.

Itu sahaja yang *stress* kita. Sopan maksudnya termasuk kebersihan, termasuk apa kita kata yang tidak menjolok mata, supaya dalam Bahasa Inggeris, *doesn't pop-up-out your eyes*. Mata kita tidak terkeluar apabila kita tengok. Jadi ini kita nasihat sahaja misalnya macam di UIA misalnya saya berkali-kali saya nyatakan tidak ada paksaan kepada mana-mana pihak terutama sekali yang bukan Islam untuk kita kata sama ada dia hendak bertudung ke atau bersongkok ke itu tidak ada paksaan. Malah saya rasa, saya anggap bahawa kalau ia melakukan secara natural umpamanya kita tidak ada arahan pada Jumaat yang bukan Melayu, yang bukan Islam memakai baju kurung. Tidak ada pun *directive* daripada mana-mana pihak yang mengatakan mereka

mesti memakai baju kurung pada hari Jumaat tetapi ada yang berbuat demikian atas kerelaan.

Jadi ini tidak ada paksaan. Kalau ia hendak berlaku pun atas kerelaan. Sekiranya ada paksaan saya rasa ini bukanlah cara kita di Malaysia. Jadi di sekolah-sekolah kita ada peraturan berpakaian, begitu juga dengan UIA yang baru-baru ini timbul persoalan kontroversi. Kita ada peraturan dan tidak ada persoalan diskriminasi antara Islam dan bukan Islam asalkan ia berpakaian secara sopan santun. Terima kasih.

10. **Tuan Udam Adam Talek** minta Menteri Penerangan menyatakan, apakah tindakan jangka pendek dan panjang yang telah dan akan diambil oleh Kementerian dalam merangka program-program TV dan radio bagi membendung masalah keruntuhan akhlak dan sosial di kalangan remaja negara kita.

Datuk Rizalman bin Abdullah: Terima kasih soalan dari Yang Berhormat. Tuan Yang di-Pertua, menangani masalah keruntuhan akhlak dan sosial di kalangan remaja negara kita adalah merupakan tanggungjawab pelbagai kementerian seperti Kementerian Perpaduan Negara dan Pembangunan Masyarakat, Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga dan Kementerian Dalam Negeri.

Semua kementerian ini telah menyumbang kandungan dalam program TV dan radio bersama-sama dengan Kementerian Penerangan untuk memberi kesedaran kepada remaja mengenai akibat akhlak yang buruk dan gejala sosial yang tidak sihat yang menyebabkan keruntuhan akhlak serta juga memupuk nilai-nilai positif dalam diri remaja. Kementerian Penerangan telah memberikan liputan secara meluas ke atas aktiviti-aktiviti kementerian-kementerian berkenaan ini dalam usahanya untuk mengatasi masalah akhlak dan keruntuhan moral.

Di antara usaha-usaha ini termasuklah seperti kempen membasmi dadah oleh Kementerian Dalam Negeri, Hari Perpaduan oleh Kementerian Perpaduan dan Pembangunan Masyarakat. Kempen utamakan keluarga oleh Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga. Wakil dari kementerian-kementerian ini juga telah diundang untuk muncul di dalam rancangan terbitan RTM seperti rancangan *Selamat Pagi Malaysia* dan *Wawancara* untuk memberikan penjelasan kepada aktiviti-aktiviti kementerian ke arah usaha tersebut.

Di samping itu, Kementerian Penerangan telah menyusun beberapa rancangan TV berunsur agama berbentuk forum, majalah dan *talk shows*, dengan izin, seperti *Forum Perdana Hal Ehwal Islam*, *An-Nur* dan *Iman*. Rancangan khusus untuk golongan remaja seperti *Remaja Kini*, *Juara*, *Eksplorasi*, *Klik*, *Kenali IT*, *Varia Muzik*, *Sukan dan Riak Remaja*. Radio pula telah menyiarkan program hiburan yang informatif dan *interactive* yang dapat membuka ruang kepada remaja mendapatkan maklumat dan nasihat sebagai usaha untuk membendung gejala sosial golongan remaja menerusi program radio.

Sebagai langkah jangka panjang, RTM merancang untuk memperbanyakkan program-program terbitan tempatan dan mengurangkan pengimportan filem-filem luar yang kurang sesuai dengan nilai agama dan budaya masyarakat majmuk Malaysia. Ini selaras dengan matlamat RTM sebagai media rasmi kerajaan untuk memberi perkhidmatan penyiaran yang dapat membina sikap, peribadi, pemikiran dan nilai-nilai yang sesuai untuk memajukan masyarakat. Terima kasih.

Tuan Udam Adam Talek: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih juga kepada Yang Berhormat Datuk atas jawapan yang diberi. Hari ini kita semu dapat menonton banyak rancangan TV seperti saluran TV1, TV2 dan TV3, ASTRO dan banyak saluran lain lagi. Terima kasih kepada kementerian kerana dapat memberi pilihan yang begitu banyak. Walau bagaimanapun masih juga ada kawasan di negara kita yang belum dapat menikmati semua kemudahan pilihan yang seperti itu. Soalan tambahan saya, adakah kerajaan merancang untuk mengenal pasti kawasan seperti itu dan merancang untuk mengatasi masalah yang seperti itu?

Datuk Rizalman bin Abdullah: Boleh ulangkah soalan itu? Kurang jelas.

Tuan Udam Adam Talek: Ada kawasan-kawasan di negara kita belum dapat menerima rancangan seperti TV1 dan TV2. Walaupun banyak saluran tetapi ada juga kawasan belum ada kemudahan tersebut.

Datuk Rizalman bin Abdullah: Terima kasih atas soalan daripada Yang Berhormat. Saya akuiilah memang masih ada kawasan-kawasan di dalam negara kita ini yang tidak mendapat siaran dengan jelas pada rancangan-rancangan terutama TV1 dan TV2 terutamanya di kawasan-kawasan pedalaman yang geografinya agak berbukit-bukau dan sebagainya terutamanya di Sabah dan Sarawak, termasuk juga di kawasan saya di pedalaman.

Memang sehingga hari ini kita memang berusaha supaya siaran-siaran atau rancangan-rancangan televisyen kita ini dapat dipancarkan ke seluruh kawasan di luar-luar bandar khususnya supaya rakyat mendapat maklumat yang cepat dan jelas daripada kerajaan. Walau bagaimanapun, oleh kerana ini melibatkan kos yang terlalu besar, jadi kita kerajaan akan berusaha dari masa ke semasa untuk membolehkan semua kawasan ini mendapat pancaran televisyen dan kedua, kita juga sekarang ini bercadang ataupun berusaha supaya diadakan proses 'penjilidan' kita punya siaran-siaran ini dan saya percaya langkah yang kerajaan kita ambil ini suatu hari nanti seluruh kawasan kita akan mendapat siaran yang jelas. Terima kasih Yang Berhormat.

11. **Tuan K. R. A. Naidu** minta Menteri Pendidikan menyatakan, apakah langkah-langkah yang diambil oleh Kementerian Pendidikan untuk mengintegrasikan pelajar-pelajar universiti dan sejauh manakah langkah ini berjaya.

Setiausaha Parlimen Kementerian Pendidikan [Dato' Mahadzir bin Mohd Khir]: Terima kasih Yang Berhormat dan Tuan Yang di-Pertua. Di institusi pendidikan tinggi awam atau IPTA, integrasi kaum dijayakan melalui penubuhan kelab perpaduan di semua IPTA. Kelab Perpaduan ini ditubuhkan bertujuan untuk mewujudkan persekitaran pembelajaran yang harmonis, saling bantu-membantu dan memahami sesama rakan dan mewujudkan kumpulan pelajar yang punyai ciri-ciri peribadi yang positif. Selain itu di semua IPTA sememangnya telah wujud persatuan-persatuan yang melibatkan penyertaan pelbagai kaum. Menggalakkan pelajar berkongsi bilik misalnya, mengingatkan pelajar daripada semasa ke semasa melalui dialog atau ucapan pada sesi pertemuan, ceramah dan majlis-majlis rasmi akan pentingnya memelihara keharmonian kaum.

Dalam usaha memupuk integrasi nasional, Kementerian Pendidikan juga telah menggalakkan pelajar-pelajar dari Semenanjung Malaysia melanjutkan pengajian di IPTA di Sabah dan Sarawak dan begitu juga di sebaliknya. Dengan cara ini pelajar-pelajar dari berlainan wilayah akan dapat memahami budaya hidup masyarakat yang berbilang-bagai. Kementerian ini mendapati bahawa penyertaan dan komitmen yang tinggi telah ditunjukkan oleh para pelajar dan juga pensyarah dengan bersama-sama terlibat secara langsung dalam setiap aktiviti yang dijalankan. Terima kasih.

12. **Puan Jaya Partiban** minta Menteri Perpaduan Negara dan Pembangunan Masyarakat menyatakan, sama ada kementeriannya sedar bahawa Pegawai Kebajikan di beberapa daerah tidak mencerminkan komposisi kaum misalannya di Daerah Petaling di mana hampir 13% penduduknya terdiri daripada kaum India dan sebahagian besar daripada golongan berpendapatan rendah tidak ada seorang pun pegawai masyarakat keturunan India.

Setiausaha Parlimen Kementerian Perpaduan Negara dan Pembangunan Masyarakat [Dato' S. Veerasingam]: Tuan Yang di-Pertua, untuk makluman Yang Berhormat, kementerian saya sentiasa mengambil kira komposisi kaum dalam menguruskan penempatan pegawai. Buat masa ini Jabatan Kebajikan Masyarakat Malaysia mempunyai seramai 272 orang anggota Kumpulan Pengurusan dan Profesional dan daripada jumlah tersebut terdapat 19 orang ataupun 6.98% adalah berketurunan India.

Dalam menentukan penempatan pegawai, selain daripada komposisi kaum, jabatan juga perlu melihat beberapa aspek lain seperti pengalaman dan kesesuaian pegawai itu sendiri. Dalam mengendalikan urusan klien, Jabatan Kebajikan Masyarakat sentiasa mengamalkan dasar sama rata tanpa mengira keturunan. Ini merupakan salah satu etika kerja yang diamalkan oleh semua pegawai dan kakitangan di Jabatan Kebajikan Masyarakat.

Setakat ini Jabatan Kebajikan Masyarakat tidak pernah menghadapi masalah besar semasa mengendalikan kes klien yang berlainan keturunan daripada pegawai yang mengurus. Sekiranya wujud masalah komunikasi, pegawai yang bertugas akan mendapatkan khidmat masyarakat setempat bagi menyelesaikan masalah. Terima kasih.

13. **Puan Hajah Siti Zailah binti Mohd Yusoff** minta Perdana Menteri menyatakan, perkembangan mutakhir Projek Pendaratan Gas Thailand-Malaysia dan bilakah tarikh sebenar ianya dimulakan.

Timbalan Menteri Kementerian di Jabatan Perdana Menteri [Datuk Douglas Uggah Embas]: Tuan Yang di-Pertua, untuk makluman Ahli Yang Berhormat, Projek Pendaratan Gas Thailand-Malaysia sedang dikendalikan oleh syarikat *Trans Thailand-Malaysia Company Limited*, iaitu sebuah syarikat usaha sama di antara Petronas dan *Petroleum Authority of Thailand*. Setakat ini Syarikat *Trans Thailand-Malaysia Company Limited* telah pun menawarkan kontrak-kontrak pembinaan kepada syarikat-syarikat dan berjaya pada 1 April 2003 dan 9 April 2003. Projek berkenaan dijangka siap pada tahun 2005. Terima kasih.

Puan Siti Zailah binti Mohd Yusoff: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih di atas jawapan yang telah diberikan. Saya ingin tahu setakat ini berapa peratuskah projek itu telah beroperasi dan berapakah kos yang dijangka akan digunakan setakat ini, dan sejauh mana isu bantahan NGO di Songkla, Thailand telah dapat diatasi?

Datuk Douglas Uggah Embas: Terima kasih, Yang Berhormat. Untuk soalan yang pertama projek ini belum beroperasi kerana kontrak ini baru ditawarkan dan pembinaan paip gas akan dimulakan kira-kira enam bulan dari sekarang.

Mengenai masalah-masalah tempatan ia telah pun selesai dan pihak Thailand telah pun mengambil tindakan untuk menentukan bahawa perkara-perkara seperti itu dapat ditangani dari masa ke semasa.

[Masa untuk Pertanyaan Jawab Lisan telah tamat]

RANG UNDANG-UNDANG

RANG UNDANG-UNDANG PERBEKALAN TAMBAHAN (2002) 2003

Bacaan Kali Yang Kedua dan Ketiga

Aturan Urusan Mesyuarat dibacakan bagi menyambung semula perbahasan yang ditangguh atas masalah, "Bahawa Rang Undang-undang ini dibacakan kali yang kedua sekarang." **[24 April 2003]**

Timbalan Yang di-Pertua: Diminta Yang Berhormat dari Kementerian Kewangan menyambung. Ya, sila Setiausaha Parlimen.

Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan [Tuan Hashim bin Ismail]: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua kerana mengizinkan saya meneruskan penggulangan perbahasan ini.

Saya juga mengucapkan terima kasih kepada Yang Berhormat Datuk Haji Mohamad Abdul Ghani kerana telah membangkitkan beberapa isu yang berkaitan dengan Kementerian Pertahanan dan kebajikan golongan tentera dan isu-isu itu telah pun saya sentuh dalam jawapan saya pada hari Khamis yang lalu.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Hajah Safinah Jusoh telah membangkitkan beberapa isu khususnya tentang anggaran perbelanjaan tambahan yang dipohon kali ini dan telah turut dibahaskan oleh Yang Berhormat Datuk Haji Mansor tentang isu yang sama. Untuk makluman Yang Berhormat-Yang Berhormat semua, anggaran perbelanjaan tambahan ini diperlukan di antara lain adalah untuk

menampung program atau aktiviti yang baru diputuskan oleh kerajaan selepas anggaran Perbelanjaan Perbekalan 2002 disediakan seperti pemberian Imbuhan Tahunan 2002 dan pelaksanaan SSM. Memandangkan anggaran tersebut disediakan lebih awal iaitu pada pertengahan 2001 maka tambahan ini juga untuk menampung kekurangan peruntukan kerana kenaikan kos atau tambahan skop program atau aktiviti yang dijalankan bagi menangani masalah baru serta menghadapi cabaran-cabaran baru dalam persekitaran ekonomi dan politik global mahupun tempatan yang sentiasa berubah.

Untuk makluman Yang Berhormat, daripada sebanyak RM16,725,583,452 tambahan ini, sejumlah RM14,816,512,074 adalah untuk memindahkan lebihan daripada Akaun Hasil Yang Disatukan kepada Kumpulan Wang Pembangunan mengikut keperluan undang-undang.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Puan Hajah Safinah dan juga Yang Berhormat Datuk Mansor bertanya tentang apakah tindakan Jabatan Peguam Negara berkaitan kes penyalahgunaan wang PPRT?

Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, pihak-pihak yang terlibat telah dituduh di Mahkamah Seksyen Kuala Lumpur atas dua pertuduhan iaitu kesalahan pecah amanah, jenayah dan kesalahan penipuan iaitu kesalahan-kesalahan di bawah Kanun Keseksaan kes ini telah ditetapkan untuk percicaraan.

Kepada isu yang disentuh oleh Yang Berhormat Hajah Safinah tentang ISA, ingin saya menjelaskan bahawa penahanan di bawah ISA adalah kerana mereka dianggap menjadi ancaman kepada keselamatan negara. Penahanan tersebut bertujuan untuk pencegahan atau dengan izin, *preventive detention*. Oleh yang demikian mereka tidak perlu dihadapkan ke mahkamah.

Penahanan mereka adalah di bawah bidang kuasa dan budi bicara Menteri Dalam Negeri dan Jabatan Peguam Negara tidak terlibat dengan penahanan tersebut dan untuk makluman Ahli Yang Berhormat juga, dalam membincangkan isu ISA, kita perlu ikhlas dan bersikap realistik kerana negara-negara yang selama ini tidak mengambil langkah *preventive* dan selama ini juga meremehkan dan memperkecilkan ISA, akhirnya terpedaya dengan satu suasana atau keadaan yang boleh saya katakan, dengan izin, sebagai *false sense of security* atau rasa selamat yang palsu.

Ini terbukti apabila sebuah kuasa besar atau kuasa *super* seperti Amerika pun tidak mampu menyelamatkan diri daripada diancam dan dicerobohi seperti peristiwa 11 September yang lalu dan mereka pun akhirnya terpaksa mengakui keberkesanan cara Malaysia menangani masalah elemen perosak dan pengacau keamanan ini dengan penggunaan dan penguatkuasaan ISA. Sekarang ini bukan sahaja mereka mendapati undang-undang seperti ISA adalah amat relevan dan perlu malah mereka sendiri pun turut memperkenalkan undang-undang yang lebih keras daripada ISA seperti *Patriot Bill* di Amerika dan negara-negara lain.

Tuan Yang di-Pertua, sesungguhnya di antara tugas dan tanggungjawab sesebuah kerajaan yang paling utama ialah untuk mewujudkan suasana keamanan, keselamatan dan melindungi negara dan rakyatnya daripada sebarang ancaman keganasan dan rasa tidak selamat kerana dalam Islam pun kita sentiasa digalakkan untuk mengambil langkah-langkah pencegahan sebelum berlaku sesuatu kerosakan atau musibah dan ini terkandung hikmah dan kebijaksanaannya dalam ungkapan, izinkan saya sebut *quote* dalam bahasa Arab, Tuan Yang di-Pertua [*Bercakap dalam bahasa Arab*] Dalam bahasa Inggerisnya ialah *prevention is better than cure*.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Puan Safinah binti Jusoh juga ada menyentuh tentang Audit Negara supaya diperkasa dan bebas dari pengaruh politik. Jabatan Audit Negara sedang meningkatkan kecekapan melalui tambahan pegawai dan kakitangan dalam penstrukturan semula tahun 2000, juga memberi latihan dan kursus khasnya dalam bidang ICT kepada pegawai dan kakitangannya dan sebuah pusat latihan iaitu Akademi Audit Negara telah dibina untuk tujuan ini.

Jabatan Audit Negara melaksanakan tugas secara telus dan adalah badan bebas yang diwujudkan di bawah Perlembagaan iaitu 106 dan 107 bertanggungjawab kepada Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong. Jabatan Audit Negara sentiasa mengawasi pengurusan kewangan kerajaan-kerajaan negeri dengan menyemak penyata kewangan mereka setiap tahun, membuat pemerhatian dan teguran audit yang dibentangkan di dalam Dewan Negeri di negeri berkenaan.

Untuk isu yang dibangkitkan oleh Yang Berhormat Puan Safinah tentang dana khas wang ehsan, untuk makluman Ahli Yang Berhormat, dana khas wang ehsan yang diletakkan di bawah Kumpulan Wang Amanah di Perbendaharaan Malaysia telah pun diaudit pada tahun 2000 dan 2001 dan laporannya telah diserahkan kepada pihak Perbendaharaan.

Tuan Yang di-Pertua, Puan Safinah binti Jusoh dan Datuk Ghazi bin Haji Ramli juga ada menyentuh tentang sewaan bangunan PPR di Putrajaya. Untuk makluman kedua Ahli Yang Berhormat, sewaan tahun 2002 adalah berdasarkan anggaran sahaja di mana BPR telah menduduki bangunan di Parcel 'D', Putrajaya lebih awal berbanding dengan jabatan-jabatan lain. Harga sewaan pada masa itu dibuat berdasarkan harga anggaran sahaja kerana pihak Putrajaya Holdings masih belum menentukan sewaan pada masa itu.

Kepada pertanyaan Yang Berhormat Datuk Ghazi bahawa bagaimanakah status bangunan-bangunan tersebut akhirnya nanti yang disewakan kepada kementerian-kementerian, untuk makluman Yang Berhormat Datuk bahawa bangunan-bangunan tersebut disewa untuk tempoh 25 tahun dan apabila tamat tempoh itu, maka bangunan-bangunan itu akan diserahkan kepada kerajaan. Terima kasih Yang Berhormat Datuk Ghazi kerana prihatin dan kebimbangan Datuk terhadap status bangunan-bangunan ini akhirnya.

Yang Berhormat Puan Safinah dan Yang Berhormat Tuan Hassan bin Haji Shukri ada menyentuh tentang kumpulan sasaran, cara pengagihan dan bentuk bantuan Kumpulan Wang Amanah Pelajar Miskin. Untuk makluman Ahli-ahli Yang Berhormat, kumpulan wang ini memainkan peranan utama bagi memberikan bantuan kepada pelajar-pelajar miskin yang tercicir dari sekolah di peringkat prasekolah hingga menengah dan membantu pelajar-pelajar miskin yang berada di peringkat prasekolah hingga peringkat *tertiary*, yang bertanggungjawab meningkatkan tahap pencapaian pembelajaran mereka.

Pada peringkat awal bantuan hanya diberikan kepada pelajar-pelajar yang tercicir di sekolah rendah, memandangkan bantuan-bantuan di peringkat sekolah menengah dan *tertiary* atau peringkat pengajian tinggi telah diberikan seperti biasiswa kecil persekutuan dan pinjaman PTPTN dan lain-lain sumber. Kumpulan sasar yang akan memperolehi manfaat ialah pelajar seperti berikut:

- (a) pelajar miskin, pelajar yang tercicir dari persekolahan dari peringkat rendah hinggalah menengah, dari keluarga miskin yang tinggal di luar bandar dan juga di bandar; dan
- (b) pelajar miskin yang sedang mengikut pengajian di peringkat prasekolah dan juga peringkat *tertiary* di seluruh negara bagi tujuan meningkatkan tahap pencapaian mereka di dalam pembelajaran di seluruh Malaysia.

Kumpulan Wang Amanah Pelajar Miskin akan diagihkan terus dari Bahagian Biasiswa, Kementerian Pendidikan ke sekolah atau murid berkenaan. Keadaan pengagihan ini juga akan dilaksanakan oleh Jabatan Pendidikan Negeri atau JPN, Pejabat Pendidikan Daerah atau PPD atau mana-mana organisasi yang dirasakan sesuai untuk melaksanakan amanah ini. Untuk makluman Ahli Yang Berhormat juga untuk memastikan pelaksanaan ini berjalan ...

Tuan Hassan bin Haji Shukri: [Bangun]

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat Tuan Hashim bin Ismail, ada yang minta laluan.

Tuan Hassan bin Haji Shukri: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, saya hendak minta penjelasan. Mengenai organisasi-organisasi yang dibenarkan untuk menjadi ejen pengagihan Wang Amanah Pelajar-pelajar Miskin ini, cuba sebutkan dua, tiga kalau boleh yang sekarang ini sedang dijalankan dua tiga organisasi yang dibenarkan, yang diizinkan oleh pihak Kementerian Kewangan.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat atas pertanyaan itu. Seperti yang saya sebutkan tadi, di antara organisasi yang diamanahkan untuk mengawal selia wang amanah ini ialah Jabatan Pendidikan Negeri, Jabatan Pendidikan Daerah dan sekolah dengan perakuan yang dibuat oleh guru besar yang tahu tentang

latar belakang murid, guru-guru, mungkin PIBG dan mungkin ketua masyarakat dan mungkin wakil-wakil rakyat termasuk Yang Berhormat Senator.

Jikalau kita rasakan perlu mereka memberikan perakuan kerana mereka lebih rapat hubungannya dengan pelajar miskin, jadi kita akan terima perakuan ini daripada sumber-sumber itu dan nama-nama itu kita serahkan kepada sekolah dan sekolah akan tapis kemudian diangkat ke PPD, JPN, selepas itu terus ke Bahagian Biasiswa, Kementerian Pendidikan dan akhirnya daripada Bahagian Biasiswa, Kementerian Pendidikan akan terus dihantar ke sekolah ataupun kepada pelajar secara langsung atau *direct*. Terima kasih, Yang Berhormat.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: *[Bangun]*

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, ada lagi yang minta laluan. Yang Berhormat Puan Siti Zailah.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih Setiausaha Parlimen. Saya ingin penjelasan adakah pemantauan dibuat supaya ketelusan ini berlaku betul-betul di peringkat bawah? Dari pengalaman yang kami terima di peringkat bawah, bagaimana ada di kalangan mereka ini yang telah meletakkan syarat, mesti mendapatkan tandatangan daripada Ketua UMNO Bahagian dan mereka mengatakan mereka tidak terima sekiranya tandatangan itu daripada Senator daripada pembangkang ataupun wakil rakyat daripada pembangkang. Adakah perkara ini ada dalam pengetahuan pihak kementerian? Minta penjelasan.

Tuan Hashim bin Ismail: Saya rasa itu satu andaian yang tidak tepat, Yang Berhormat. Pertama saya hendak katakan bahawa bagaimana boleh berlakunya perkara ini di peringkat bawah atau *grass roots*, kerana tabung ini pun belum dilancarkan lagi? Ia akan dilancarkan pada bulan Mei nanti, kalau diizinkan Allah, oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri sendiri. Jadi, saya rasa kita sudah andaikan benda itu akan berlaku dan telah berlaku, maka ini tidak benarlah.

Yang kedua bahawa tabung ini sentiasa tertakluk kepada pengawalseliaan dan pengauditan yang ketat, sentiasa diaudit, tidak boleh berlaku sebarang *hanky-panky*, dengan izin, dalam proses ini. Ia mestilah dikawal selia oleh pihak sekolah, PPD dan Jabatan Pendidikan Negeri dan juga ada audit khusus yang mengaudit keluar masuk wang ini.

Jadi, untuk makluman Yang Berhormat, saya ingin beritahu yakinlah bahawa tabung ini akan dipantau dan dikawal selia dengan sesempurna mungkin dan insya-Allah apa yang dibimbangkan oleh Yang Berhormat itu saya harap dan kita semua berharap tidak akan berlaku. Tentang UMNO tadi, ini pun mana boleh Yang Berhormat? Kita belum lancar pun lagi. Mana kita tahu orang UMNO mana yang memperakukan? Tidak ada. Benda ini tidak berlaku, Yang Berhormat.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat saya hendak jadi orang tengah. Oleh kerana perkara ini pendidikan, jadi ramai yang *interpret* undang-undang ataupun syarat-syarat yang dikeluarkan. Saya sendiri pun bertemu dengan keadaan di mana wakil-wakil rakyat bukan sahaja pembangkang, yang kerajaan pun dia tidak bagi. Dia kata Adun, Ahli Parlimen ini semua orang politik. Jadi, ini pun satu perkara yang salah takrif bukan sahaja dari pembangkang, kadang-kadang bila ramai ke bawah itu dia tidak berapa jelas dia jadi keliru. Jadi, saya rasa perkara ini boleh dipantau.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua kerana menceriakan lagi perbahasan ini. Apa yang dikatakan oleh Tuan Yang di-Pertua itu benar kerana kita tidak ambil kira perbezaan ideologi dan sebagainya. Asalkan sumber itu betul, sahih, kita akan terima dan kita akan angkat mengikut proses biasa dan tidak timbul Ketua UMNO kata kalau tidak ada *sign* dia, maka ini tidak boleh diterima pakai ataupun macam mana. Kita akan ambil kira semua pandangan. Semua perakuan untuk kita menjayakan program ini bersama kerana persoalan pokok kita ialah untuk membantu pelajar miskin sama ada dia datang dari golongan mana, tidak kira bangsa atau kaum. Itu niat kita. Jadi, tidak timbullah andaian Yang Berhormat Puan Siti Zailah tadi dan dibantu oleh Yang Berhormat Tuan Yang di-Pertua, saya mengucapkan penghargaan dan terima kasih.

Puan Jamilah binti Ibrahim: *[Bangun]*

Timbalan Yang di-Pertua: Jemput Yang Berhormat.

Puan Jamilah binti Ibrahim: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih bagi pihak Kementerian Kewangan dalam menjelaskan bantuan kepada pelajar-pelajar miskin, jadi saya rasa kita tidak hendaklah menjadikan perkara ini diperbesarkan, tetapi realitinya wujud di sana. Sebagai contohnya ada daripada kalangan pengetua yang memang kalau saya sebutkan jangan sensitiflah mungkin Ketua Bahagian UMNOlah, jadi di sana ada juga suatu perasaan mendiskriminasikan...

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, fakta itu tidak tepat. Pengetua Divisyen 'A', dia tidak boleh jadi ketua bahagian dan jadi pengetua.

Puan Jamilah binti Ibrahim: Ya, dia tidak secara terang-terang. Itu minta maaf saya tarik baliklah kalau saya letakkan satu andaian yang tidak tepat. Tetapi kejiwaan dan emosi perasaannya itu kemungkinan sebab 90% dia bersama dengan pihak kerajaan dan simpati kepada murid miskin itu mungkin sedikit sangat. Jadi, kebimbangan saya kalau-kalau tidak ada ketelusan di sana, sasaran yang sebenarnya, kita mencari pelajar miskin itu tidak sampai kepada yang sepatutnya. Minta pandanganlah.

Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan: Saya mencelah sedikit, Tuan Yang di-Pertua. Saya rasa kita patut mendengar penggulangan daripada Kementerian dan kerajaan. Saya rasa kawan-kawan kita daripada PAS sebenarnya melihat pendidikan ini dalam bentuk yang sempit. Setakat yang saya tahu, saya juga Ketua UMNO Bahagian. Kita tidak banyak campur tangan tetapi seluruh sistem pendidikan dan pelaksanaannya memang Kerajaan Barisan Nasional telah menjalankan pendekatan yang terbaik sebenarnya kalau kita bandingkan dengan seluruh negara ASEAN.

Semalam saya berjumpa hampir 500 guru-guru memberi pandangan tentang perspektif dan kedudukan pelajar-pelajar, walaupun ini belum dilancarkan setakat yang saya faham, saya juga mempunyai masalah sebagai Tuan Yang di-Pertua kata tadi, bahawa kadang-kadang tuduhan-tuduhan seperti ini telah memberikan suatu keputusan dan keadaan yang kurang baik kepada kita. Sedangkan setakat yang kita tahu dalam borang-borang yang diisikan oleh semua bapa tidak ada tanya PAS kah, UMNO kah, tidak berparti dan sebagainya. Memang mempunyai kesukaran sekarang ini untuk menilai pelajar-pelajar miskin.

Kalau buku teks saya rasa sama ada kita Ahli Dewan Negara kah, Ahli Dewan Rakyat kah, ADUN kah, dan ini kadang-kadang di luar daripada pengetahuan kita, keputusan jawatankuasa yang ditubuhkan oleh PPD dan sekolah, guru dan kita tahu bahawa guru mempunyai sikap yang mempunyai unsur-unsur mendidik anak bangsa kita. Jadi, kalau Yang Berhormat kata tadi biarlah saya dengan persetujuan Tuan Yang di-Pertua, seolah-olah Yang Berhormat Puan Jamilah menuduh bahawa guru-guru besar dan pendidik-pendidik kita mensabotaj masalah kemiskinan. Kerana bagi kita dalam perjuangan keseluruhan memartabatkan orang-orang miskin dan juga anak-anak bangsa kita, memang saya rasa diskriminasi tidak timbul. Itu kalau boleh saya beri penjelasan kadang-kadang perkara ini sukar untuk kita membuat. Kalau ada fakta yang tepat saya rasa boleh kita kemukakan kepada kerajaan.

Saya bukan hendak membela kerajaan, tetapi kesukaran kepada kita kerana bantuan ini mungkin kejujuran parti yang memerintah supaya menjalankan dasar-dasar seperti ini. Saya rasa itulah pandangan pencelahan saya dengan persetujuan Yang Berhormat Setiausaha Parlimen. Terima kasih.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih kepada kedua-dua Yang Berhormat, Puan Jamilah binti Ibrahim dan Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan. Memang benar Yang Berhormat bahawa dalam soal pendidikan, kerajaan tidak pernah *discriminate*, dengan izin, tidak pernah membezakan, kerana dalam mana-mana borang pun tidak ada kita tanya seperti mana Yang Berhormat Datuk Rosli kata: "Datang dari parti mana?" "Anak penyokong UMNOkah?" "Anak penyokong PASKah?" Atau "Anak penyokong KeADILankah?" Tidak. Semuanya secara sama rata, diberikan layanan yang sama.

Selama ini pun banyak anak-anak orang parti pembangkang, ahli pembangkang yang mendapat nikmat daripada kemudahan pendidikan negara kita, dan kita tidak tahu pun, tidak perlu tanya pun siapa dia, anak siapa dan dia menyokong parti mana, tidak. Dan yang kedua, Yang Berhormat, bahawa perakuan ahli-ahli politik bukannya satu kemestian. Kalau kita rasa perlu mendapatkan pandangan daripada dia, kita tanyalah dia: "Orang ini macam mana? Keadaan budak ini, dia miskinakah?"

Kalau dia benar-benar miskin, berapa pendapatan bapa dia? Berapa pendapatan emak dia?" Bukan mesti, bukan satu sumber. Kita bukan bergantung kepada hanya satu sumber, iaitu wakil rakyat atau ahli-ahli parti sahaja. Kita ada penghulu, ada ketua kampung, ada JKKK.

Jadi, daripada sumber ini juga, kita ambil kira. Jangan Yang Berhormat kata bahawa satu-satunya sumber kita ialah ahli politik. Kita rujuk dia kalau kita rasa perlu kalau kita sangsi dengan sumber-sumber lain, kita jumpa dia, "Macam mana, Yang Berhormat? Okaykah tidak budak ini?" Dia kata, "Okaylah". Ha, itu. Jadi, kita tidak bergantung kepada hanya satu sumber. Kita bergantung kepada banyak sumber supaya berlaku proses, dengan izin, *check and balance*, dalam pemilihan ini.

Jadi Yang Berhormat, andaian itu, sangkaan itu tidak tepat dan ketepikanlah prasangka-prasangka yang bukan-bukan. Sebelum pun tabung ini kita laksanakan belum dilancarkan pun kita sudah berbalah, berkrisis tentang pelaksanaannya. Jadi, kita tunggu, dan saya ingin beri keyakinan kepada Yang Berhormat bahawa tabung ini akan dilaksanakan secara telus, secara berhemah supaya semua anak miskin yang memenuhi kategori 'kemiskinan' yang saya sebutkan tadi dapat nikmat daripada tabung yang disediakan, yang akan disediakan itu. Tuan Yang di-Pertua, Kementerian Pendidikan akan memantau dan mengaudit. Ini pun kita sudah bincang lebih awal, saya belum sempat teruskan tadi sudah ditanya, ya? Jadi, jawapannya ada di sini. Kementerian Pendidikan akan memantau dan mengaudit bantuan yang diberikan dengan kerjasama JPN dan PPD ... ha, ini dia, pemantauan ya. Di samping itu pemantauan dari segi prestasi akademik pelajar juga akan dilaksanakan bagi memastikan bantuan yang telah diberikan menunjukkan kesan positif terhadap prestasi pelajar-pelajar berkaitan.

Tuan Yang di-Pertua, bagi memastikan tidak berlakunya pertindihan bantuan yang diterima oleh pelajar, Kementerian Pendidikan akan menyelaraskan bantuan tersebut dengan Jabatan Kebajikan Masyarakat, Kementerian Pembangunan Luar Bandar dan lain-lain agensi dan badan berkaitan. Manakala jenis bantuan yang dikenal pasti adalah seperti berikut:

- bantuan kewangan, iaitu bantuan wang saku,
- bantuan am keluarga, keluarga pelajar miskin;
- bantuan yuran pengajian asrama;
- bantuan tambang bas;
- bantuan basikal;
- bantuan pakaian seragam; dan
- bantuan peralatan sekolah.

Ertinya mencakupi bantuan secara menyeluruh, secara komprehensif dan menyeluruh. Jadi, saya rasa kita tunggulah tabung ini dilancarkan, dan bersama-sama kita pastikan bahawa ianya berjalan dengan baik dan teratur.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, Yang Berhormat Datuk Yaakob Haji Mohammad minta laluan.

Datuk Yaakob bin Haji Mohammad: Terima kasih Yang Berhormat Tuan Yang di-Pertua. Saya ingin mencelah sedikit kerana melalui pengalaman saya di beberapa bahagian di bawah, saya bukan hendak puji Kerajaan Barisan Nasional, tetapi apakah pandangan Yang Berhormat Setiausaha Parlimen, kita lihat kadang-kadang pelajar-pelajar, anak-anak yang muda seperti yang berada di dalam Dewan [*Menarik perhatian Dewan kepada sekumpulan pelajar yang hadir mengikuti perbahasan*] sanggup bersama-sama kita pada hari ini selama dua jam, kadang-kadang mereka tidak mengerti apakah 'politik' itu tetapi telah diperalatkan, kadang-kadang keluarga mereka, ibu bapa mereka menghentam kerajaan, tidak tahu berterima kasih. Mereka hadir di sekolah yang dibina oleh kerajaan tetapi di sebalik itu mereka akan menghentam kerajaan dengan berbagai-bagai tohmahan, fitnah kepada kerajaan, dan anak-anak ini kadang-kadang teraniaya dek ibu bapa.

Jadi, apakah pandangan Yang Berhormat tentang wujudnya sikap ibu bapa yang sedemikian, yang pada pandangan saya, walaupun mereka hentam kerajaan, umpamakan kita memberi makan, tangan kita digigit, pun Kerajaan Barisan Nasional

tidak kisah? Demi pelajaran, saya lihat Kerajaan Barisan Nasional masih terus memberi bantuan kepada anak-anak sedemikian untuk kepentingan pelajaran. Terima kasih.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Datuk Yaakob Haji Mohammad. Saya amat tertarik hati dengan soalan ini, iaitu ada, bukan semua, ada setengah-setengah ibu bapa yang bersikap demikian. Ertinya, mereka mentarbiahkan keluarga atau anak mereka supaya tidak perlu berterima kasih di atas segala pemberian yang diberikan oleh kerajaan. Kerajaan Barisan Nasional saya bukan hendak 'angkat', kita bukan hendak 'masuk bakul angkat sendiri', mentang-mentang Kerajaan Barisan Nasional kita hendak ini satu realiti, satu hakikat, bahawa Kerajaan Barisan Nasional sememangnya bersikap saksama dalam semua perkara. Dalam bentuk apa bantuan pun, biasiswakah, PTPTN, kita tidak pernah soal latar belakang seseorang pemohon itu. Janji dia memenuhi kriteria, kelayakan itu, kita akan bagi kepada semua.

Kerana itu kita dapati ramai anak-anak kita, termasuk di kampung-kampung, sekarang ini mendapat peluang yang keemasan untuk melanjutkan pelajaran ke peringkat pengajian tinggi tanpa ada halangan. Malah galakan yang diberikan oleh kerajaan, galakan demi galakan. Berbagai-bagai biasiswa, bantuan, pinjaman dan sebagainya kerajaan beri, tanpa mengira latar belakang seseorang pelajar. Kerana itu kita perlu menanamkan budaya berterima kasih ini.

Untuk makluman Yang Berhormat Datuk juga, budaya terima kasih ini ialah satu fitrah manusia dan makhluk. Bukan manusia sahaja bahkan makhluk Allah yang lain pun ada perasaan terima kasih. Dengan sebab itu, kalau kucing liar jika kita beri dia makan akhirnya dia akan jinak, dia membelai kaki kawan dia, tuan dia dan sebagainya.

Anjing yang garang, ganas pun, kita bagi dia makan - malah buaya, Tuan Yang di-Pertua, buaya di Zoo Melaka itu. Ini di Melaka bukan berlaku di luar, buaya di Zoo Melaka itu, dilatih oleh *trainer*, pelatih dia, diberi makan maka pelatih itu boleh masukkan kepalanya dalam mulut buaya. Ha, dia boleh masukkan kepalanya, buaya itu tidak "ngap" kepala tuan dia kerana dia berterima kasih.... [*Disampuk*] "Ngap" itu maknanya balunlah, baham [*Ketawa*] Ini kerana dia berterima kasih kepada tuannya. Haiwan pun ada perasaan terima kasih, apatah lagi manusia yang dianugerahkan oleh Allah dengan akal. Kalau kita singkirkan perasaan terima kasih ini, maka sesuatu bangsa itu akan menjadi bangsa yang gersang, bangsa yang kasar, bangsa yang keras dan bangsa yang tidak punya budaya [*Tepuk*]

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, perasaan terima kasih ini rapat benar dengan kesyukuran, dan Allah memang minta kita sentiasa bersyukur atas segala nikmatnya. Ini disebut di dalam Al-Quran supaya kita jangan lupa di atas segala nikmat yang telah dilimpahkan kepada kita, dan kita pula, sesama insan hendaklah berterima kasih. Jemput Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua kerana membantu. Dan dalam hadis Rasulullah pun ada disebut, "Barang siapa tidak berterima kasih kepada manusia maka dia tidak akan bersyukur kepada Allah". Ertinya, berterima kasih kepada manusia adalah satu tarbiah, satu latihan untuk manusia, akhirnya bersyukur kepada Allah. Kalau dengan manusia pun dia tidak boleh berterima kasih, dengan Allah yang dia tidak dapat lihat, tidak dapat pandang, lagi dia lupa.

Maka berterima kasih kepada manusia adalah tarbiah, pendidikan yang perlu disemai kepada semua anak-anak. Jangan seperti Yang Berhormat kata tadi, "menggigit tangan yang memberi makan", maka ini bukan budaya manusia dan bukan pun budaya makhluk Allah S.W.T. Entah budaya mana yang diimport saya tidak tahulah. Ini budaya makhluk *outer space* kah, saya tidak tahulah tetapi makhluk dunia ini terkeluar daripada budaya makhluk di bumi Allah. Terima kasih Yang Berhormat di atas soalan.

Tuan Yang di-Pertua, takrif "pelajar miskin" yang disentuh oleh Yang Berhormat Puan Safinah binti Jusoh dan juga Tuan Hassan bin Haji Shukri ialah:

- (a) pelajar yang dikategorikan sebagai miskin ialah, pendapatan keseluruhan ibu bapa atau penjaga pelajar yang jumlahnya tidak dapat menampung keperluan pendidikan pelajar tersebut dengan sempurna, sebagaimana yang ditentukan

oleh Kementerian Pendidikan, dan kadar paras kemiskinan di bawah RM500. Ertinya pendapatan di bawah RM500 dia layak pendapatan keluarga ya. Dan per kapita bagi keluarga ialah RM100. Kalau ahli keluarga 10 orang dan termasuk emak dan bapa jumlahnya 12 orang, maka dia layak menerima bantuan kerana pendapatannya adalah kurang daripada RM100;

- (b) pelajar miskin yang tidak mendapat apa-apa bantuan atau tidak mendapat bantuan yang mencukupi dari mana-mana kementerian, agensi kerajaan dan badan-badan bukan kerajaan (NGO) dan sebagainya; dan
- (c) pelajar miskin yang tidak mendapat apa-apa bantuan yang serupa dari mana-mana kementerian, agensi kerajaan dan NGO.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Puan Safinah binti Jusoh juga menyentuh tentang penyakit SARS. Dia kata, mengapakah kesedaran kepada penyakit SARS sahaja yang diberikan keutamaan sementara penyakit berjangkit yang lain seperti demam denggi, yang juga merbahaya, dan mengapakah langkah-langkah kesedaran demam denggi baru dimulakan pada awal tahun 2002. Untuk makluman Ahli-ahli Yang Berhormat sekalian, penyakit SARS adalah satu penyakit yang baru muncul atau dalam bahasa Inggeris, dengan izin, *a newly-emerging disease*.

Penularan penyakit ini melibatkan banyak negara-negara di seluruh dunia, termasuklah Malaysia. Oleh itu, pihak Kementerian Kesihatan telah mengambil langkah-langkah yang proaktif bagi mengawal dan mencegah penularan penyakit ini ke Malaysia. Aktiviti memberi kesedaran kepada orang ramai sangat penting supaya penduduk Malaysia dan semua pihak dapat mengambil langkah-langkah kawalan yang segera dari segi penularan penyakit ini. Penyertaan semua pihak dalam menangani penyakit SARS ini penting bagi memberi kesan yang mendalam dalam mengawal penularan penyakit ini.

Oleh itu, tumpuan seharusnya lebih kepada penyakit ini, terutama sekali berkaitan dengan kesedaran penyakit SARS. Langkah-langkah kesedaran berkaitan dengan penyakit berjangkit lain juga sentiasa dijalankan sepanjang masa, terutama kepada penyakit-penyakit yang sememangnya endemik di negara Malaysia, contohnya, seperti penyakit demam denggi yang dikendalikan di bawah program Rancangan Kawalan Penyakit Bawaan Vektor.

Penyakit-penyakit berjangkit yang lain juga telah mempunyai program kawalan masing-masing yang telah diadakan sejak dahulu lagi, seperti program imunisasi bagi penyakit pencegahan pelalian, program kawalan penyakit tibi dan kusta, program kawalan penyakit HIV/AIDS dan sebagainya. Program kesedaran diatur sepanjang tahun sejak dahulu lagi dan memberi maklumat tentang penyakit dan cara pencegahan, seperti imunisasi melalui hebahan media elektronik, media cetak, ceramah umum dan sebagainya.

Bagi meningkatkan lagi kesedaran masyarakat dan memberi tumpuan kepada jenis-jenis penyakit yang sedang menular secara aktif di negara pada suatu masa, kempen kesedaran dibuat dari semasa ke semasa seperti Kempen Cara Hidup Sihat dan kempen memerangi penyakit-penyakit berjangkit. Dengan cara ini masyarakat dapat dimaklumkan dan mengambil langkah-langkah persediaan ke arah mencegah dan mengelak daripada wabak yang berlaku. Segala perubahan polisi berkaitan pencegahan penyakit-penyakit berjangkit juga dimaklumkan kepada masyarakat, seperti perubahan jadual pelalian mencegah penyakit berjangkit.

Kementerian Kesihatan juga sentiasa bekerjasama dengan agensi kerajaan yang lain, swasta dan pertubuhan bukan kerajaan, dalam menyampaikan mesej kesedaran terhadap

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: [Bangun]

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Tuan Yang di-Pertua, sedikit lagi.

Timbalan Yang di-Pertua: Habiskan ayat.

Tuan Hashim bin Ismail: terhadap usaha memerangi penyakit berjangkit di negara kita. Jemput.

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Saya tertarik dengan penjelasan Yang Berhormat Setiausaha Parlimen berikan tentang wabak SARS dan juga wabak-wabak penyakit yang merbahaya, apabila kita lihat sekarang ini wabak SARS merupakan wabak penyakit yang paling menakutkan kita. Adakah Kementerian Kewangan meluluskan peruntukan khas atau peruntukan *emergency* kepada Kementerian Kesihatan untuk mengawal wabak ini?

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Dato' Arzmi. Sememangnya ada peruntukan khas yang telah digunakan oleh Kementerian Kesihatan untuk tujuan ini dan setakat ini saya belum dapat memastikan sumbernya tetapi jikalau ada permohonan daripada Kementerian Kesihatan untuk tujuan ini memang Kementerian Kewangan bersedia untuk mempertimbangkan satu peruntukan khas untuk kementerian ini beroperasi secara berkesan bagi menangani gejala SARS ini. Ertinya saya kalau tidak silap dimaklumkan oleh Yang Berhormat Menteri Kesihatan, setakat ini sebanyak RM30 juta - kalau tidak silap saya, dan pegawai-pegawai ada di belakang untuk *confirm* - untuk tujuan ini telah pun dibelanjakan, untuk kempen, untuk kuarantin dan lain-lain proses pencegahan.

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Untuk hendak menolong wabak SARS ini kita tidak mengira sesiapa, sama ada parti pembangkang, kita kerajaan kita semua tolong rakyat di Malaysia ini. Jadi, kita tidak kisah sama ada ianya parti pembangkang. Pertanyaan saya adakah kerajaan melayan semua rakyat atau bagaimana ini?

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, sebelum Yang Berhormat....

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Serupalah ada kementerian dia bertanya ahli apa, PAS atau UMNO. Saya ingat macam mana pandangan Yang Berhormat? Semua kita tolongkah?

Timbalan Yang di-Pertua: Sebelum Yang Berhormat Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan Tuan Hashim Ismail menjawab, saya hendak membuat pengumuman sedikit. Ahli-ahli Yang Berhormat, mengikut Peraturan Mesyuarat 6(3) dengan ini saya menjemput Yang Berhormat Datuk Long bin Jidin mempengerusikan Majlis Mesyuarat Dewan ini pada hari ini.

[Datuk Long bin Jidin *mempengerusikan Mesyuarat*]

Datuk Long bin Jidin: Terus kan, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Datuk. Saya hendak merujuk kepada soalan Dato' Arzmi tadi yang bertanya, adakah diskriminasi dalam proses membantu untuk mencegah SARS ini.

Yang Berhormat, Dato' memang tidak pernah ada diskriminasi. Seperti SARS tidak membezakan ideologi politik, dia tidak peduli sama ada orang PAS atau UMNO, dia hentam semacam sahaja. Jadi, kerajaan juga tidak *discriminate*. Dalam usaha ini kerajaan tidak juga membezakan di antara parti politik. Dengan sebab itu penting bagi kita semua rakyat Malaysia tanpa mengira perbezaan parti politik harus menggembleng usaha mereka dan juga bekerjasama dengan pihak kerajaan bagi mencegah penyakit ini daripada menular. Kita menyeru kepada Yang Berhormat Senator Tuan Hassan Shukri dan lain-lain wakil PAS supaya bekerjasama dengan kerajaan dalam apa bentuk sekali pun. Kita bekerjasama.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat Ustaz.

Tuan Hassan bin Haji Shukri: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, perkara ini sepatutnya tidak dibangkitkan, pasal parti-parti, pasal sakit ini. Jadi saya pun setakat ini saya tahu baik-baik bahawa tidak ada diskriminasi, cuma apabila dibangkitkan jawab itu tidak berapa sedap, itu sahaja [Ketawa] Terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Jawapannya tidak ada..

Datuk William Lau Kung Hui: [Bangun]

Datuk Long bin Jidin: Ada lagi, Datuk William minta penjelasan.

Tuan Hashim bin Ismail: Minta maaf sekejap. Kita mahu menggembeleng seluruh keupayaan untuk menghadapi gejala ini.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Datuk William.

Datuk William Lau Kung Hui: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua. Saya hendak tahu, apakah tindakan atau langkah-langkah koordinasi yang konkrit telah diambil di antara kementerian-kementerian untuk menjamin agar rakyat kita terselamat daripada jangkitan wabak ini. Ataupun adakah kementerian-kementerian ini mengambil tindakan secara berasingan? Sebab saya baru membaca *New Straits Times* bulan lepas, dan ada satu menteri di negeri, Dato' Kee Phaik Cheen dari Pulau Pinang, ada dilaporkan, dia cakap di sini, bolehkah saya *quotekah*?

Datuk Long bin Jidin: Sila, sila.

Datuk William Lau Kung Hui: ...*"The media should not highlight SARS stories as this will keep tourists away". Ok, I repeat*, maksudnya *The Media* atau surat khabar janganlah selalu membuat apa-apa *highlight* tentang SARS kerana ini boleh menjejaskan pelancongan negara. Lagi, *"The economy will be affected if tourists stay away because of the disease"*. Tuan Yang di-Pertua, saya memang hendak tahu kerana ramai pemerhati dan nampaknya ada pihak yang berkuasa lebih minat menarik pelancong asing ke negara ini daripada menjaga kesihatan rakyat Malaysia. Apakah pandangan Yang Berhormat? Terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Datuk William di atas soalan itu. Sebenarnya kerajaan sentiasa dan sememangnya mengalu-alukan kerjasama daripada semua pihak NGO dan lain-lain pihak di negara kita, malah kerajaan telah menjangkau lebih jauh daripada itu apabila baru-baru ini ada pertemuan di antara Menteri-menteri Kesihatan ASEAN + 3. Kita lakukan untuk membanteras gejala ini lebih berkesan komprehensif dan secara lebih teratur, bukan sahaja di peringkat negeri dan negara kita, malah peringkat global.

Jadi, itu adalah merupakan satu hasrat kerajaan. Kita menjadi tuan rumah. Ertinya inisiatif itu kita yang mengambilnya dan kita menjadi tuan rumah dan kita berusaha supaya semua pihak bekerjasama. Itu satu bukti yang jelas menunjukkan bahawa kita tidak bertolak ansur dalam perkara ini. Cuma tadi ada *statement* daripada mana itu? Penang, ya? Saya tidak tahu, mungkin saya akan tengok itu tetapi sebenarnya apa yang berlaku di peringkat negara Yang Berhormat, kerajaan lebih mengutamakan kesihatan rakyat, keselamatan rakyat.

Dengan sebab itu kita menapis pelancong daripada negara-negara yang *affected*. *Countries*, misalnya China, Hong Kong, Taiwan dan sebagainya. Kita juga dimaklumkan melalui akhbar, baru-baru ini 800 orang pelancong dari negara China kita tahan dan kita tidak memberi masuk ke sini dan sekarang ini kita melonggarkan sedikit tetapi kita periksa di pintu masuk, di Singapura dan sebagainya. Kita periksa, kalau dia betul-betul selamat baru boleh masuk. Kalau tidak, kita akan tahan mereka daripada memasuki negara ini.

Jadi, Yang Berhormat, mungkin pandangan Yang Berhormat dari Penang ini melihat dari sudut lain. Itu pandangan seseorang itu secara peribadi, dia melihat dari sudut ekonomi dan kalau *tourists* tidak masuk ke negara kita akhirnya akan menjejaskan ekonomi negara kita. Dia pun sebenarnya berniat baik, cuma dari sudut yang lain, tetapi bagi kerajaan Malaysia, kita melihat ini dari sudut yang lebih menyeluruh. Ertinya kita mahu mengutamakan kepentingan rakyat lebih daripada duit ataupun faktor ekonomi. Terima kasih, Yang Berhormat.

Puan Hajah Safinah juga menyentuh tentang kawalan vektor aedes dari awal, bukan mulai tahun 2000. Kementerian Kesihatan telah mengadakan kempen kesedaran bagi kawalan penyakit berjangkit khususnya aedes dari awal lagi dan bukannya hanya mulai tahun 2002. Kementerian Kesihatan Malaysia telah mengadakan kempen kesedaran melalui media massa dan juga *road shows*. Kementerian Kesihatan sentiasa mengadakan kempen kesedaran bukan sahaja penyakit berjangkit malah bagi penyakit-penyakit kronik seperti kencing manis, darah tinggi dan lain-lain.

Yang Berhormat Tuan Haji Hassan Shukri mengesyorkan supaya dikurangkan unsur-unsur hiburan dalam program belia. Untuk makluman Yang Berhormat

perancangan dan pelaksanaan program belia adalah mengambil kira beberapa pendekatan terutamanya tentang pengisian program seperti kepimpinan, kemahiran dan keilmuan. Program berbentuk hiburan hanya setakat menarik minat belia menghadiri atau menyertai program yang dianjurkan di samping memahirkan belia-belia yang cintakan seni budaya mereka. Ertinya itu sampingan sahaja bukan fokus utama kita Yang Berhormat.

Yang Berhormat Tuan Haji Hassan Shukri juga menyentuh tentang Kementerian Belia dan Sukan memberi latihan kepada pertubuhan-pertubuhan belia supaya ianya tidak dibatalkan oleh Jabatan Pendaftaran Pertubuhan Malaysia kerana gagal menghantar penyata tahunan. Untuk makluman Yang Berhormat, Jabatan Pendaftaran Pertubuhan dengan kerjasama Jabatan Belia Negeri ada menganjurkan ceramah-ceramah dan mengadakan program pejabat-pejabat bergerak supaya persatuan-persatuan belia termasuk juga pertubuhan-pertubuhan lain diberikan peluang untuk didedahkan dengan cara-cara bagaimana menguruskan sesuatu pertubuhan dengan berkualiti supaya dapat dielakkan daripada tindakan diambil untuk membatalkan pertubuhan-pertubuhan termasuk pertubuhan belia. Namun demikian cadangan Yang Berhormat supaya Kementerian Belia dan Sukan menyusun satu program latihan untuk menguruskan pertubuhan-pertubuhan belia dengan sebaik-baiknya adalah satu cadangan yang baik dan akan diberikan perhatian.

Yang Berhormat Tuan Haji Hassan juga bertanya tentang Majlis Tindakan Pelancongan Negeri atau MTPN. Untuk makluman Yang Berhormat, Majlis Tindakan Pelancongan Negeri telah ditubuhkan bagi mengatasi kekurangan keupayaan negeri dalam membangunkan industri pelancongan serta sebagai satu langkah yang diambil oleh Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan bagi menghadapi persaingan pelancongan yang semakin meningkat serta cabaran globalisasi yang pasti memberikan implikasi kepada pertubuhan industri pelancongan negara di masa hadapan.

Justeru itu MTPN ditubuhkan sebagai *one-stop agency*, dengan izin, justeru di peringkat negeri bagi menguruskan perancangan pembangunan dan promosi pelancongan secara bersepadu dan lebih berkesan di peringkat negeri. Ini termasuk pelaksanaan penyelarasan serta pemantauan semua hal ehwal yang berkaitan dengan pelancongan. Sejak ia ditubuhkan, setiap MTPN juga diberikan geran operasi sebanyak RM1 juta setiap tahun bagi membolehkannya beroperasi dengan berkesan. Berhubung dengan cadangan Yang Berhormat supaya diketengahkan unsur-unsur kebudayaan dan kesenian, perkara ini memang telah diambil kira sebagai salah satu daya tarikan utama bagi menonjolkan dan mempromosikan keunikan setiap negeri kepada para pelancong.

Yang Berhormat Tuan Haji Hassan juga menyentuh tentang Kementerian Kewangan memberikan peruntukan yang lebih dan sewajarnya dalam bajet tahunan Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan agar dapat menjalankan aktiviti dengan lebih berkesan. Untuk makluman Yang Berhormat, peruntukan-peruntukan yang diperlukan untuk sewaan Akademi Seni Kebangsaan atau ASK hanyalah untuk tempoh Mac 2003 hingga Disember 2003 sahaja iaitu sebanyak RM1.2 juta di bangunan *Empire Tower* di Jalan Ampang, Kuala Lumpur. Pada Disember 2003 ASK dijangka berpindah ke bangunan sendiri iaitu Kampus ASK yang dijangka akan siap pada Ogos, 2003. Peruntukan yang selebihnya adalah untuk menampung program-program tambahan di ASK dan Istana Budaya seperti persembahan teater "*Merdeka! Merdeka! Merdeka!*" dan lain-lain.

Yang Berhormat juga menyentuh tentang Kementerian Perusahaan Utama iaitu memberikan bekalan benih sawit. Berhubung dengan perkara ini untuk makluman Yang Berhormat bekalan biji benih sawit buat masa ini adalah mencukupi dan boleh diperolehi dalam masa yang singkat. Pekebun-pekebun kecil tidak perlu menunggu sehingga dua tahun bagi mendapatkan benih sawit yang baik. Untuk makluman Yang Berhormat, buat masa ini kita mempunyai stok biji benih kelapa sawit - sebanyak 21 juta benih - yang baik dan berpotensi memberi hasil yang tinggi kepada penanam kelapa sawit.

Yang Berhormat juga menyentuh tentang Kementerian Pendidikan untuk mengintegrasikan kaum bagi pelajar yang tinggal di asrama. Kementerian Pendidikan telah memperuntukkan kuota sebanyak 10% kepada pelajar bukan bumiputera di asrama penuh dan juga kolej matrikulasi. Langkah ini diyakini dapat mengintegrasikan

pelajar berbilang kaum di samping boleh mewujudkan persaingan pelajar untuk mencapai kecemerlangan.

Di peringkat pendidikan tinggi, khususnya di IPTA, pelajar-pelajar digalakkan untuk berkongsi bilik antara pelajar berlainan keturunan atau ditempatkan bilik yang berhampiran. Pelajar di kolej-kolej kediaman digalakkan menyertai aktiviti secara bersama yang melibatkan pelajar-pelajar berbilang kaum. Yang Berhormat juga menyentuh tentang rumah guru. Untuk makluman Yang Berhormat, Kementerian Pendidikan membina rumah guru berhampiran dengan sekolah dan masyarakat setempat. Walau bagaimanapun, ianya tertakluk kepada tapak yang sedia ada di kawasan berkenaan.

Yang Berhormat juga menyentuh tentang isu pembinaan jalan Banting-Klang-Kuala Selangor-Sabak Bernam. Untuk makluman Yang Berhormat, kontraktor bagi projek ini ialah HCM TH Technology Sdn. Bhd. iaitu kontraktor *turnkey*. Projek ini terbahagi kepada dua fasa:

- Fasa 'A' iaitu segmen dari Klang ke Banting dan dari Kuala Selangor ke Tanjong Karang. Kemajuan semasa ialah 76.89% berbanding 84.05% mengikut jadual. Fasa ini dijangka siap pada 31 Ogos 2003 setelah diberi lanjutan masa. Tarikh jangka siap asal ialah Disember 2002;
- Fasa 'B' iaitu segmen dari Kapar ke Kuala Selangor dan dari Tanjong Karang ke Pekan Sabak Bernam. Kemajuan semasa ialah 34.26% berbanding 30.70% mengikut jadual. Fasa ini dijangka siap pada Jun 2004.

Di antara masalah yang dihadapi dalam pelaksanaan projek ini ialah pengambilan balik tanah dan pemindahan utiliti. Mengenai pengambilan balik tanah, pembayaran kepada tuan-tuan tanah sedang dibuat. Oleh kerana proses pembayaran sepenuhnya mengambil masa, pemilik-pemilik enggan berpindah atau menyerahkan tanah mereka selagi bayaran tidak dilakukan. Sehubungan dengan ini, pihak JKR bersama-sama bantuan kerajaan negeri terus berusaha menyelesaikan masalah ini. Lot-lot yang dianggap kritikal dengan kemajuan kerja pembayaran pampasan akan didahulukan.

Berkenaan pengalihan utiliti pula, kemudahan-kemudahan awam yang terbabit ialah pengalihan kabel TNB, Telekom dan paip air. Kerja pengalihan adalah dilakukan oleh agensi-agensi berkaitan. Walau bagaimanapun, pelaksanaannya mengalami kelewatan dan ini menjejaskan program menaik taraf jalan secara keseluruhannya.

Bagi mengatasi masalah, Jawatankuasa Tetap Infrastruktur Peringkat Negeri sentiasa memantau kerja-kerja oleh agensi-agensi utiliti bagi memastikan kerja-kerja pengalihan dapat disiapkan segera. Masalah lain yang turut dihadapi dalam pelaksanaan projek ini ialah ketidakselesaian pengguna jalan raya sehingga menyebabkan berlakunya beberapa kemalangan jalan raya.

Dalam hal ini, beberapa tindakan telah diambil bagi mengatasi masalah tersebut. Di antaranya ialah:

- (i) Meningkatkan pengurusan trafik di tapak pembinaan dengan menyediakan perkara-perkara berikut iaitu:
 - penyediaan lencongan-lencongan sementara di lokasi-lokasi yang memerlukan;
 - penyediaan penghalang berupa kon dan *new jersey barrier* di sepanjang jalan yang diperbaiki; dan seterusnya
 - arahan-arahan tanda had laju dan arahan-arahan pandu perlahan.

Bagi melicinkan aliran trafik pula, beberapa khidmat agensi kerajaan setempat turut dilibatkan seperti pegawai polis, pegawai dan kakitangan JKR, pegawai-pegawai majlis daerah yang berkenaan untuk memberi khidmat kawalan trafik terutamanya pada musim perayaan dan cuti sekolah dan seterusnya lawatan dan pemantauan dari masa ke semasa oleh Bahagian Keselamatan, Ibu Pejabat JKR Malaysia.

Kaedah pembinaan didapati seolah-olah membahayakan dan tidak terancang disebabkan oleh dua faktor utama:

- (i) tidak semua kawasan jajaran dapat dimasuki oleh kontraktor secara serentak. Ini kerana kawasan yang memerlukan pengambilan tanah dan pengalihan utiliti, kontraktor terpaksa memulakan kerja-kerja yang tiada pengambilan tanah dan kawasan-kawasan yang pengalihan utilitinya telah selesai; dan
- (ii) bagi menunggu tanah-tanah yang perlu pengambilan, ini akan memakan masa sehingga satu tahun lebih dan di antara lain juga di kawasan-kawasan yang bertanah lembut, kontraktor terpaksa membuat *treatment* terlebih dahulu. Dalam hal ini, kontraktor akan menanam cerucuk *vertical drain*, dengan izin, dan ditambak tanah sehingga satu meter bagi memastikan pemendapan sepenuhnya berlaku. Proses ini mengambil masa yang panjang iaitu lapan hingga sepuluh bulan.

Yang Berhormat juga menyentuh tentang status pegawai-pegawai Bank Bumiputra Commerce. Kesatuan Pegawai-pegawai Bank Bumiputra Commerce atau KEPAC telah didaftarkan oleh Jabatan Hal Ehwal Persatuan Sekerja Kementerian Sumber Manusia. Pendaftaran KEPAC telah dicabar oleh Kesatuan Pegawai-Pegawai Bank Semenanjung Malaysia dan Kesatuan Pegawai-pegawai Eksekutif Bank Bumiputra Commerce di Mahkamah Tinggi kerana kedua-dua persatuan ini telah diberi pengiktirafan oleh BCB sebelum penggabungan BBMB dan BCB. Kes ini belum diputuskan oleh mahkamah dan masih dalam pengurusan mahkamah. Untuk makluman Yang Berhormat Tuan Hassan juga, terdapat sebilangan petani di kawasan seperti Johor, Banting dan Sabak Bernam yang telah menebang pokok kelapa dan koko tidak dibekalkan dengan biji benih. Perkara ini untuk kepentingan petani.

Untuk makluman Yang Berhormat Tuan Hassan, di bawah RMK8 dan Projek Rangsangan Ekonomi, kerajaan telah melaksanakan Program Pembangunan Pekebun Kecil Koko bagi memulihkan kawasan tanaman koko yang tidak produktif. Sejumlah 6,059 hektar telah dipulihkan. Di bawah program ini, pekebun koko yang sedia ada dan terpilih adalah digalakkan memulihkan tanaman koko mereka melalui teknologi cantuman baji sisi dengan ranting-ranting klon terpilih yang sesuai untuk kawasan-kawasan berkenaan.

Insentif yang diberi di bawah program ini ialah RM6,500 se hektar bagi satu keluarga. Mereka tidak dibekalkan dengan biji benih koko tetapi menerima insentif dalam bentuk bekalan bahan input pertanian dan bahan kimia serta khidmat nasihat. Sebagai menjawab soalan Yang Berhormat Tuan Hasan, pekebun kecil koko yang menyertai program ini adalah dipilih oleh satu jawatankuasa yang terdiri daripada pegawai-pegawai Koko Malaysia dari Jabatan Pertanian. Bantuan hanya terhad kepada keluasan satu hektar sahaja.

Oleh itu, satu semakan perlu dibuat sama ada petani-petani tersebut membuat permohonan untuk menyertai program pemulihan ini. Dalam hubungan ini, Lembaga Koko Malaysia akan menghubungi Jabatan Pertanian yang terdekat untuk mendapatkan keterangan yang lebih lanjut berkaitan penyertaan petani-petani tersebut dalam program pemulihan. Yang Berhormat Senator Zainal bin Rampak meminta semua khazanah yang berhubung kait dengan sejarah kegemilangan Kesultanan Melayu Melaka dibawa balik oleh Inggeris ke negara mereka, dibawa balik dan dipamerkan di Muzium Negara kita. Usaha membawa balik khazanah negara kita yang berada di negara luar telah pun dilakukan.

Setakat ini, Jabatan Muzium dan Antikuiti telah membeli artifak-artifak seperti keris, alatan-alatan perhiasan termasuk pakaian dan manuskrip dari Britain, Perancis, Belanda dan sebagainya. Usaha seumpama ini akan diteruskan dengan harapan lebih banyak khazanah negara dapat kembali berada di negara kita untuk dipamerkan di muzium dan dimanfaatkan.

Yang Berhormat Datuk Yaakob bin Haji Mohammad menyentuh tentang mengapa Jabatan Penuntut Malaysia atau MSD diperkecilkan. Untuk makluman Yang Berhormat, pewujudan Jabatan Penuntut Malaysia atau MSD di luar negara adalah

bergantung kepada bilangan pelajar. Apabila kerajaan memutuskan untuk mengecilkan jumlah penghantaran pelajar ke luar negara berikutan kemerosotan ekonomi pada tahun 1997 dan 1998, bilangan pelajar tajaan ke luar negara diperkecil dan pelajar yang dihantar merupakan pelajar yang mengikuti Program Universiti Terbuka seperti British Top Universities atau BTU dan American Top Universities atau ATU.

Penambahan pegawai adalah bergantung kepada jumlah pelajar. Untuk makluman Yang Berhormat, pegawai agama memang dihantar bagi membimbing pelajar-pelajar di setiap MSD. Bagi membendung pelajar-pelajar daripada terlibat dalam aktiviti negatif, pelbagai langkah dijalankan dan MSD memainkan peranan yang penting. Sesi-sesi penerangan mengenai dasar-dasar negara diadakan dari masa ke semasa. Di samping itu, sesi dialog diadakan semasa lawatan pemimpin-pemimpin negara.

Untuk makluman Datuk Yaakob juga, jumlah pelajar Malaysia di negara sehingga tahun 2002 adalah seramai 24,605 orang. Dalam jumlah tersebut, 5,333 adalah pelajar tajaan kerajaan dan 9,272 adalah pelajar persendirian yang berdaftar dengan MSD iaitu Jabatan Penuntut Malaysia. Sebahagian pelajar tajaan adalah pelajar bumiputera dan kebanyakan pelajar persendirian adalah bukan bumiputera.

Yang Berhormat Tuan Zainal juga mencadangkan supaya kerajaan mengkaji kedudukan pegawai kontrak dan sambilan bagi mengelakkan perasaan tidak puas hati mereka. Cadangan Yang Berhormat supaya menyerap pegawai kontrak yang berkhidmat selama tiga tahun sebagai pegawai tetap dan menukar status pelantikan pegawai sambilan kepada kontrak memerlukan kajian lanjut dan mendalam.

Ini kerana pada dasarnya, pelantikan kedua-dua pegawai di atas adalah keperluan perkhidmatan mereka dan program atau projek tertentu dan bukan untuk jangka masa yang panjang. Pelantikan mereka juga tidak memerlukan pewujudan jawatan dan dibayar di bawah objek sebagai 29,000 kecuali beberapa skim tertentu yang kritikal seperti pegawai perubatan atau pensyarah universiti di mana pelantikan daripada calon bukan warganegara secara kontrak dengan menggunakan jawatan. Dengan itu, kajian ke atas....

Tuan Zainal bin Rampak: [Bangun]

Datuk Long bin Jidin: Yang Berhormat, Yang Berhormat Zainal minta penjelasan. Sila.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, penjelasan lanjut. Seperti mana apa yang telah dijelaskan oleh Setiausaha Parlimen, pegawai-pegawai berkenaan yang saya maksudkan iaitu pekerja kontrak dan sambilan merupakan mereka yang dilantik secara *ad hoc basis* dan tidak memerlukan tenaga yang begitu panjang.

Tetapi sepanjang yang saya ketahui Yang Berhormat, kalau di Mahkamah Tinggi, ada kala mereka ini bekerja sehingga 18 tahun dan 20 tahun, masih lagi sebagai pekerja kontrak dan ini telah pun diluahkan oleh kakitangan Kementerian Sumber Manusia dan Jabatan Perkhidmatan Awam dalam sektor-sektor yang saya sebutkan seperti sektor majlis perbandaran, *City Council* dan juga *Local Authority*, majlis tempatan dan sebagainya.

Ini menyebabkan rasa terpanggil kepada saya untuk meminta penjelasan daripada kementerian dan supaya mereka ini diserapkan daripada pekerja kontrak menjadi pekerja tetap dan mengambil kira perkhidmatan mereka yang besar kemungkinan tiga tahun. Selepas itu pekerja sambilan dijadikan pekerja kontrak. Jadi, proses yang demikian akan dapat menolong dari segi ekonomi dan dari segi kehidupan masa depan mereka dan tidaklah wujud dikatakan mereka akan bercerita di warung-warung, di kedai kopi dan di kantin, "Saya ini kontrak sahajalah selama-lamanya sampai saya mati" dan sebagainya. Ini yang berlaku.

Apa yang hendak saya luahkan ini ialah perasaan mereka sendiri. Tidak tahulah sama ada Yang Berhormat tahu atau tidak tahu, besar kemungkinan pihak atasan tidak pernah duduk di warung-warung atau kedai kopi. Saya biasa duduk dengan mereka setiap masa dan mendengar rintihan mereka dalam mesyuarat-mesyuarat kesatuan yang mereka rintihkan.

Jadi, saya minta supaya kerajaan memandang berat perkara ini dan mengadakan kajian dengan secepat mungkin dan pengagihan pegawai-pegawai

berkenaan dijadikan pekerja tetap, yang sambil menjadi kontrak hendaklah dilakukan dengan secepat mungkin. Ini demi untuk kepentingan kedua-dua pihak, kerajaan dan juga pekerja itu sendiri. Terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Tuan Zainal. Memang kerajaan sedar mengenai perkara ini, Yang Berhormat. Seperti Yang Berhormat sebutkan tadi, ada yang sudah bekerja selama 18 tahun lebih dan masih lagi dengan status yang ada. Sebenarnya, Yang Berhormat, pada masa ini, JPA telah meminta agensi-agensi kerajaan yang menggunakan pegawai kontrak mahupun sambil secara berpanjangan menyemak semula keperluan jawatan tersebut dan jika mempunyai asas untuk mewujudkan jawatan baru, maka kerajaan akan pertimbangkan.

Ertinya, kalau dia memerlukan satu tempoh yang panjang, maka dia boleh mencadangkan kepada JPA supaya jawatan itu diwujudkan dan JPA akan memberi pertimbangan supaya mereka ini diserapkan sebagai pegawai tetap yang biasa.

Tuan Zainal bin Rampak: [Bangun]

Datuk Long bin Jidin: Sila.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua. Saya tidak ingin berdialog, tetapi perkara ini adalah merupakan satu perkara yang penting. Kakitangan awam yang melaksanakan dasar kerajaan dan juga tugas-tugas yang diberikan kepada mereka untuk kepentingan negara dan kepentingan rakyat umumnya dan saya tahu ramai orang memperkatakan peranan JPA, dan sikap-sikap yang telah diambil oleh JPA dan saya tahu JPA tidak ubah seperti pegawai perhubungan sumber manusia dalam syarikat-syarikat. Kadangkala saya tahu, bila sahaja Kesatuan Sekerja bertanya kepada ketua-ketua jabatan, mereka memerlukan tenaga sedemikian. Kenapa tidak diserapkan?

Jawapan diberikan tidak diluluskan oleh JPA. JPA terlalu sangat, orang cakap *too many static conditions*, dengan izin, kalau meluluskan. Katanya ini tidak perlu, ini tidak perlu, bila keputusan dibuat oleh JPA, *that's the end of it*, dengan izin. Di situlah habisnya, jadi mereka tidak dapat mengulangnya. Jadi persoalannya, besar kemungkinan ketua jabatan membawa perkara ini kepada JPA. Ini yang diperlukan, ini yang diperlukan jawatan dan sebagainya, tetapi masalahnya soal JPA menjadi *problem*.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat Datuk Yaakob.

Datuk Yaakob bin Haji Mohammad: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Yang Berhormat Tuan Zainal bin Rampak. Saya tidak bercadang untuk mempertahankan JPA, tetapi mungkin saya boleh bagi sedikit pandangan. Kalau dilihat hujah Yang Berhormat Tuan Zainal tadi, memang saya akui JPA sebuah organisasi yang dipertanggungjawabkan, diamanahkan oleh kerajaan dan mereka juga mempunyai ciri-ciri, dasar-dasar bagi mewujudkan sesuatu jawatan. Jadi bergantunglah kepada pihak yang memerlukan jawatan. Setakat mana pentingnya mereka harus menjustifikasikan tentang keperluan ataupun beban sesuatu tugas.

Jadi, saya juga berterima kasih kepada JPA, tanggungjawab mereka untuk menjimatkan kos kakitangan kerajaan tidak sewenang-wenangnya sesuatu jawatan itu boleh diwujudkan. Jadi saya rasa pihak kita kalau perlu, kita *justify*, insya-Allah pihak JPA ada kriteria, ciri-ciri, mereka juga akan meluluskan jawatan-jawatan. Kalau jawatan itu kontrak, bergantung kepada sesuatu projek, mereka juga akan luluskan berdasarkan tempoh sesuatu projek, tetapi kalau jawatan itu berlanjutan sampai 19 tahun, mungkin ada agensi-agensi tersebut yang tidak membuat permohonan menjustifikasikan tentang perlunya jawatan itu diwujudkan secara tetap, itu penjelasan bukan untuk *back up* JPA tetapi penjelasan Yang Berhormat. Terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan.

Tuan Hashim bin Ismail: Saya ucapkan terima kasih kepada Yang Berhormat Tuan Zainal dan juga Yang Berhormat Datuk Yaakob. Saya bersependapat dengan Datuk Yaakob, bahawa jikalau mana-mana agensi kerajaan atau kementerian, jabatan dan sebagainya punya justifikasi yang munasabah untuk dipertimbangkan bagi jawatan-jawatan itu dijadikan jawatan tetap, maka JPA tidak ada halangan dan dalam

kes-kes Yang Berhormat Tuan Zainal sebutkan tadi sampai sudah berbelas tahun pun saya rasa kita akan kaji, kita akan *check* dan saya minta pegawai-pegawai JPA yang ada bersama kita di sini untuk mengambil nota ini dan angkat perkara ini ke atas untuk tindakan JPA. Justifikasi yang munasabah, saya rasa JPA bersifat terbuka dalam perkara ini.

Yang Berhormat Tuan Zainal juga meminta supaya JPA menyediakan perancangan sumber manusia yang komprehensif bagi mewujudkan Pengurusan Sumber Manusia atau PSM yang berkesan. Untuk makluman Yang Berhormat, perancangan sumber manusia yang komprehensif penting bagi memastikan keberkesanan organisasi bagi menangani cabaran globalisasi dan perkembangan teknologi terkini. Dasar Pengurusan Sumber Manusia yang komprehensif sedang disediakan bagi mewujudkan anggota perkhidmatan awam yang kompeten dalam bidang masing-masing. Di samping itu pelaksanaan Sistem Saraan Malaysia atau SSM yang berorientasikan peningkatan *competency* anggota perkhidmatan awam merupakan salah satu langkah utama bagi mewujudkan anggota perkhidmatan awam yang berwibawa dan kompeten.

Untuk makluman Yang Berhormat Tuan Zainal juga, beliau ingin tahu pengisian jawatan dari JPA lewat diberikan kelulusan. Untuk makluman Yang Berhormat Tuan Zainal, proses kelulusan pengisian jawatan melibatkan Kementerian Kewangan, Bahagian Belanjawan. Biasanya JPA tidak mengambil masa yang lama memproses permohonan pengisian jawatan sebelum mengemukakan perakuan mereka kepada Bahagian Belanjawan, Kementerian Kewangan.

Untuk waran perjawatan atau surat kuasa perjawatan dikeluarkan bergantung pada tarikh waran atau surat kuasa perjawatan dikeluarkan, barulah jawatan kosong boleh diisi tetapi pada masa ini agensi yang terlibat tidak perlu lagi mendapat kelulusan JPA untuk mengisi jawatan tersebut.

Apa yang perlu dibuat ialah permohonan boleh dikemukakan terus kepada pegawai pengawal masing-masing agensi supaya proses ini dapat dipermudahkan. Ertinya kalau kerajaan negeri, pegawai pengawalnya adalah Setiausaha Kerajaan Negeri. Kalau kementerian, KSU kementerian masing-masing boleh menguruskan perkara ini. Ertinya permohonan *direct* kepada pengawal agensi masing-masing, cuma maklumkan sahaja kepada JPA tentang pengisian jawatan-jawatan tersebut. Jadi ini telah dipermudahkan semenjak 1 Januari tahun 2003 ini, telah dipermudahkan supaya proses pengisian jawatan-jawatan kosong itu dapat dipercepatkan seperti harapan Yang Berhormat Tuan Zainal.

Kedudukan Pekerja Khidmat Singkat atau PKS merupakan satu kaedah pengambilan atau pelantikan yang diputuskan oleh kerajaan yang dikeluarkan panduannya melalui Pekeliling Perkhidmatan Bilangan 7, tahun 1999, iaitu Skim Kadar Upah Ikut jam atau Ikut Kerja. Kaedah pengambilan berbeza dengan kaedah pelantikan secara kontrak mahupun sambilan. Pengambilan PKS dipermudahkan dengan ianya diperlukan dalam jangka masa pendek iaitu tidak melebihi enam bulan dan perkhidmatan mereka digunakan bagi program dan projek tertentu di agensi kerajaan yang berbentuk operasi, misalnya program memasukkan data dan sebagainya.

Tuan Zainal juga menyentuh tentang Program Sangkutan dan Latihan di kalangan siswazah menganggur. Berhubung dengan Program Sangkutan dan Latihan di kalangan siswazah menganggur atau SSL, sehingga 15 April 2003 seramai 36,803 orang siswazah telah ditempatkan di bawah lapan skim yang berkaitan; Skim Sangkutan dan Kajian atau SSK telah ditamatkan pada 30 Jun 2002, enam lagi skim akan diteruskan sehingga peruntukan habis dibelanjakan. Dari segi perbelanjaan, sejumlah RM40,039,934.61 sen telah dibelanjakan setakat ini.

Yang Berhormat Datuk Yaakob bin Haji Mohammad juga telah menyentuh tentang kekosongan jawatan Persekutuan Gunasama di seluruh negara. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, biasanya dalam kajian perjawatan, perhatian diberikan kepada tambahan tanggungjawab dan beban tugas dalam sesuatu agensi. Bagaimanapun, sesuatu aspek mengenai sesuatu agensi akan dikaji semasa pemeriksaan jawatan dijalankan, sebelum keputusan atau perakuan dibuat untuk mewujudkan jawatan atau menaiktarafkan jawatan sedia ada.

Yang Berhormat Datuk juga menyentuh supaya mengkaji jawatan di Parlimen khususnya dari aspek gred kenaikan. Pihak kerajaan sedang giat mewujudkan jawatan-jawatan naik pangkat mengikut Sistem Saraan Malaysia yang berkuat kuasa 1 November 2002, di semua agensi kerajaan termasuk JPJ dan Parlimen, ertinya kita ambil kira Yang Berhormat Datuk. Dan seterusnya, Yang Berhormat Datuk menyentuh prinsip perwujudan jawatan baru dan mohon dikaji semula jawatan-jawatan kenaikan pangkat khususnya di agensi operasi dan berisiko tinggi seperti JPJ dan sebagainya.

Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, pengisian jawatan-jawatan kosong menjadi keutamaan kepada agensi-agensi berisiko tinggi seperti JPJ, Imigresen, Kastam dan Pejabat Tanah. Ertinya bagi jabatan ini yang berisiko tinggi diberikan keutamaan dalam pengisian jawatan kosong dan juga dari segi kenaikan pangkat. Ini tidak bererti bahawa agensi lain kita tidak peduli, cuma prioriti lebih sedikit diberikan kepada jabatan yang berisiko tinggi di samping tidak mengabaikan kepentingan agensi-agensi lain. Yang Berhormat Datuk Long bin Jidin, Tuan Yang di-Pertua kita sekarang. Untuk makluman Yang Berhormat, menyentuh tentang tiada pegawai kanan...

Datuk Long bin Jidin: Yang Berhormat, Tuan Zainal bin Rampak minta penjelasan. Sila.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Bila mana saya kemukakan isu bersabit peruntukan untuk menampung siswazah yang diperlukan oleh kerajaan iaitu siswazah yang menganggur, tidak bekerja, saya ada mencadangkan dalam ucapan saya, oleh kerana kerajaan telah mewujudkan industri kampung, saya telah mencadangkan supaya integrasi perindustrian kampung itu dicantumkan supaya kerajaan dapat mengeluarkan barang-barang *end products*, barang-barang yang telah siap untuk dipasarkan seluruh dunia dan dalam negeri.

Bila mana industri ditubuhkan di kampung-kampung, kita dapat mewujudkan peluang-peluang pekerjaan di kalangan siswazah yang mempunyai kelulusan tinggi yang bekerja dalam industri makanan ini, saya dapat lihat di luar negeri, berlaku sebegini, ini satu perkara yang boleh kita menolong mereka dan tidak disandarkan kepada peruntukan yang perlu disediakan oleh kerajaan dalam masa mereka menganggur dan menunggu untuk mendapatkan pekerjaan. Kita tahu peluang-peluang pekerjaan kadangkala terlalu sangat sempit terutama sekali dalam suasana yang berlaku sekarang ini.

Saya kira industri kampung yang telah dicadangkan oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri dalam pembentangan Belanjawannya tahun lepas dan juga dalam Mesyuarat MTEN yang lepas, ini adalah merupakan satu rumusan yang begitu baik, yang begitu bagus. Bagaimana pandangan kementerian? Adakah kementerian bercadang untuk menggerakkan keadaan sedemikian, mewujudkan peluang pekerjaan, mewujudkan integrasi industri di kampung supaya siswazah ini dapat bekerja di kampung yang berkenaan?

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan Yang Berhormat Tuan Zainal. Cadangan Yang Berhormat Tuan Zainal saya kira cukup baik dan untuk membantu para siswazah kita supaya mereka tidak terus bergantung kepada kerja-kerja makan gaji di pejabat-pejabat kerajaan dan idea ini juga telah pun *diinitiate* atau dimulakan oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri kita apabila beliau menyarankan Satu Mukim Satu Industri. Maka saya rasa Kementerian Pembangunan Luar Bandar telah menyambut saranan ini.

Saya rasa dan harap kementerian ini sedang menyusun satu program yang komprehensif untuk menampung keperluan yang disebutkan oleh Yang Berhormat Tuan Zainal dan juga saranan oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri kita sendiri supaya para siswazah yang menganggur ini dapat kita salurkan dan berikar menyayakan Program Satu Mukim Satu Industri ini. Terima kasih Yang Berhormat di atas cadangan yang begitu baik dan pandangan ini akan diambil kira serta dapat diimplementasikan sebaik mungkin.

Yang Berhormat Datuk Long bin Jidin menyentuh tentang tiada pegawai kanan di JHEOA. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, pelantikan sesuatu jawatan dalam perkhidmatan awam adalah mengikut prosedur yang telah ditetapkan oleh kerajaan. Setiap jawatan perlulah dipohon oleh individu yang berminat. Anak Orang Asli yang

telah berjaya dalam pendidikan tinggi, tetapi tidak berminat berkhidmat di JHEOA terutamanya bidang perubatan seperti doktor di Hospital JHEOA.

Walau bagaimanapun, kini telah ada anak Orang Asli yang menjawat jawatan sebagai Pengarah Bahagian Pembangunan Sosioekonomi di JHEOA yang berkelulusan dalam bidang akaun. Beliau pada mulanya ditawarkan menjawat jawatan di Kementerian Kewangan Malaysia, tetapi telah memohon kepada JPA supaya ditempatkan di JHEOA. Di samping itu terdapat di kalangan Orang Asli yang menjawat jawatan sebagai Penolong Pengarah dan Pembantu Perubatan atau H.A.

Oleh itu ayat Al-Quran yang telah Yang Berhormat nyatakan itu adalah sesuai untuk semua manusia sebab bagi mereka yang ingin mengubah nasib mereka perlulah berusaha dan memajukan diri sendiri dan selepas itu insya-Allah, Allah akan membantu diri mereka memperbaiki taraf hidup mereka. Yang Berhormat juga menyentuh tentang Akta 134, Akta Orang Asli. Untuk makluman Yang Berhormat, beberapa siri perbincangan pindaan 134 telah dilaksanakan dengan NGO Orang Asli dan agensi yang bertanggungjawab mengenai undang-undang. Kini JHEOA sedang dalam perbincangan dalam Bahagian Hal Ehwal Undang-Undang JPM, Jabatan Peguam Negara dan Penasihat Undang-undang KPLB berkaitan dengan pindaan Akta 134.

Isu pakaian seragam sekolah yang Yang Berhormat timbulkan, JHEOA telah membekalkan dua pasang pakaian kepada pelajar anak Orang Asli setiap tahun. Bantuan ini adalah merupakan bantuan subsidi dan sebagai galakan. Ketua keluarga perlu bertanggungjawab menyediakan kemudahan yang asas agar anak-anak berjaya dalam pelajaran.

Bantuan IPTA dan IPTS. Untuk makluman Yang Berhormat, terdapat sejumlah 250 anak Orang-orang Asli telah menamatkan pengajian di IPTA dan 23 orang di maktab perguruan dengan jayanya dalam pelbagai bidang dan kini sedang berkhidmat di beberapa agensi kerajaan dan swasta. Pada masa ini terdapat sejumlah 85 orang sedang mengikuti pengajian di IPTA. Ini tidak termasuk yang sedang belajar di maktab perguruan seramai 178 orang.

Pelajar-pelajar yang ada di IPTA, JHEOA sentiasa memberikan bantuan dari segi peralatan, keperluan diri, pelajaran dan kewangan. Walau bagaimanapun, terdapat sejumlah kecil pelajar yang tidak mendapat bantuan dari JHEOA kerana mereka telah memperoleh pinjaman kewangan dari Tabung PTPTN. Oleh itu adalah tidak layak memperoleh bantuan dari dua sumber yang berlainan. Di samping itu JHEOA tidak dibenarkan memberikan bantuan kewangan kepada anak-anak Orang Asli yang belajar di sekolah dan pusat pengajian tinggi swasta (IPTS).

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Dato' Long juga menyentuh tentang pembangunan tanah yang menyebabkan Orang Asli berpindah daripada kemiskinan asal kepada kemiskinan baru. JHEOA melalui dana dari KPLB telah berusaha membangunkan tanah dengan harapan meningkatkan pendapatan Orang Asli. Peserta-peserta dari kalangan masyarakat Orang Asli telah diberikan dividen di atas pembangunan tanah berkenaan. Sebahagian daripada mereka telah diberikan hak milik ladang berkenaan.

Adalah menjadi dasar JHEOA dan KPLB supaya peserta-peserta Orang Asli bukan sahaja diberikan dividen tetapi dilibatkan sebagai pekerja-pekerja untuk membangunkan ladang berkenaan dengan diberikan gaji bulanan/harian oleh agensi yang membangunkan tanah berkenaan. Namun begitu tidak semua ahli masyarakat Orang Asli berminat untuk melibatkan diri sebagai pekerja di ladang berkenaan.

Yang Berhormat Dato' juga ada menyentuh tentang tiada pegawai kanan di JHEOA. Kini telah ada seorang PTD selaku Pengarah Pembangunan Sosioekonomi. Selain itu ada yang menjawat jawatan tinggi, menjawat jawatan sebagai Penolong Pengarah dan Pembantu Perubatan. Saya berpindah kepada Yang Berhormat Datuk Ghazi bin Haji Ramli [*Melihat ke tempat duduk Yang Berhormat Datuk Ghazi*] - Yang Berhormat sudah tidak ada - tentang program sangkutan dan latihan di kalangan siswazah menganggur. Ini lebih kurang sama dengan Yang Berhormat Tuan Zainal.

Buat masa ini tidak ada program mentor seperti mana yang disebut oleh Yang Berhormat. Walau bagaimanapun, dalam beberapa skim SSL yang dilaksanakan sekarang, unsur bimbingan, latihan dan sangkutan atau *attachment* dengan syarikat-syarikat sudah pun diamalkan, misalnya di bawah Skim Latihan dan Sangkutan Swasta atau SSLs, para siswazah yang menyertai skim tersebut ditempatkan di syarikat-

syarikat bagi tempoh enam bulan bagi tujuan memperoleh latihan, bimbingan dan pengalaman kerajaan di bawah pengawasan pegawai-pegawai syarikat berkenaan.

Begitu juga dengan Skim Usahawan Tani Siswazah atau SUTKS, yang dikendalikan oleh Bank Pertanian Malaysia atau BPM. Di bawah skim ini para siswazah yang menyertai skim diberi latihan keusahawanan oleh BPM dan kemudiannya ditempatkan bagi tempoh 3 bulan dengan syarikat angkat iaitu usahawan-usahawan tani yang telah berjaya. Dalam tempoh tersebut, para siswazah berkenaan akan dibimbing, dididik dan diberi tunjuk ajar bagaimana menjalankan perusahaan pertanian dengan jayanya.

Yang Berhormat Datuk Ghazi juga menyentuh tentang memohon penjelasan berhubung isu guru yang tidak mengajar Matematik dan Sains dalam bahasa Inggeris. Berdasarkan pemantauan Kementerian Pendidikan, memang terdapat guru yang mengajar Sains dan Matematik tidak menggunakan bahasa Inggeris tetapi peratusannya amat kecil. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, pelaksanaan pengajaran Sains dan Matematik dalam bahasa Inggeris baru sahaja dilaksanakan iaitu empat bulan dan sudah terdapat beberapa kelemahan termasuk daripada segi kefasihan guru.

Kementerian akan terus memantau perkara tersebut dan juga terus memberikan kursus-kursus dari segi kecekapan bahasa Inggeris. Guru-guru diberikan latihan *proficiency* bahasa Inggeris secara intensif. Bagi guru-guru yang kurang berkeyakinan atau kurang cekap menggunakan bahasa berkenaan, mereka diminta menggunakan *teaching coursewares*, *scrip* atau bahan-bahan lain yang telah dibekalkan. Bahan-bahan tersebut bukan sahaja membantu guru mengajar tetapi turut menyediakan suasana bahasa Inggeris serta meningkatkan *proficiency* bahasa Inggeris guru dan murid.

Yang Berhormat Datuk Ghazi juga menyentuh tentang mewujudkan Hari Bahasa Inggeris di sekolah-sekolah bagi mengukuhkan penguasaan bahasa Inggeris. Hari Bahasa Inggeris memang dilaksanakan di kebanyakan sekolah seminggu sekali dan biasanya pada hari Rabu. Pada hari tersebut pelajar dikehendaki menggunakan bahasa Inggeris sama ada sesama rakan atau dengan guru. Semasa perhimpunan sekolah juga, pengumuman-pengumuman dalam bahasa Inggeris adalah digalakkan. Selain daripada itu aktiviti-aktiviti supaya pidato, perbahasan dan bercerita dalam bahasa Inggeris dilaksanakan di peringkat sekolah, daerah, negeri, sehingga peringkat nasional.

Yang Berhormat Datuk Ghazi juga menyentuh tentang kenapa tidak banyak syarikat beroperasi di Cyberjaya. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, infrastruktur yang terdapat di Cyberjaya adalah yang terbaik dan terunggul di dunia berbanding dengan *cyber city* yang lain di dunia ini. Keadaan sewa pejabat di Cyberjaya adalah kompetitif berbanding dengan KLCC iaitu sebanyak RM3.30 sekaki persegi sebulan berbanding dengan RM8.00 di Menara KLCC, RM3.45 sen di *Technology Park* dan RM1.50 di Damansara.

Walau bagaimanapun, pihak kerajaan sedang berusaha mengurangkan lagi kadar sewaan dengan membina lebih banyak ruang pejabat pada kadar yang lebih murah khususnya untuk kemudahan syarikat-syarikat kecil dan sederhana yang dijangka siap sepenuhnya pada September 2004. Di samping itu, tambang KLIA transit ke Cyberjaya, Putrajaya telah juga dikurangkan sebanyak 50%.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Datuk Ghazi juga menyentuh tentang sewaan pejabat di Putrajaya dan ini telah saya sebut tadi, telah saya sentuh semasa menjawab soalan Yang Berhormat Puan Hajah Safinah.

Yang Berhormat Datuk Syed Ali bin Tan Sri Syed Abbas Alhabshee meminta penjelasan mengenai kaedah penggunaan dana RM10 bilion oleh ValueCap. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, objektif penubuhan ValueCap adalah untuk menyumbang secara positif kepada aktiviti pasaran saham tempatan di samping memberi peluang kepada ValueCap melabur di dalam syarikat-syarikat tersenarai yang mempunyai asas kewangan yang kukuh serta prospek pertumbuhan yang baik.

Penyertaan ValueCap setakat ini telah menyumbang secara positif kepada prestasi Bursa Saham Kuala Lumpur. Ini berasaskan kepada petunjuk utama BSKL di mana prestasi pasaran saham pada 3 bulan pertama 2003 telah meningkat dengan

purata nilai dagangan di sekitar RM368 juta berbanding dengan tiga bulan terakhir 2002, sebanyak RM276 juta.

Selain daripada itu, purata jumlah dagangan juga telah meningkat kepada 216 juta unit pada tiga bulan pertama 2003 berbanding 143 juta unit pada tiga bulan terakhir 2002. Dengan bertambahnya kecairan di pasaran serta minat dan aktiviti pelabur-pelabur dalam pasaran saham tempatan ianya dijangka membolehkan syarikat-syarikat memperoleh modal secara lebih efisien bagi membiayai keperluan pertumbuhan syarikat dalam jangka masa panjang.

Pelaburan yang dilaksanakan oleh *ValueCap* adalah untuk mengambil peluang melabur dalam syarikat-syarikat yang mempunyai asas atau fundamental yang kukuh tetapi kini telah diniagakan pada harga pasaran yang jauh lebih rendah dari nilai sebenarnya. *ValueCap* tidak akan melabur dalam syarikat-syarikat yang dikategorikan sebagai syarikat PN4 kerana ianya tidak selaras dengan falsafah pelaburan yang bijak dan berhemah. Di antara syarikat yang menjadi sasaran pelaburan *ValueCap* adalah syarikat-syarikat yang mempunyai modal pasaran yang besar serta berkaitan indeks yang mana secara langsung dan tidak langsung mempunyai kepentingan kerajaan.

Yang Berhormat Dato' Haji Arzmi meminta kerajaan menimbangkan saraan yang lebih baik kepada anggota perkhidmatan awam berikutan peningkatan kos sara hidup. Kerajaan sentiasa mengambil perhatian ke atas kesejahteraan anggota perkhidmatan awam di mana sahaja mereka bertugas dengan mengkaji saraan anggota sektor awam dari masa ke semasa. Misalnya, kerajaan telah melaksanakan pelarasan gaji sebanyak 10% pada tahun 2000 dan 10% lagi pada tahun 2002. Di samping itu, beberapa elaun dan kemudahan telah diluluskan bagi meningkatkan, meringankan beban perbelanjaan ekoran peningkatan kos sara hidup termasuk imbuhan tahunan.

Yang Berhormat Dato' Haji Arzmi juga menyentuh tentang ramai doktor yang berkhidmat dengan kerajaan berhenti dan menyertai swasta kerana tarikan ganjaran yang lebih lumayan. Untuk makluman Yang Berhormat Dato', pada masa ini, selain daripada gaji dan elaun tetap beberapa elaun lain diberikan kepada doktor sebagai bayaran insentif pakar, bayaran insentif pentadbiran hospital, insentif pegawai kesihatan awam, elaun kritikal dan lain-lain elaun.

Bagaimana pun, kerajaan dari masa ke semasa mengkaji masalah ini dan mengambil tindakan menambah bagi Skim Perkhidmatan Perubatan agar doktor-doktor dalam perkhidmatan kerajaan mendapat ganjaran sewajarnya. Cadangan penambah baik sentiasa diberikan perhatian untuk mengatasi masalah kekurangan doktor dalam perkhidmatan awam.

Yang Berhormat Dato' Haji Arzmi juga menyarankan kepada Kementerian Belia dan Sukan supaya memajukan sukan-sukan individu seperti renang, bowling dan golf supaya mencapai taraf antarabangsa. Bagi tujuan memajukan sukan-sukan individu yang lain seperti renang, badminton dan golf, Kementerian Belia dan Sukan melalui Majlis Sukan Negara atau MSN telah melaksanakan program mencari dan melatih ahli-ahli sukan yang berbakat pada usia yang masih muda supaya ahli-ahli sukan yang berpotensi besar untuk menjulang nama negara dalam acara-acara sukan berkenaan dapat dilahirkan.

Untuk tujuan berkenaan, satu program khusus bagi melatih atlet dalam bidang sukan yang disebutkan di atas untuk tahun 2006 dan 2010 sedang dilaksanakan. Program ini bertepatan dengan matlamat yang dinyatakan dalam Rangka Panjang Ketiga atau RRJP3 untuk 10 tahun akan datang.

Yang Berhormat Senator Ismail bin Kasim meminta supaya sektor peruncitan disokong melalui PROSPER dari segi modal dan tempat strategik. Kerajaan sentiasa menyokong usaha untuk meningkatkan usahawan bumiputera dalam bidang peruncitan. Dalam Belanjawan 2003, kerajaan telah menambah peruntukan kepada PROSPER sebanyak RM50 juta bagi menyediakan ruang di tempat yang strategik. Pihak MARA telah pun mempunyai program pembelian rumah kedai untuk disewakan kepada usahawan bumiputera termasuk yang terlibat dalam bidang peruncitan.

Yang Berhormat Datuk Syed Ali juga menyentuh tentang peranan Tabung Haji membantu pengusaha pelancongan bumiputera. Tabung Haji telah memainkan peranan membantu agensi pelancongan bumiputera Muslim di dalam bidang

pengendalian haji sejak tahun 80-an. Pada peringkat awalnya, agensi pelancongan diberi lesen pengelola jemaah haji secara individu.

Kemudian bagi menggalakkan kerjasama, perkongsian kepakaran dan pengukuhan modal, lesen pengelola jemaah haji telah diberi kepada agensi pelancongan secara konsortium, di mana empat atau lima buah agensi pelancongan bergabung di bawah satu konsortium. Walau bagaimanapun, pengendalian serta konsortium ini menimbulkan beberapa masalah di kalangan agensi-agensi pelancongan yang terlibat. Sehubungan itu sejak tahun 2000, pemberian lesen pengelola jemaah haji telah diberi kepada agensi pelancongan secara persendirian...

Datuk Long bin Jidin: Yang Berhormat, jam kita tepat pukul 1.00 tengah hari. Sambung ya!

Tuan Hashim bin Ismail: Baik Datuk.

Datuk Long bin Jidin: Ahli-ahli Yang Berhormat, jam kita tepat pukul 1.00, jadi saya tangguhkan mesyuarat ini sehingga jam 2.30 petang ini.

Mesyuarat dtempohkan pada pukul 1.00 tengah hari.

Mesyuarat disambung semula pada pukul 2.30 petang.

[Timbalan Yang di-Pertua *mempengerusikan Mesyuarat*]

Timbalan Yang di-Pertua: Dijemput Yang Berhormat Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan, Yang Berhormat Tuan Hashim bin Ismail, menyambung ucapan.

2.32 ptg.

Tuan Hashim bin Ismail: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih kerana mengizinkan saya meneruskan penggulungan perbahasan ini. Tadi, sebelum rehat, saya menyentuh tentang isu yang dibangkitkan oleh Yang Berhormat Datuk Syed Ali, tentang Tabung Haji. Saya ingin meneruskan penggulungan saya tentang isu ini.

Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, pemberian lesen pengelola Jemaah Haji di bawah kaedah yang dinamakan Tabung Haji Swasta telah berkembang dan menjadi semakin mantap dengan pengawalan berterusan daripada Tabung Haji, serta *response* yang positif daripada agensi pelancongan yang diberi lesen. Kenyataan ini disokong oleh fakta peningkatan bilangan jemaah haji yang dikendalikan oleh pengelola Jemaah Haji seperti berikut:

Tahun 1420 Hijrah - 2,405 orang

Tahun 1421 Hijrah - 5,288 orang

Tahun 1422 Hijrah - 8,059 orang

Tahun 1423 Hijrah - 7,916 orang

Pada keseluruhannya meningkat pada setahun ke setahun, ini menggambarkan kejayaan. Bagi agensi pelancongan yang terpilih dan diberi lesen pengelola jemaah haji pada tahun tertentu, Tabung Haji mengatitkan Majlis Taklimat kepada tenaga pengajar utama agensi pelancongan tersebut, dan juga memberi kursus kepada petugas-petugas mereka di mana maklumat tentang pengendalian haji termasuk peraturan-peraturan telah dibentangkan dan dijelaskan. Begitu juga guru-guru agama yang dilantik oleh setiap pengelola Jemaah Haji telah diberi kesempatan untuk hadir dalam muzakarah haji di peringkat kebangsaan dan negeri.

Di samping itu, Tabung Haji juga telah mengurangkan kadar jaminan bank yang perlu dikemukakan oleh setiap agensi pelancongan yang diberi lesen daripada 10% kepada 5%, daripada jumlah perbelanjaan haji yang dikenakan kepada Jemaah Haji. Pada masa ini Tabung Haji tidak diberi kuasa mengawal selia urusan Umrah, sebagaimana peruntukan yang ada dalam Akta Tabung Haji 1995.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Puan Jamilah binti Ibrahim telah menyentuh tentang adakah dibuat pemantauan terhadap penggunaan *laptop* di sekolah. Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, pihak sekolah sememangnya memantau alat-alat bantuan mengajar termasuk *laptop*, memang ada guru yang diberi kebenaran untuk membawa *laptop* bagi tujuan guru memahirkan penggunaannya, menyediakan bahan pengajaran dan juga untuk tujuan keselamatan.

Yang Berhormat Puan Jamilah juga menyentuh tentang STAM iaitu Sijil Tinggi Agama Malaysia, sama ada diberi biasiswa untuk melanjutkan pengajian kursus ke Al-Azhar. Penajaan kepada pelajar-pelajar untuk melanjutkan pengajian termasuk lulusan STAM, adalah bergantung kepada pihak penaja seperti kerajaan negeri, yayasan negeri, pihak swasta dan sebagainya.

Soalan Yang Berhormat mengapa biasiswa untuk pengajian Islam tidak diberikan oleh JPA kepada pelajar yang memerlukannya, untuk makluman Ahli Yang Berhormat, JPA memberikan biasiswa kepada bidang-bidang yang menjadi keutamaan kepada negara, seperti perubatan, kejuruteraan, undang-undang, ekonomi, pergigian dan farmasi sahaja.

Yang Berhormat Puan Jamilah juga menyentuh tentang bantuan kepada pelajar-pelajar miskin, adakah ia telah ditamatkan pada 15 April 2003. Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, apa yang dimaksudkan oleh Ahli Yang Berhormat itu mungkin pemberian *One-Off* kepada pelajar-pelajar miskin dan pemberian tersebut memang diberikan hanya sekali sahaja. Walau bagaimanapun, Kumpulan Amanah Pelajar Miskin telah diluluskan di Dewan Rakyat baru-baru ini dan tadi pun telah saya jelaskan tentang Tabung ini yang akan dilancarkan oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri kita pada bulan Mei yang akan datang ini.

Yang Berhormat Puan Jamilah binti Ibrahim menyentuh tentang peperiksaan MUET iaitu *Malaysian University English Test*. Peperiksaan MUET diwajibkan diambil oleh pelajar untuk melanjutkan pengajian ke IPTA. Peperiksaan ini adalah untuk mengukur tahap penguasaan bahasa Inggeris mereka. MUET adalah syarat untuk mendapatkan ijazah di IPTA dan bukannya syarat kemasukan ke IPTA.

Kemungkinan berlaku perbezaan tahap antara fakulti di universiti-universiti, contohnya bagi ijazah TESL, Universiti Malaya memerlukan BAN5 dan UPSI memerlukan BAN3. BAN5 ini ialah tahap yang lebih cemerlang, lebih baik daripada BAN3 yang bertahap sederhana sahaja, ertinya di antara sebuah universiti dengan universiti yang lain berbeza dari segi pengukuran tahap penguasaan bahasa Inggeris, atau yang dikatakan yang dikenali sebagai MUET tadi.

Yang Berhormat Puan Jamilah dan Puan Nosimah menyentuh tentang Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga supaya bekerjasama dengan lain-lain agensi untuk membantu meningkatkan taraf hidup ibu tunggal yang bertindak sebagai ketua keluarga.

Untuk makluman Ahli-ahli Yang Berhormat semua, Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga, sememangnya mempunyai hubungan kerjasama dengan kementerian lain seperti TEKUN, KPLB, Amanah Ikhtiar Malaysia, Kementerian Pertanian dan lain-lain untuk membolehkan kaum wanita termasuk ibu tunggal memperoleh manfaat daripada program yang diadakan.

Di samping itu, kerjasama juga diadakan dengan badan-badan kerajaan atau NGO untuk melaksanakan program pembangunan kapasiti wanita dalam bidang keusahawanan, literasi teknologi maklumat dan komunikasi serta kemahiran dalam pengeluaran produk tertentu, seperti makanan dan kraftangan. Antaranya ialah perusahaan makanan sejuk beku, kraftangan dan kursus kemahiran perniagaan dan sehingga 31 Oktober 2002, sejumlah RM835,800 telah diluluskan sebagai bantuan khas kepada NGO untuk melaksanakan pelbagai program yang melibatkan 3,465 orang peserta terdiri daripada ibu tunggal dan anak-anak mereka. Manakala agensi kerajaan yang lain juga ada memberi khidmat sokongan kepada bakal peniaga atau usahawan wanita.

Kementerian Perdagangan Antarabangsa dan Industri menyediakan Skim Bantuan Khas untuk pembelian mesin dan peralatan. KPLB pula melaksanakan Skim Kredit Mikro tanpa faedah kepada wanita yang ingin menceburi diri dalam bidang perniagaan dan keusahawanan secara kecil-kecilan dan bercorak *home-based business*, dengan izin.

Kementerian berkenaan juga melaksanakan Skim Pembangunan Usahanita yang menyediakan latihan kemahiran dalam bidang masakan, memproses makanan, jahitan dan kraftangan, wanita yang berminat untuk menceburi bidang perniagaan juga boleh mendapat bantuan kemudahan kredit, kemudahan latihan dan khidmat nasihat daripada Kementerian Pembangunan Usahawan.

Syor mengadakan *survey* di kawasan luar bandar untuk mengenal pasti ibu tunggal serta sebagai ketua keluarga. Mengenai cadangan diadakan *survey* untuk mengenal pasti jumlah ketua isi rumah wanita di luar bandar, suka dimaklumkan bahawa Jabatan Perangkaan telah mengadakan bancian dalam tahun 2000 di mana bilangan ibu tunggal adalah seramai 126,820 orang. Dalam hal ini, kementerian sedang dalam proses mewujudkan pangkalan data profil ibu tunggal yang bertujuan untuk memudahkan perancangan program dan aktiviti yang bersesuaian.

Mengesyorkan supaya setiap kampung mengadakan pusat aktiviti bukan sahaja untuk wanita tetapi untuk anak-anak remaja. Mengenai syor supaya diwujudkan pusat kegiatan wanita di kampung-kampung, suka saya memaklumkan bahawa kerajaan telah meluluskan sejumlah peruntukan bagi membolehkan dibina Dewan Nur di setiap kawasan Parlimen. Dewan ini akan dijadikan pusat aktiviti dan program pembangunan wanita, mempunyai kapasiti untuk 150 hingga 300 orang. Selain daripada itu, ianya juga akan dijadikan sebagai pusat bantuan aduan dan kaunseling bagi wanita dan keluarga.

Isu seterusnya ialah peluang diberikan kepada ibu tunggal mengikut program terutamanya program kesedaran dalam usaha memperkukuhkan institusi kewangan. Kementerian melalui Lembaga Penduduk dan Pembangunan Keluarga Negara (LPPKN) telah turut sama membantu dalam memperkukuhkan institusi kekeluargaan dengan melaksanakan program dan aktiviti seperti menggunakan modul latihan dan pendidikan pakej kasih dan pakej modul komunikasi keluarga berkualiti. Modul ini yang memberi fokus kepada kumpulan sasar iaitu pasangan yang bakal dan baru berkahwin, ibu bapa-ibu bapa yang mempunyai anak-anak kecil dan remaja serta golongan remaja.

Isu seterusnya yang dibangkitkan di bawah kementerian ini ialah adakah program *Semakin Hari Semakin Sayang* telah tersebar hingga ke peringkat luar daerah dan kawasan Parlimen. Untuk makluman Ahli Yang Berhormat, Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga, melalui Lembaga Penduduk dan Pembangunan Keluarga Negara telah melancarkan satu inisiatif baru iaitu program utamakan keluarga, *Semakin Hari Semakin Sayang* pada 31 Julai 2002.

Kempen program ini telah disebarkan ke luar daerah dan kawasan Parlimen melalui TV, papan iklan, pengedaran bahan promosi seperti *postcard*, pelekat kereta dan sebagainya. Selain itu, untuk mempromosi kempen ini, kementerian akan menganjurkan sambutan Hari Keluarga Kebangsaan pada 31 Mei 2003 berdasarkan tema yang sama, manakala ada cadangan untuk memfilemkan program *Semakin Hari Semakin Sayang* dalam bentuk animasi yang dikatakan kartun. Kementerian mengucapkan terima kasih atas syor yang dikemukakan oleh Yang Berhormat Puan Jamilah, dan kementerian akan mengkaji cadangan tersebut dengan lebih teliti lagi.

Cadangan supaya kementerian mengadakan perbincangan berhubung perkataan baru bagi ibu tunggal, ini juga disentuh oleh beberapa orang Ahli Yang Berhormat termasuk Yang Berhormat Puan Nosimah, Yang Berhormat Puan Jamilah dan lain-lain yang telah menerima sambutan yang amat baik. Kementerian mengucap terima kasih dan akan mempertimbangkan cadangan tersebut. Seterusnya cadangan untuk memperluaskan kempen kesedaran kepada peringkat pejabat dan akar umbi, kementerian mengucapkan terima kasih dan akan mempertimbangkan cadangan-cadangan yang baik tersebut.

Yang Berhormat Dato' Dr. S. Vijayaratham menyentuh tentang Badan Pencegah Rasuah dicadangkan dinaiktarafkan kepada sebuah suruhanjaya bebas dan ahli-ahlinya dilantik oleh Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong. Untuk menjawab isu ini, kuasa-kuasa BPR menyiasat kes rasuah diperuntukkan di bawah Seksyen 8 Akta Pencegahan Rasuah 1997. Di bawah akta ini siasatan dijalankan tanpa apa-apa sekatan walaupun orang yang disiasat sama ada terdiri dari ahli-ahli politik, menteri, kakitangan kerajaan dan orang-orang awam. Oleh itu, cadangan menubuhkan cadangan bebas pada masa ini masih belum dirasakan perlu.

Yang Berhormat Dato' Dr. S. Vijayaratham membangkitkan senarai cadangan dari Jabatan Imigresen untuk mengehadkan kerja pembantu rumah bekerja dengan majikan yang sama agamanya. Terima kasih di atas keprihatinan Yang Berhormat. Untuk makluman Yang Berhormat, pihak Kementerian Dalam Negeri masih lagi meneliti akan cadangan dari Jabatan Imigresen tersebut dengan mengambil kira semua kepentingan pihak yang terlibat sebelum keputusan muktamad diambil berhubung dengan perkara tersebut.

Yang Berhormat Datuk Hajah Dayang Mahani menyentuh tentang perancangan pendidikan yang teliti. Kementerian Pendidikan telah menyediakan pembangunan pendidikan 2001-2010 yang merangkumi pembangunan pendidikan dari aspek kualiti, ekuiti dan access di semua peringkat pengajian. Dengan perancangan ini semua pelajar tanpa mengira lokasi tempat tinggal akan mendapat manfaat pendidikan negara kita.

Yang Berhormat Datuk Hajah Dayang Mahani juga menyentuh tentang PTPTN, beliau mengatakan hendaklah diberi kepada pelajar yang berpendapatan keluarga kurang RM3,000. Pelajar yang ditawarkan ke IPTA menerima wang pendahuluan RM1,500 sebagai tujuan untuk meringankan bebanan keluarga. Selepas dua minggu sekiranya tiada kesilapan dalam permohonan, pelajar akan mendapat pinjaman sama ada penuh ataupun separuh berdasarkan kepada pendapatan keluarga masing-masing.

Tuan Yang di-Pertua, saya juga mengucapkan terima kasih kepada Yang Berhormat Datuk Haji Rosli bin Mat Hassan di atas isu takrif negara Islam yang turut disentuh oleh Yang Berhormat Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar di atas tindakan pihak tertentu di negara ini khususnya beberapa buah parti politik seperti PAS yang mempertikaikan Malaysia sebagai sebuah negara Islam, ataupun kalau tidak parti PAS keseluruhannya pun ada beberapa pemimpin PAS mempertikaikan takrif Malaysia sebagai negara Islam.

Memang benar seperti yang dikatakan oleh Yang Berhormat Datuk Haji Rosli dan Yang Berhormat Datuk Mansor iaitu tidak ada suatu takrif yang muktamad dan *conclusive*, dengan izin, oleh para ulama termasuk ulama yang muktabar tentang takrif negara Islam ini. Walau bagaimanapun, pada asasnya dalam konteks ini ingin saya merujuk kepada pandangan beberapa intelektual Islam tentang kedudukan Malaysia dalam konteks negara Islam ini.

Misalannya, intelektual Islam yang pertama iaitu Syeikh Mohamad Hisham, beliau ialah Pengerusi Majlis Tertinggi Islam di Amerika. Semasa memberikan komen beliau pada bulan Februari 2002 semasa lawatan beliau ke Malaysia, beliau mengatakan begini, saya hendak petikkan kata-kata beliau:-

"Malaysia adalah sebuah negara Islam dan negara contoh yang terbaik untuk umat Islam di seluruh dunia."

Beliau menyambung:-

"Malaysia mempunyai tamadun, kemajuan yang tinggi dalam semua bidang terutamanya ekonomi, teknologi dan pendidikan."

Beliau seterusnya mengatakan:-

"Malaysia sebagai sebuah negara Islam terus maju dan terus mempunyai kedudukan ekonomi yang kukuh dan kita tidak pernah melihat negara ini pergi meminta sedekah seperti negara-negara lain termasuk negara-negara Islam, dan Malaysia tidak pernah meminta bantuan daripada Barat."

Itulah kata-kata Syeikh Mohamad Hisham.

Yang kedua, seorang lagi intelektual yang saya sempat petik ialah Osama Siblani - bukan Osama Laden ya, Osama lain - baik Osama ini, [Ketawa] Penerbit *The Arab-American News*. Beliau mengatakan begini:-

"Malaysia adalah negara Islam yang termaju di dunia. Pimpinan anda adalah pemimpin contoh yang terbaik bagi mana-mana negara Islam dan sedang melakukan yang terbaik untuk negara ini dan dalam memperjuangkan kepentingan umat Islam sejagat."

Ini kata-kata Osama Siblani.

Yang akhir saya sentuh ialah Dr. Mohsein Khan, Pengarah Cawangan Latihan IMF:-

"Malaysia adalah sebuah negara Islam yang maju dan memiliki satu sistem ekonomi Islam yang tersusun rapi seperti sistem perbankan Islam, sistem insurans Islam, sistem Takaful dan sistem pajak gadai Islam atau

Ar-Rahnu yang paling berkembang, paling maju dan diurus serta dikawal selia dengan baik dan efisien di dunia hari ini."

Inilah tiga komen oleh tiga orang intelektual Islam tentang Malaysia sebagai sebuah negara Islam.

Tuan Yang di-Pertua, apa yang saya ingin simpulkan di sini ialah pandangan-pandangan intelektual Islam tentang Malaysia sebagai negara Islam yang berasaskan kepada:-

- mereka menganggap Malaysia sebagai sebuah negara Islam bukan sahaja semata-mata kerana pucuk pimpinannya adalah orang Islam, malah yang lebih penting dari itu ialah pengisian kandungan Islamnya yang dirancang, diprogramkan dan dikawal selia dengan penuh kesungguhan, iltizam dan rapi seperti pengisian program;
- ekonomi Islam;
- program pendidikan yang cuba menyeimbangkan di antara kepentingan duniawi dan ukhrawi;
- program pembangunan negara dan masyarakat termasuk usaha kerajaan membebaskan rakyat dari belenggu kemiskinan, sekali gus mengangkat martabat ummah, dengan cara itu juga rakyat berbilang kaum, berbilang agama dapat hidup dalam suasana aman damai, tenteram dan sejahtera tanpa persengketaan dan prasangka di antara satu dengan yang lain di negara kita;
- Asas yang seterusnya ialah kejayaan kerajaan menguruskan ekonomi dan pentadbiran negara hingga membolehkan negara ini berdikari dan tidak perlu mengemis pertolongan dari kuasa-kuasa Barat seperti negara-negara Islam yang lain dan juga kita mampu menjadi sebuah negara Islam yang merdeka, dapat mempertahankan kemerdekaannya, maruah dan kedaulatannya dan bukan sebagai peminta sedekah dari mana-mana negara Barat; dan
- Asas yang seterusnya ialah suara-suara berani, lantang dan tegas dalam mengutuk dan mengecam ketidakadilan, amalan *double-standard*, kezaliman yang dilakukan terhadap negara-negara dan umat Islam dunia oleh kuasa-kuasa besar dunia adalah satu jihad yang amat bermakna dan suara-suara itu datangnya dari pemimpin-pemimpin sebuah negara Islam yang bernama Malaysia. Lebih-lebih lagi peranan yang dimainkan oleh Yang Amat Berhormat Perdana Menteri dalam memperjuangkan kepentingan umat Islam sejagat.

Penutupnya untuk isu ini, Tuan Yang di-Pertua, sebenarnya kita tidak perlu berbalah dan bersengketa tentang takrif negara Islam tetapi yang lebih penting dari itu ialah pengisian kandungan Islam yang dapat diterjemahkan dalam bentuk agenda pembangunan yang konkrit, jelas dan nyata oleh kerajaan untuk dimanfaatkan oleh seluruh rakyat yang bernaung di bawah pemerintahannya.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat Tuan Hashim, dijemput Yang Berhormat Puan Siti Zailah.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua dan terima kasih Setiausaha Parlimen. Saya pernah mendengar takrif pengertian negara Islam yang telah ditakrifkan oleh pihak kerajaan kita. Sebagaimana Yang Berhormat kata kita tidak perlu mempertikaikan dari segi takrif tetapi yang penting ialah dari segi pengisian. Inilah yang kami cuba persoalkan, kami tidak menentang perkara-perkara yang memberi kebaikan kepada umat Islam. Kami menyokong institusi perbankan Islam, malah di Kelantan seluruh akaun kerajaan negeri disimpan menggunakan sistem Islam tetapi yang saya tahu akaun Kerajaan Persekutuan tidak sampai 50% yang disimpan menggunakan sistem perbankan Islam. Itu yang saya dapat tahu daripada laporan yang kita dapat daripada Dewan yang mulia ini.

Cuma persoalan kita ialah bukan kita hanya hendak Islam dari satu sudut yang tertentu ataupun *elements* yang tertentu. Kita hendak keseluruhannya berteraskan dasar dan prinsip sebagaimana Rasulullah S.A.W. membina negara Islam. Kita lihat dalam perundangan negara kita masih terlalu banyak perkara undang-undang yang masih bercanggah dengan apa yang dikehendaki oleh Islam. Inilah yang kita cuba utarakan sebab kita tidak mahu, saya beri contoh yang mudahlah untuk mungkin suasana yang mengantuk petang ini, satu contoh yang mudah. Misalannya seorang itu

yang bercita-cita hendak pakai kereta Mercedes, saya bagi contoh orang kampung. Dia hanya ada kereta Wira tetapi disebabkan dia berasa dia hendak maka dia ambil lambang kereta Mercedes dia letak dekat kereta Wira, diambil tayar pada keretanya maka dia isytihar: "Ini kereta Mercedes saya".

Macam itulah juga dengan negara Islam, kalau perundangan itu sendiri belum lagi mengucap dua kalimah syahadah, undang-undang itu sendiri seolah-olah belum lagi menerima perundangan Al-Quran itu sendiri, macam mana kita hendak mengatakan negara kita ini mendaulatkan negara Islam? Itulah yang banyak, saya tidak mahu mempertikaikan lagi, banyak lagi, malah saya dapat laporan lebih daripada ribuan juta ringgit pendapatan negara masih daripada hasil judi. Adakah hasil-hasil haram ini kita asingkan akaunnya?

Maknanya banyak lagi perkara, masalah arak, masalah kelab-kelab malam. Maknanya kita mengajak yang makruf tetapi yang mungkar kita tidak banteras. Ini bercanggah dengan ajaran Al-Quran. Jadi, di sinilah yang menimbulkan keraguan kita. Di manakah sebenarnya keikhlasan kerajaan yang mengisytiharkan Malaysia sebagai sebuah negara Islam? Itu sahaja, Tuan Yang di-Pertua.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat. Sebenarnya yang saya sebutkan tadi bukan sahaja kerajaan kita mengiktiraf kita sebagai sebuah negara Islam, tetapi disokong oleh para intelektual Islam di seluruh dunia berdasarkan kepada asas-asas yang telah saya kemukakan tadi bahawa kita lebih cenderung ke arah itu berbanding dengan beberapa negara yang lain dan kita lakukannya dengan penuh iltizam, sistematik dan penuh dengan hemah, perancangan.

Agama Islam tidak boleh dilaksanakan dengan secara semberono, secara sewenang-wenangnya tetapi perlu dilaksanakan secara berhemah, bijak dan sempurna untuk menggambarkan kesempurnaan, kebijaksanaan Islam itu sendiri. Jadi apa yang dilakukan oleh kerajaan ialah kita sedang berusaha ke arah itu walaupun tidak secara sekali gus, walaupun tidak secara radikal kerana kita mengambil kira faktor-faktor bukan Islam di negara kita. Sebagai sebuah negara demokrasi yang dihuni oleh berbagai-bagai kaum, agama, kebudayaan dan sebagainya, kita dalam pelaksanaan hukum Islam ini, kita harus mengambil kira faktor-faktor bukan Islam.

Itu yang dikatakan pentadbiran secara berhemah, secara bijak dan Islam itu sendiri amat mementingkan kebijaksanaan dalam pelaksanaan hukum-hukum supaya tidak dilihat sebagai rakus, radikal, secara gopoh-gapah tetapi hasilnya hambar malah memalukan, hasil yang tidak begitu berkesan. Jadi inilah yang dilakukan oleh kerajaan dan diiktiraf oleh dunia. Tadi intelektual Islam, Mohsin Khan, Mohamad Hisham, Osama Siblani dan banyak lagi yang lain, malah Rektor Universiti Al-Azhar, Dr. Ahmad Salabe? Lupa saya.....

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: *[Bercakap tanpa pembesar suara]*

Tuan Hashim bin Ismail: Ya?

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: Yusof Qardawi.

Tuan Hashim bin Ismail: Bukan, bukan. Yusof Qardawi memang betul. Yusof Qardawi ialah seorang ulama yang mengatakan Malaysia sebagai negara Islam. Rektor Universiti Al-Azhar sekarang ini, saya lupa, Ahmad Salabe ataupun.....saya lupa, tetapi kerana kecenderungan kita ke arah itu, dan berlaku dengan baik dan sempurna serta berhemah, tidak secara gopoh gapah sampai menjadikan Islam itu di lihat sebagai agama yang tidak bijak, tidak sempurna dan banyak *loopholes*, banyak kekurangan di sana sini. Jadi.....

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, saya ingin menyambung sedikit sebagai penjelasan bahawa terdapat pelbagai mazhab dalam Islam itu sendiri. Para ulamanya mengakui bahawa negara kita mempunyai ciri-ciri Islam. Ini ulama-ulama yang muktabar yang melihat Malaysia itu sendiri. Saya sekadar menyambung perkara itu. Terima kasih.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua kerana memberi bantuan. Tadi Yang Berhormat sebut tentang judi. Memang benar kita masih ada amalan perjudian tetapi jumlahnya adalah kecil. Hasil daripada perjudian negara ini tidak sampai 4% pun daripada keseluruhan hasil negara. Dan untuk makluman Yang Berhormat juga, premis-premis judi tidak lagi diberi lesen baru. Sudah lama kita tidak mengeluarkan lesen baru untuk premis perjudian.

Datuk Haji Karim Ghani: *[Bangun]*

Tuan Hashim bin Ismail: Sekejap, Yang Berhormat Datuk. Mana yang sudah tamat kita hentikan. Yang masih ada masa lagi, kita teruskan tetapi tidak ada lesen baru dikeluarkan. Ha, itu....

Datuk Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: *[Bangun]*

Tuan Hashim bin Ismail: Nanti dulu.

Dan saya juga hendak beritahu bahawa saya tidak mahu berbalah sangat dan saya tidak mahu kondem sangat, cuma saya katakan bahawa kita melakukan semua ini dengan penuh berhemah, bijak, waras dan secara yang dapat diterima oleh semua pihak di samping kita menghormati hak-hak kaum lain, agama-agama lain.

Jadi saya hendak sambung sedikit ini....

Datuk Haji Karim Ghani: *[Bangun]*

Tuan Hashim bin Ismail: Yang Berhormat Datuk Haji Karim.

Timbalan Yang di-Pertua: Ya, Datuk Karim diberikan laluan.

Datuk Haji Karim Ghani: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Memang betul negara kita ini banyak yang mengiktiraf sebagai negara Islam. Dan saya percaya memang betul agama Islam itu pun tidak diturunkan sehari, tetapi mengambil masa. Nabi sendiri pun mengambil masa beberapa tahun, al-Quran mengambil masa beberapa tahun, amalan-amalan hadis juga beberapa tahun, tetapi semua itu *step by step* menghalu kepada pembentukan Islam yang *complete*.

Jadi saya tengok negara Malaysia ini pun begitu juga, sedikit demi sedikit, tidak menyusahkan orang lain, tidak mencabar kedudukan orang lain. *Universal value* yang diamalkan oleh semua agama terutama sekali yang diiktiraf oleh Islam diteruskan. Jadi di mana harus kita mempunyai masalah untuk mengiktiraf negara ini sebagai negara Islam? Terima kasih.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Datuk Karim kerana memberi satu input yang baik iaitu Islam itu tidak dilaksanakan secara sekali gus, malah ianya secara beransur-ansur, secara berhemah, *step by step*, seperti yang dikatakan oleh Datuk Karim. Ini juga yang dilakukan oleh Kerajaan Malaysia iaitu secara bijak, secara yang berhemah, dan orang lain tidak terasa yang kita ini walaupun negara Islam tetapi mereka masih dapat hidup bebas. Orang India, orang Cina dan lain-lain golongan minoriti, mereka dapat hidup dengan bebas, aman damai kerana kita sentiasa menghormati hak-hak mereka. Dan inilah juga yang dituntut oleh Islam iaitu bagi mereka yang bukan Islam yang baik, yang mesra dengan kita, kita perlu layan dan hormati mereka. Kita tidak boleh bermusuhan dengan mereka.

Jadi inilah yang dilakukan oleh Malaysia secara berhemah, secara *step by step* ke arah itu dan insya-Allah dengan izin Allah, mungkin kita akan dapat melaksanakan sepenuhnya program Islam, agenda Islam di negara kita tanpa sedikit pun menjejaskan kepentingan kaum-kaum lain di negara ini. Kita terus hormati mereka dan mereka ada tempat di sini dan mereka sentiasa dilayan dengan penuh hormat oleh rakan-rakan, saudara-saudara mereka yang beragama Islam di negara ini.

Datuk Arzmi bin Haji Abdul Hamid: *[Bangun]*

Tuan Hashim bin Ismail: Jemput.

Timbalan Yang di-Pertua: Ya, jemput Datuk Arzmi.

Datuk Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Bila petang-petang ini adalah laluan. Jadi bila Yang Berhormat Puan Siti Zailah membangkitkan soal negara Islam, memang kita tahu bahawa Malaysia merupakan negara Islam kerana sudah banyak negara-negara luar mengakui bahawa Malaysia adalah negara Islam dan rakyat berbilang kaum di Malaysia juga terdiri daripada kaum Cina dan India pun mengakui bahawa Malaysia merupakan sebuah negara Islam dan mereka ini pun tidak mempertikaikan. Walaupun mereka ini tinggal di Malaysia ini, namun begitu mereka mengakui dan mengiktiraf bahawa negara Malaysia ini sebagai negara Islam.

Jadi, saya ingin memberi sedikit pandangan berhubung dengan negara Islam. Kita tahu bahawa Rukun Islam ada lima perkara yang wajib ditunaikan. Yang pertamanya ialah mengucap dua kalimah syahadah; yang keduanya, sembahyang; yang ketiga, berpuasa; yang keempatnya, zakat; dan juga akhirnya, wajib menunaikan haji. Semua yang lima ini wajib dilaksanakan tetapi dua yang akhir iaitu zakat dan haji wajib tetapi ia ada kelonggarannya.

Kalaulah kita hendak pergi haji juga tetapi tidak cukup wang, kita pergi curi wang ataupun kita ambil wang yang tidak sepatutnya diambil, maka haji ini akan dengan sendiri menjadi haji tidak begitu berkat atau tidak sah. Kalau pergi haji sah, tawaf cukup, rukun wajib haji sah tetapi dalam rukun yang keempat, haji dan zakat ini. Zakat satu lagi kalau kita teringin hendak bayar zakat juga, kita hendak tiru orang hendak bayar zakat, jadi kita pergi curi hak orang ataupun kita ambil mana-mana wang kerana teringin hendak bayar juga zakat tetapi zakat itu juga tidak mencerminkan zakat yang sebenarnya disenangi oleh Islam. Sebab itu dari segi pelaksanaan undang-undang Islam wajib dilaksanakan.

Sebagai orang Islam, saya orang Islam, orang UMNO juga orang Islam, kita mengatakan bahawa melaksanakan hukum Islam ini adalah wajib dilaksanakan, tetapi dalam konteks negara yang *multi-racial*, dengan izin, bersama Cina dan India, kita tidak perlu berebut-rebut, tergesa-gesa sebab apa yang disuarakan oleh Datuk Karim itu saya bersetuju. Ia hendaklah dilaksanakan dan dijalankan secara berperingkat, kena menghantar lebih ramai Hakim Mahkamah Syariah. Dan pada hari ini hendak menyelesaikan masalah perundangan keluarga, masalah Islam pun belum selesai.

Mahkamah Syariah umpamanya di Terengganu kalau tidak silap saya, sudah buat keputusan, Mahkamah Alor Star pula tidak tahu apa keputusannya, ini daripada segi itu. Dan pada hari ini juga saya lihat bahawa sebab itu dari pelaksanaan hukum Islam ini ia mengambil masa. Saya bagi contoh, katakanlah curi. Curi seekor lembu dengan curi katakanlah seseorang itu mengandung untuk makan pucuk ubi. Kategori manakah kita hendak bagi? Kita tahu bahawa kalau mencuri kerana lapar, dahaga dan lain-lain, kalau hendak kira boleh, tetapi curi tidak digalakkan.

Akan tetapi kalau kita lihat pada hari ini daripada segi kita hendak hukum curi seekor lembu, curi sejuta ringgit dengan curi pucuk ubi yang diidamkan, macam mana kita hendak buat? Kalau kita tidak *study* betul-betul, kalau kita tidak menghantar anak-anak kita dan kerajaan sekarang ini sedang dalam proses memperbanyakkan sekolah-sekolah menengah agama Islam, sebab itu pada hari ini dalam melaksanakan hukum Islam bermakna kita hendaklah berhati-hati.

Yang kita lihat pada hari ini pun di Terengganu dan Kelantan, maaflah saya bercakap. Kelantan sudah 15 tahun walaupun pertikaian bahawa Kerajaan Barisan Nasional tidak benarkan, macam-macam lagi tidak dapat jalankan. Di Terengganu sendiri telah putuskan, selepas itu patah balik semula untuk buat kaji selidik melawat ke luar negara. Sebab itu pada hari ini kita lihat apabila kita mengiktiraf negara Islam, maka haruslah menghormati supaya Malaysia ini tidak perlu dipertikaikan lagi status Malaysia sebagai negara Islam.

Saya hendak beritahu dalam Dewan yang mulia ini, Tuan Yang di-Pertua, bukan sahaja negara Islam dipertikaikan oleh orang, masalah status Islam individu pun dipertikaikan. Ada di kedai-kedai kopi yang telah pun bersembang, bila sebut fasal status orang Islam, "Ini menyokong kerajaan, hang pa tidak boleh sokong kerajaan ini, kafir kot". Itu pun dipertikaikan, padahal dah Islam. Sembahyang macam itu, doa pun macam tu. Saya tengok pada hari ini orang UMNO pun berdoa semacam juga [*Membaca beberapa potong ayat Al-Quran*] Mendoakan kepada kebaikan dunia dan akhirat, semacam juga. Semua semacam. Bismillah pun macam itu.

Jadi soal ini bukan sahaja mempertikaikan soal status negara Islam. Hari ini di Malaysia pun selalu juga mempertikaikan status Islam. Oleh sebab itu untuk mengelakkan perkara ini, untuk kita menjadikan negara yang baik, kalau kita lihat negara Islam yang kaya pun seperti Iraq, kalau tidak silap saya. Saya baca pada tahun 1997 - *figures* saya tidak berapa *clear* - Saddam Hussein juga merupakan seorang yang *billionaire*. Kalau tidak silap saya, dia mempunyai RM23 bilion dalam artikel yang saya baca, tetapi musnah hari ini.

Oleh sebab itu mempertikaikan soal sensitif ini, soal-soal negara Islam, sudah kita buat dan diakui oleh ulama luar negara dan dalam negeri, Yang Amat Berhormat

Perdana Menteri sendiri pun di akui oleh seluruh negara Islam sebagai model, menganjurkan OIC, bulan Oktober hendak anjurkan pula OIC di Malaysia untuk hendak memberi suatu kata sepakat di kalangan negara Islam supaya bersatu demi masa depan Islam. Dan negara kita hari ini telah pun digazet sebagai negara Islam supaya dalam Dewan yang mulia ini tidak lagi berbangkit soal negara Islam.

Pada hari ini, soal kecil sahaja. Saya bersetuju dengan Puan Siti Zailah yang mengatakan kalaulah belum ada akaun yang ditukarkan ke Islam, selepas ini kita buat. Selepas ini kita buatlah, ada sikit-sikit. Soal sedikit demi sedikit itu, proses penukaran daripada bank yang tidak dibuat secara Islam ditukarkan. Itu proses biasa. Yang sebenarnya kita tidak boleh mempertikaikan lagi dan Dewan yang mulia ini tidak payahlah kita mempertikaikan soal negara Islam dan kita pun semua akui bahawa negara Malaysia ini adalah negara Islam. Oleh sebab itu saya hendak beri penjelasan kepada Yang Berhormat untuk komen sedikit bagaimanakah pandangan saya. Terima kasih.

Timbalan Yang di-Pertua: Sila Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, terima kasih Dato' Haji Arzmi. Berdasarkan kepada hujah Dato' Haji Arzmi, kita dapat satu kesimpulan bahawa perlunya kita bersikap bijak, berhemah dan juga matang dalam program pelaksanaan hukum-hukum Islam ini. Apa yang dilakukan oleh kerajaan sekarang ialah menyediakan infrastruktur sebelum kita benar-benar dapat merealisasikan wawasan ini, impian ini.

Misalnya kalau kerajaan membangunkan negara dari segi ekonomi, ini adalah infrastruktur sebuah negara Islam dan apabila negara kaya dan orang semuanya kaya tidak ada yang miskin, yang perlu mencuri, maka tidak akan ada pencuri. Kalau masa itu juga ada yang mencuri, buat jahat waktu itu wajarlah tangannya dipotong kerana dia mencuri kerana jahat, kerana tamak; tetapi kalau orang miskin yang makan sesuap pun susah, anak beranak lapar, kalau dia mencuri, maka tidak wajar dihukum. Maka inilah infrastruktur yang disediakan oleh kerajaan sebelum kita melangkah ke arah matlamat tersebut. Membangunkan ekonomi negara supaya akhirnya rakyat senang lenang lebih banyak memberi daripada menerima, dan ini yang dilakukan oleh kerajaan.

Begitu juga dengan pendidikan, sediakan semua infrastruktur pendidikan sebelum kita melaksanakan undang-undang kerana kita perlukan hakim, perlukan peguam syariah, kita perlukan pakar-pakar agama yang boleh mentafsirkan hukum-hukum agama, tetapi kalau semua itu tidak ada, infrastruktur itu tidak disediakan, maka apa jadi dengan undang-undang yang kita telah setuju hendak laksanakan? Macam mana? Apa jadi? Ini yang jadi kartun ini. Undang-undang telah terlepas dahulu tetapi pelaksanaan belum bersedia. Tidak ada siapa yang sanggup, mampu melaksanakannya. Dan tadi Yang Berhormat Puan Siti Zailah kata, kita minta tarik baliklah, dia kata kereta Proton berangan hendak pakai Mercedes, letak lambang Mercedes.

Puan Siti Zailah binti Mohd. Yusoff: [Bangun]

Tuan Hashim bin Ismail: Ini tidak betul Yang Berhormat. Kereta adalah Mercedes sebenarnya tidak ada pakai lambang dan sebagainya. Kereta adalah Mercedes. Jadi tidak betul itu, seolah-olah kita hendak menipu dunia, menipu Tuhan dan menipu diri sendiri. Pakai Proton letak lambang Mercedes, ini memalukan, ini bukan sikap yang matang. Tidak mampu, tidak mampulah, jadi saya minta Yang Berhormat tarik balik. Cuba jangan gunakan perumpamaan ini, Yang Berhormat....

Puan Siti Zailah binti Mohd Yusoff: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Saya sekadar membawa satu contoh, membuat misalan sesuatu yang tidak *original*, yang tidak asli, jadi itulah bayangannya yang saya maksudkan. Mungkin contoh itu salah dan saya minta maaf, saya tarik di atas contoh yang tidak tepat. Apa yang saya hendak penjelasan Yang Berhormat, daripada jawapan Yang Berhormat mengatakan apabila kita membangunkan ekonomi, kita membina, memperkasakan ekonomi, kita boleh mengawal rakyat daripada mencuri, tetapi realiti yang ada sekarang Yang Berhormat, semakin kita membangun ekonomi, penjara kita sudah tidak muat. Kenyataan yang terbaru, lebih daripada 30,000 ribu banduan dalam penjara. Kapasiti penjara hanya muat 22,000. Kenapa fenomena ini berlaku? Ini kerana manusia itu tidak dibina dengan kekuatan dalaman, kekuatan rohani tidak dibina. Ini sahaja yang kami tingkatkan.

Begitu juga kalau kita lihat Yang Berhormat nyatakan bahawa dari segi infrastruktur, kita perlu kekuatan negara untuk kita membina pakar-pakar di dalamnya. Inilah sebabnya kita menentang kenapa kerajaan menarik peruntukan untuk sekolah agama, sebab sekolah-sekolah agama inilah yang akan melahirkan pakar-pakar agama. Jadi itulah yang kami tentang, bukan tentang pembangunan. Apa-apa perkara yang memberi kebaikan, demi masa depan negara ini sahaja yang kami minta. Jadi saya minta pandangan Yang Berhormat. Terima kasih.

Tuan Hashim bin Ismail: Tidak habis nampaknya tentang SAR - bukan SARS yang Yang Berhormat hendak kaitkan dengan SAR, saya tahu - tetapi daripada jawapan Tan Sri Dato' Seri Musa bin Mohamed, Menteri Pendidikan di Parlimen, di Dewan Rakyat kita lihat prestasi SAR tidak cemerlang. Malah dalam bidang pengajian Bahasa Arab pun ia tidak dapat dikuasai sepenuhnya, tidak cemerlang. Kita tidak mahu orang ini tersisih daripada arus perdana pendidikan dan untuk berdepan dengan globalisasi yang hebat ini, kita perlukan manusia Malaysia yang kompetitif, yang berilmu, menguasai ilmu, berkualiti dan sebagainya.

Jadi kalau kita biarkan SAR ini berterusan dengan caranya, guru-guru yang tidak terlatih, pelajar-pelajarnya pun prestasinya rendah, bagaimana kita hendak membawa mereka berdepan dengan arus perdana, berdepan dunia yang penuh dengan cabaran? Jawapan itu telah diberikan oleh Tan Sri Dato' Seri Musa tetapi Yang Berhormat, ada juga elemen lain, misalnya ada sekolah-sekolah ini yang menentang kerajaan. Kita beri bantuan bukan hendak ucap terima kasih, pagi tadi saya sudah sebut "Terima kasih", dia menentang kerajaan.

Saya hendak sebut satu, Yang Berhormat, dalam kitab "*Ihya Ulumuddin*" karangan Imam Al-Ghazali, dalam satu bab beliau memetik seorang ulama yang bernama Al-Qama, boleh baca buku itu. Al-Qama. Al-Qama menasihatkan anaknya "Ya anakku jikalau pada satu hari nanti kamu perlu mencari seorang sahabat, maka carilah sahabat: Yang pertama, jikalau kita berbuat baik kepadanya dia akan membalas kebaikan itu dengan penuh mesra dan ikhlas; yang kedua, kalau kamu menghulurkan bantuan kepadanya, maka dia akan mengucapkan terima kasih; yang ketiga, sahabat ini ialah orang yang menutup segala keaibanmu kepada orang lain."

Ini tiga ciri sahabat tetapi sahabat yang kita bantu selama ini, sekolah SAR ini kita buat baik dia tidak mengucapkan..., kita buat baik dia tidak membalas kebaikan itu dengan ikhlas. Kita beri bantuan dia tidak pernah mengucapkan terima kasih, malah dia membuka keaiban orang yang memberi bantuan kepadanya di samping cerca mencerca, fitnah memfitnah, benci membenci dan juga mengutuk pemimpin-pemimpin sebuah kerajaan yang membantu mereka selama ini.

Jadi mengikut pandangan Islam mereka bukan sahabat yang baik dan perlu ditarik balik bantuan itu. Namun demikian, kerajaan tidak tutup Sekolah Agama Rakyat, cuma ditarik balik bantuan kerana mengikut Islam bukan sahabat yang boleh kita bantu secara terus-menerus. Terima kasih.

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua bagi laluan dua kali. Jadi soalnya bukan SARS, SAR (sekolah agama rakyat). Saya tertarik juga. Sebenarnya dalam Dewan saya berucap, yang telah sudah pun saya tidak sentuh pasal sekolah agama rakyat, saya anggap perkara ini sudah selesai. Jadi selesai maknanya Kementerian Pendidikan dan Menteri sendiri telah menjelaskan dan Majlis Raja-Raja pun bersetuju dengan cara kerajaan mengambil tindakan menyelesaikan masalah ini.

Jadi soal kita pada hari ini ialah sekolah agama rakyat, saya duduk di Kedah, sekolah agama rakyat ini dulu dikenali sebagai pondok. Kalau di Indonesia dipanggil Pesantren. Jadi pondok ini dulu diasaskan bukan ada sijil, dia boleh mengaji sampai sepuluh tahun. Orang tua-tua dulu pergi ke pondok, umpamanya ibu tunggal. Minta maaf, sudah tidak ada kerja apa, pergi ke sekolah pondok. Ketika itu memang banyak pondok di negeri Kedah dan ketika itu tidak dinamakan sekolah agama rakyat lagi. Pondok itu mengisi semua orang pergi ke situ untuk belajar, tidak kira tahun, lapan tahun dia boleh belajar, sepuluh tahun dia boleh duduk, dua puluh tahun pun boleh asalkan dia mampu untuk belajar di situ.

Disebabkan peredaran zaman dari tahun ke tahun, maka sekolah agama rakyat telah pun dijadikan sekolah agama yang mampu untuk mengeluarkan sijil, samalah mengambil peperiksaan PMR, SPM dan berbagai lagi. Apabila tuntutan masa

ini sekolah-sekolah agama rakyat ini memerlukan bantuan untuk mengejar sama dengan sekolah-sekolah bantuan penuh kerajaan, maka ketika itu bersuaralah rakyat ketika itu khususnya di sekolah agama rakyat ini untuk memerlukan bantuan daripada kerajaan.

Oleh kerana Kerajaan Barisan Nasional merupakan kerajaan yang baik, kerajaan yang adil, yang memerintah sampai sebelas kali pilihan raya, maka Kerajaan Barisan Nasional telah pun meluluskan bantuan kepada sekolah agama rakyat. Malangnya bantuan ini sama ada disalahgunakan ataupun tidak, nampaknya sekolah agama rakyat ini telah memasukkan orang-orang politik bersyarah menghentam kerajaan .

Di Sungai Petani saya ada bukti dua sekolah agama yang membawa masuk ketika itu orang-orang politik pembangkang yang telah bersyarah menghasut budak-budak ini, sampailah ke peringkat pengetahuan Yang Amat Berhormat Perdana Menteri dan Yang Amat Berhormat Perdana Menteri sedih kerana gambarnya dipijak-pijak, gambarnya diletakkan sebagai Firaun dan berbagai lagi. Siapa yang tidak rasa perkara ini?

Sebagai Perdana Menteri Malaysia yang mencari wang yang banyak, wang bukan senang dicari, bukan macam *Along* atau ceti haram, wang kerajaan dikutip cukai hasil kepimpinan kita, hasil kestabilan politik rakyat berbilang kaum maka kita dapat wang, kita salur untuk membantu sekolah-sekolah agama rakyat dan ketika itu kerajaan telah memerhatikan tingkah laku sekolah agama rakyat. Dan apabila terdapat laporan demi laporan, bukan kata kita bagi bantuan kepada sekolah agama rakyat, kita bagi esok kita tarik hari ini. Kita bagi lama, setelah lama dikaji, diselidik maka adalah unsur-unsur yang tidak ada terima kasih langsung kepada kerajaan, maka sekolah agama rakyat dijadikan gelanggang bermain berpolitik, bukan lagi belajar.

Saya amat bersetuju dengan Yang Berhormat Perdana Menteri apabila bantuan, nikmat kesyukuran dibagi kepada sekolah-sekolah ini ditarik balik. Apabila ditarik balik barulah tahu bahawa hari ini kita mendapat bantuan, apabila tidak ada bantuan barulah kita meracau, barulah kita bermain politik balik mengatakan kerajaan sudah tidak mementingkan agama dan berbagai-bagai lagi.

Nasi sudah menjadi bubur, Iraq sudah hancur. Namun begitu pada hari ini saya rasakan bahawa sekolah agama rakyat sudah pun saya dengar apa, ada orang kata supaya merayu balik kepada kerajaan. Kerajaan hanya kerajaan adil, kalau semua rayu dan bertindak baik dan kemungkinan, saya bukanlah kerajaan, saya bukanlah - orang kata apa - orang yang bertanggungjawab untuk hendak memulangkan semula bantuan ini, tetapi kalau rayuan ini dibuat, jadi bila dilihat telah pun berubah dan telah pun insaf dan tidak lagi mengatakan kepada kerajaan, tidak membuat perkara-perkara yang boleh mendatangkan perkara-perkara yang tidak baik, kemungkinan kerajaan pertimbangkan. Jadi apa pendapat Yang Berhormat Setiausaha Parlimen? Bukan saya hendak panjang tapi sudah keluar benda tidak payahlah, Tuan Yang di-Pertua.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Tuan Yang di-Pertua, kebanyakan ulasan Yang Berhormat tidak perlulah saya ulas semula kerana sudah jelas, nyata dan amat terang. Cuma...

Dato' Haji Arzmi bin Haji Abdul Hamid: Tuan Yang di-Pertua, stail jawab itu lebih kurang macam Timbalan Menterikah hari ini?

Tuan Hashim bin Ismail: [Ketawa] Bolehlah! Jelas, terang dan nyata. Jadi, saya tidak perlu jawab...

Timbalan Yang di-Pertua: Harapan cerah!

Tuan Hashim bin Ismail: Saya tidak perlu ulas panjanglah kerana dia telah menjawab soalan sebenarnya. Saya hendak sambung, Yang Berhormat.

Tuan Yang di-Pertua, tentang penutup negara Islam tadi dan ciri-ciri kepimpinan yang berani, tegas dan berkesan serta pengisian kandungan agenda Islam yang menonjol dan cemerlang, inilah yang telah menyebabkan intelektual-intelektual Islam dengan selesa meletakkan Malaysia bukan sahaja sebagai sebuah negara Islam, malah sebagai sebuah negara Islam contoh dan perlu dicontohi kejayaannya oleh negara-negara Islam yang lain. Bukan setakat negara Islam biasa tetapi harus dijadikan contoh oleh negara-negara Islam yang lain. Ini bukan saya cakap, bukan kita

cakap besar - ini semua Allah yang mengizinkannya - tetapi ialah cakap daripada orang luar, intelektual-intelektual Islam. Bukan cakap besar, tidak ada unsur riak dan takbur. Allah akan menilai.

Timbalan Yang di-Pertua: Ya, Yang Berhormat Tuan Haji Hassan minta laluan.

Tuan Hashim bin Ismail: Saya hendak sambung lagi, Tuan Yang di-Pertua, panjang lagi ini!

Timbalan Yang di-Pertua: Nanti sekejap, beri laluan berikah atau tidak beri?

Tuan Hashim bin Ismail: Ya?

Tuan Hassan bin Haji Shukri: Berikah atau tidak beri? Tidak ada apa! Terima kasih, Tuan Yang di-Pertua, saya ingin berikan sedikit pandanganlah. Sepanjang jawapan yang diberikan oleh Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan yang menyebutkan beberapa nama intelektual Islam, ada di antaranya yang tinggal di Amerika dan sebagainya tetapi sepanjang yang saya perhatikan kenyataan-kenyataan mereka itu ataupun pandangan-pandangan mereka itu bukanlah takrif negara Islam. Itu bukan takrif. Kita kena bezalah di antara takrif, pengertian negara Islam dengan pengisian kepada sebuah negara yang telah diisytiharkan atau yang telah diumumkan sebagai negara Islam. Saya mungkin sealiran dengan Tuan Yang di-Pertua, memanglah dari segi takrif agama Islam ini ulama-ulama, mazhab tidak sependapat.

Walau bagaimanapun, sepanjang bacaan saya, takrif yang diijmak negara Islam itu ialah sebuah negara yang diperintah, yang dikuasai oleh orang Islam yang terlaksana di dalamnya hukum-hukum Islam sekali pun penduduknya berbilang kaum dan berbilang bangsa. Ini kalau kita lihat tentunya, sebab itulah pemimpin-pemimpin gerakan Yahudi antarabangsa selalu cuba menyindir kita malah mereka menulis membahaskan tentang undang-undang antarabangsa sehingga mereka menyatakan bahawa sesungguhnya negara Islam yang ditegakkan oleh baginda Rasulullah SAW itu bukanlah sebuah negara Islam. Ini ialah kerana mereka bertujuan ataupun mempunyai tujuan yang jauh iaitu supaya tidak ada di dalam dunia ini sebarang contoh yang boleh kita ikuti dan yang boleh kita contohi sebagai sebuah negara Islam ataupun yang boleh kita takrif sebagai sebuah negara Islam.

Jadi berdasarkan kepada negara Madinah itu kita tidak seharusnya menghujahkan di dalam Dewan yang mulia ini bahawa sesungguhnya apabila kita sebut sahaja negara Islam seakan-akan kita melihat di dalam sebuah negara itu Islam itu tidak boleh orang lain tinggal. Malah dalam negara Islam itu ada warga negaranya yang bukan Islam, yang tinggal aman, tenteram, yang diberikan layanan yang sama di dalam sebuah negara Islam, contohnya negara yang dibina oleh Rasulullah SAW. Jadi bagi saya mungkin yang dipertikaikan ialah tentang takrif.

Dari segi pengisian, beransur-ansur itu mungkin, kita boleh bertolak ansur tetapi tidak semuanya. Misalnya dalam bidang ekonomi, kita selalu menyebutkan dalam bidang ekonomi. Memanglah kita sebutkan, saya masih ingat untuk menubuhkan bank Islam itu bukan main lama. Dia datang ke Malaysia ini - Doktor Ahmad Najjar - mula-mulanya yang membawa pandangan mengenai Bank Islam, dipertikaikan.

Saya masih ingat yang menterjemahkan buku itu dalam suatu seminar ialah Ustaz Abu Bakar Hamzah, Almarhum, bekas Ahli Dewan Rakyat kita, tetapi persoalannya sekarang ini kita sebut setengah-setengah daripadanya dan setengah-setengahnya daripadanya yang menjadi asas itu yang penting, asasnya walaupun sebahagian daripada sistem ekonomi Islam itu dijalankan seperti perbankan Islam, Al-Rahnu dan sebagainya. Itu kita berterima kasih, tetapi di sana masih terdapat lagi amalan-amalan yang ianya sebenarnya sebagai suatu prinsip iaitu amalan-amalan riba yang kadang-kadang keterlaluan ada juga.

Ini persoalan-persoalan yang perlu dilihat oleh kita semua sebagai seorang Muslim ketika kita hendak membangunkan rakyat negara ini. Saya rasa orang lain - orang bukan Islam - tidaklah membantah kita dan tidak akan membangkang kita. Misalnya sekarang ini sistem perbankan Islam saya difahamkan ramai juga orang-orang yang bukan Islam telah menyimpan wang mereka ataupun bermu'amanah dengan Bank Islam itu. Ini yang kita harus lihat. Iadi kalau kita dari segi takrif ini dia

katakan tadi ialah sebuah negara yang dikuasai oleh orang Islam yang terlaksana di dalamnya hukum-hukum Islam ataupun peraturan, bukan satu bidang sahaja.

Saya harap jangan disempitkan, kadang-kadang kami dituduh sempit. Kita sempitkan kepada bidang ekonomi sahaja, kepada pendidikan sahaja. Sebenarnya hukum-hukum dan peraturan Islam ini menyentuh seluruh kegiatan hidup manusia kerana sebagaimana kalau disebut tadi semua hukum Islam itu menyentuh kegiatan hidup manusia ini siang dan malam. Perbuatan kita ini sama ada ia wajib, sama ada ia haram, sama ada ia makruh, sama ada ia *mubahat* ataupun harus, itulah lingkungan kerja-kerja kita ini semua. Sama ada di dalam Dewan inikah, di luar Dewan inikah, waktu tidurkah, bila pun kita tidak boleh keluar dari hukum-hakam yang tersebut.

Jadi persoalan pelaksanaan hukum Islam, hukum-hakam Islam inilah barangkali yang dipertikaikan. Walau bagaimanapun, ada setengah ulama menyebutkan ketika mereka membahaskan selepas Baghdad dilanggar oleh Tartar - selepas Baghdad - timbul perbahasan. Inilah ulama-ulama kita dahulu melihat bukan sahaja mempersoalkan soal-soal ibadah *qasar* seperti sembahyang, puasa, zakat dan seperti yang disebutkan oleh Yang Berhormat Arzmi tadi tetapi mereka bahaskan persoalan negara. Adakah negara ataupun Baghdad selepas dilanggar oleh Tartar, dikuasai oleh Tartar itu masih tinggal sebagai sebuah negara Islam? Di sinilah khilafnya, perbalahannya. Ada setengah ulama kata oleh kerana asalnya ia sebagai sebuah negara Islam maka walaupun ianya dikuasai oleh orang lain maka ia tetap dikira sebagai sebuah negara Islam.

Walaupun bagaimanapun, kalau kita membaca buku-buku yang ditulis mengenai undang-undang antarabangsa, ada orang kata agak longgar pandangan dia. Dia kata negara-negara ini dipanggil negara umat Islam dia tidak panggil negara Islam. Itu pun dia cermat. Ia dipanggil sebagai negara umat Islam iaitu saya ingat dalam takrif ataupun dalam huraian antarabangsa pun negara-negara yang majoriti penduduk orang Islam itu dipanggil negara umat Islam. Itu setengah orang kata.

Setengah kalangan kata, negara yang penduduknya majoriti orang Islam ini berdasarkan kepada yang ada sekarang ini, itu bolehlah dipanggil negara Islam. Itulah khilafnya di sini, jadi saya ambil jalan tengahlah supaya kita tidaklah, bermaknanya, jadi tegang dalam persoalan yang begini, tetapi oleh kerana cara pendekatan kita dalam Dewan ini maknanya cara kita berhujah membawa satu pendekatan menyebabkan timbul sedikit - bukan panas - sedikit apa yang dikatakan macam panas jugalah, tetapi tidak panas. Mudah-mudahan tidak panas kerana Dewan ini sejuk tetapi walau bagaimanapun, saya rasa huraian-huraian kita tidak bolehlah menghuraikan berdasarkan semata-mata maknanya pandangan yang terlalu sempit. Tadi pasal curi daun pucuk ubi dengan curi lembu, saya ingat itu tidak boleh jadi hujah.

Saya mengharapkan begini sahaja supaya Dewan yang mulia ini dalam perkara-perkara yang berkaitan dengan undang-undang hukum-hukum Islam kita kena cermat sedikit. Kebimbangan saya begini sahaja: Kadang-kadang kita tidak sedar kita telah menolak ajaran Al-Quran itu, kita tidak sedar kita tidak sedar bahawa perkataan-perkataan kita itu dengan sendirinya kita menolak sebahagian daripada ajaran Islam yang terkandung di dalam Al-Quran. Itu yang kita harap supaya Dewan ini sebagai Dewan yang tertinggi di Malaysia ini selepas Agong, Dewan Negara barulah Dewan Rakyat, itu fahaman sayalah. Begitulah saya ingat oleh sebab yang dikatakan Parlimen itu ialah Agong Yang di-Pertuan Agong, Dewan Negara dan Dewan Rakyat, supaya perbincangan kita biarlah berlandaskan kepada fakta-fakta yang jelas. Jangan kita huraikan menambahkan lagi kekeliruan di kalangan kita.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat kena jaga-jaga juga, seolah-olah menolak itu satu andaian, jadi itu bukan satu kenyataan jadi kalau bercakap begitu orang pun asyik duduk timbul lagi keliru, ya.

Tuan Hassan bin Haji Shukri: Terima kasih, itulah cermatnya saya dengan hukum Islam. Saya cukup cermat, saya tidak hendak tuduh, seolah-olah itu boleh dibaca. Kalau saya sekiranya ada niat di dalam hati kita maka itulah yang saya bimbang, saya menjaga sahabat-sahabat. Kalau Yang Berhormat kata tadi supaya cara kita menjaga sahabat kita tadi, itulah dia menjaga sahabat kita mudah-mudahan tidak tergelincir daripada fakta-fakta yang sebenar mengikut apa yang disebutkan di dalam Al-Quran.

Jadi kalau kita hendak sebut ansur saya pun faham Al-Tadarus dalam syariat ini ada ansur-ansur tetapi kita harus ingat Islam itu sudah sempurna. Hukumnya ada terkandung di dalam Al-Quran dan kita pun sudah lama menanti Tadarus ini. Maknanya kita kata beransur-ansur, sudah sekian lama kita menunggu bagaimana ansur-ansur secara beransur-ansur yang telah kita laksanakan.

Jadi saya haraplah mudah-mudahan dalam memberikan jawapan-jawapan kita cermat sedikit mudah-mudahan tidak menyentuh mana-mana dan kita harus membina bahawa sesungguhnya pandangan-pandangan kita ini tidak bertujuan untuk menghina sesiapa untuk maknanya menakutkan sesiapa kerana kita mempunyai bukti yang jelas bahawa kalau saya hendak sebutkan zaman baginda dan rakyat warganegara Madinah itu, ada Yahudi, ada Nasarah, ada Arab Musyrik yang masih menyembah berhala itu boleh tinggal dalam sebuah negara yang berjalan di dalamnya hukum-hukum Islam yang dilaksanakan sendiri oleh Rasulullah SAW. Mereka hidup tidak pernah maknanya mereka lari daripada negara Madinah, tidak pernah mereka itu melakukan sesuatu sepanjang pemerintahan Rasulullah SAW.

Kecualilah ada perjanjian - mereka ada buat perjanjian bertulis - kemudian mereka menentang perjanjian itu, maka barulah baginda Rasulullah SAW memerintahkan supaya mereka itu sama ada maknanya dikeluarkan daripada Madinah ataupun melalui cara-cara yang lain. Kalau sekiranya di luar daripada Madinah mungkin berlaku peperangan demi untuk menyampaikan seruan tetapi itu pun kalau mereka jelas menentang dakwah seruan yang dibawa oleh Rasulullah SAW.

Itu sebagai contoh sahajalah, maknanya saya berikan sebagai contoh dan mudah-mudahan walaupun saya lihat pada petang ini ada sedikitlah tetapi mudah-mudahan itu tidak akan maknanya kita simpan dalam hati kita, saya harap begitulah Yang Berhormat Setiausaha Parlimen sahabat saya yang sangat mengambil perhatian, saya tengok ketika membahaskan tentang hal-hal yang berkaitan dengan pelaksanaan Islam tapi saya melihat di situ segala contoh. Saya pun kenal Hisham itu siapa namanya? Yang disebutkan itu Hisham, ya!

Saya ingat itulah dia bukan mentakrifkan. Dia hanya hendak membezakan antara Malaysia dengan negara yang lain. Kita kena ingat negara-negara umat Islam. Saya ambil negara umat Islam. Kita katalah misalnya kita ambil Iraq. Iraq itu pernah diperintah oleh komunis, negara Islam diperintah oleh komunis, zaman Abdul Kadir Bashir pernah diperintah oleh golongan nasionalis misalnya Abdul Salam Arif, Presidennya, Abdul Rahman Arif dan Menteriya seorang ahli undang-undang atau pakar undang-undang antarabangsa yang bernama Abdul Rahman Bazar yang saya tahulah.

Memanglah sumbangan dia kepada kita pun tadi saya bicara dengan doktor ini ada ramai pelajar-pelajar kita yang lulus farmasi daripada Universiti Baghdad ini. Sekarang ini Pengarah Farmasi USM misalnya daripada Universiti Baghdad, Ketua Jabatan Farmakologi Universiti Kebangsaan pun lulusan daripada Universiti Baghdad juga semasa itu.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, pendekkan.

Tuan Hassan bin Haji Shukri: Jadi, kalau kita hendak caralah. Jadi, saya ingat cukuplah sekadar itu sebagai contoh sahaja saya boleh sebutkan, banyak lagi kalau hendak sebut nama-nama yang saya ingat. Jadi, saya berterima kasihlah. Mudah-mudahan kita akan sama-samalah untuk membangunkan negara kita ini supaya makin hari makin dekat kepada ajaran Islam yang berlandaskan kepada al-Quran dan Sunah Rasulullah s.a.w.

Timbalan Yang di-Pertua: Insya-Allah.

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: [Bangun]

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat Datuk Mansor minta laluan.

Tuan Hashim bin Ismail: Ya. Sekejap Datuk Mansor, saya hendak ulas sedikit.

Datuk Mansor bin Haji Md. Jaafar: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Saya sebenarnya tidak berhajat hendak bercakap tetapi bila sudah bercerita panjang itu bukan kita cerita perbekalan lagi, kita cerita agama di dalam. Jadi, kata Yang Berhormat Tuan Hassan tadi betullah kita cuba hendak meredakan keadaan supaya

jangan jadi tegang dan sebagainya tetapi kadang-kadang soalan yang ditimbulkan walaupun kepada Kementerian Kewangan saya pun duduk di sini resah juga dibuatnya. Kalau berhajat macam itu jangan kita timbulkan soalan-soalan yang mungkin mengelirukan. Adalah silap sedikit daripada segi pentakrifan, tetapi sepanjang yang saya tahu kita sebenarnya daripada dahulu tidak pernah bercakap pasal takrif negara Islam.

Yang kita cakap ialah pengiktirafan, yakni dua perkataan yang berlainan, satu 'takrif' dan satu 'iktiraf' tetapi apabila kita selalu mengatakan dan *tercornerkan* itu, itu yang jadi masalah. Jadi, saya hendak cakap yang pendek sahaja kepada Yang Berhormat Setiausaha Parlimen. Apa yang kita katakan selalu ialah 'pengiktirafan', bukan 'takrif'. Kalau kita cerita takrif 'negara Islam', satu negara pun dalam dunia ini tidak ada yang sebenar-benarnya kalau mengikut takrif. Jadi, buat apa kita cerita.

Yang pentingnya sekarang ini ialah pengiktirafan dan diiktiraf negara ini sebagai negara Islam sudahlah. Apa hendak cerita lagi? Semua orang sudah iktiraf negara ini negara Islam. Ada juga pihak yang tidak mahu menerima, biarkan. Biarkan mereka dengan keadaannya itu. Bagi saya sudah diterima oleh dunia, satu dunia menerima negara ini mengiktiraf sebagai negara Islam, kita terima. Yang tidak terima itu biarkanlah mereka dengan pandangan mereka sendiri. Jadi, saya tidak kisah benda-benda macam itu. Kadang-kadang benda-benda macam ini kita lihatnya macam "Kata dulang paku serpih, mengata orang kita yang lebih". Jadi, buat apa kita hendak soalkan?

Pendekkan cerita, Yang Berhormat, kita pergi kepada Perbekalan. Soal negara Islam ini di antara 'takrif' dengan 'iktiraf' kita menceritakan daripada dulu pun dalam surat khabar di mana pun yang kita selalu sebut ialah 'pengiktirafan', bukan 'takrif'. Jadi, kalau kita hendak cerita 'takrif' lagi nanti kena bawa semua buku rujukan di sini. Memang tidak ada. Jadi, buat apa yang kita hendak cerita panjang-panjang.

Macam saya katakan tadi kita katakan begini sahajalah. Siapa hendak iktiraf, iktiraf. Kalau sudah satu dunia mengiktiraf, ada yang tidak mahu mengiktiraf juga biarkanlah dengan pandangan dia. Jadi, saya penat mendengarnya. Saya hendak dengar jawapan-jawapan Yang Berhormat yang lain mengenai Perbekalan ini. Terima kasih Tuan Yang di-Pertua.

Timbalan Yang di-Pertua: Jemput, Yang Berhormat.

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Datuk dan saya hendak ulas sedikit bahawa di peringkat awal pun telah saya katakan di kalangan ulama-ulama pun tidak ada satu takrif yang *conclusive* tentang negara Islam. Apa lagi jikalau saya rujuk kepada intelektual Islam, tentu mereka bukan mentakrif mereka lebih mengiktiraf. Itu maksudnya tadi. Kalau ulama pun tidak dapat mentakrifkannya dengan tepat, bagaimana pula intelektual Islam biasa boleh mentakrifkannya dengan tepat.

Saya merujuk kepada mereka kerana mereka mengiktiraf Malaysia sebagai negara Islam. Jadi, itulah perbezaan antara apa yang Datuk Mansor cakap itu, di antara 'takrif' dengan 'pengiktirafan'. Kita diiktiraf oleh dunia dan saya rasa terbelai sedikitlah dengan kata Yang Berhormat di peringkat akhir, dia kata kita bersama-sama menuju ke arah itu. Walau dengan apa cara pun, dengan cara *step by step*, dengan cara lambat sedikit, berhemah tetapi akhirnya kita menuju ke arah itu, insya-Allah. Dalam tempoh itu jangan ada pula kata - secara *blunt* mengatakan - ini bukan negara Islam. Jangan pula bertindak seperti itu. Ini seolah-olah mencabar kita, *provoke*.

Apa yang dilakukan oleh pemimpin PAS ialah dia kata terus terang dia kata ini bukan negara Islam. Itu yang kita ingin mempertikaikan supaya dalam tempoh itu jangan ada sesiapa pun mempertikaikannya. Kita terima ini sebagai negara Islam dan kita secara beransur-ansur menuju ke arah kesempurnaan akhirnya. Itu maksud saya, Yang Berhormat Tuan Hassan Shukri. Kita tidak ada pergaduhan, *no love lost* dalam perkara ini, kita terus macam itu dan kita menuju ke arah itu bersama dengan izin Allah S.W.T.

Tuan Yang di-Pertua, saya hendak pergi kepada perkara ini. Yang Berhormat Che Puan Sri Kelana D'Raja Datin (Dr.) Hajah Azizah binti Haji Nik Yahya, menyentuh tentang pemberian pinjaman PTPTN. Untuk makluman Yang Berhormat, semua pelajar diploma dan ijazah layak memohon PTPTN jika memenuhi syarat yang ditetapkan permohonan pelajar tersebut akan diluluskan.

Yang Berhormat Che Puan Sri Kelana D'Raja Datin (Dr.) Hajah Azizah binti Haji Nik Yahya juga menyentuh tentang undang-undang untuk melindungi keganasan terhadap wanita. Kementerian mengucapkan terima kasih di atas cadangan tersebut. Walau bagaimanapun, undang-undang berkaitan sememangnya telah digubal iaitu Kanun Keseksaan dan Akta Keganasan Rumah Tangga 1994. Sekiranya ada cadangan penambahbaikan ke atas akta tersebut, kementerian bersedia untuk mengkaji dengan lebih lanjut.

Yang Berhormat juga menyentuh tentang Dasar Pendidikan Negara termasuk penggunaan bahasa Inggeris dalam mata pelajaran Matematik dan Sains. Kementerian Pendidikan Malaysia telah menyediakan pembangunan pendidikan 10 tahun iaitu 2001 hingga 2010 yang bertujuan untuk mengatasi cabaran-cabaran yang sedang dan akan dihadapi oleh sektor pendidikan di samping untuk meningkatkan access, ekuiti dan kualiti sistem pendidikan.

Pelaksanaan pengajaran Matematik dan Sains dalam bahasa Inggeris merupakan bidang ilmu yang sangat dinamik dan menjadi penyumbang kepada pembangunan negara. Sebahagian besar maklumat terkini mengenai bidang ini terdapat dalam bahasa Inggeris. Pendidikan di negara ini juga telah menuju menjadi sebuah pusat kecemerlangan pendidikan di mana pelajar-pelajar dapat bersaing dengan pelajar-pelajar dari luar negara. Kita juga meningkatkan pendidikan di peringkat *tertiary* dengan menumpukan kursus-kursus kompetitif berteraskan sains dan teknologi.

Yang Berhormat Puan Hajah Azizah binti Datuk Seri Panglima Haji Mohd. Dun menyentuh tentang sumbangan penting KPLB terhadap masyarakat luar bandar. Untuk makluman Yang Berhormat, KPLB sedar akan perkara ini dan kini sedang dalam proses mengambil tindakan untuk mengemukakan memorandum bagi mewujudkan semula jawatan Pembantu Guru di setiap kelas tadika.

Di samping itu juga KPLB sedang dalam proses untuk memohon peruntukan tambahan dan pertambahan jawatan guru-guru tabika. Usaha juga sedang dibuat untuk meningkatkan keberkesanan pengelolaan kelas tabika melalui bekalan tenaga guru yang mencukupi terutamanya untuk memperluaskan lagi liputan tabika Kemas di kawasan luar bandar, pedalaman, kawasan perkampungan Orang Asli dan kawasan bandar dan pinggir bandar untuk golongan yang berpendapatan rendah dan miskin.

Seterusnya dicadangkan KPLB menggubal program khusus untuk pembangunan wanita. Untuk makluman Yang Berhormat, program KPLB adalah bersifat *gender neutral* iaitu tidak membezakan sasaran lelaki dan wanita. Walau bagaimanapun, KPLB dan agensi-agensi sememangnya telah dan sedang melaksanakan program khusus untuk pembangunan wanita di luar bandar selain daripada program yang dilaksanakan oleh Kemas. Antara program yang dilaksanakan khusus untuk wanita luar bandar ialah:

- (i) Sistem Khas Ibu Tunggal (SKIT);
- (ii) Skim Pinjaman Ikhtiar (SPI) di bawah AIM;
- (iii) Pusat Rahmat;
- (iv) Kumpulan Wanita Pekebun Kecil; dan
- (v) Projek Ekonomi Wanita FELCRA.

Yang Berhormat Puan Hajah Azizah juga menyentuh tentang Pembangunan Wanita dan Keluarga, Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga, supaya menyediakan rumah perlindungan untuk mangsa keganasan. Kementerian tidak mempunyai peruntukan di bawah undang-undang untuk menyediakan rumah perlindungan kepada mangsa keganasan. Walau bagaimanapun, terdapat beberapa NGO yang membuka pusat-pusat perlindungan itu.

Yang Berhormat Puan Siti Zailah mencadangkan supaya Program Pembangunan Kapasiti Wanita yang dijalankan oleh NGO dipantau. Untuk makluman Yang Berhormat, di Kementerian Pembangunan Wanita dan Keluarga terdapat bahagian pemantauan dan penilaian yang berfungsi untuk memastikan semua aktiviti dan Program Pembangunan Kapasiti Wanita yang dijalankan oleh NGO memberikan pulangan kepada kumpulan sasar.

Kedua, kementerian sememangnya mengadakan kerjasama dengan NGO untuk melaksanakan Program Pembangunan Kapasiti Wanita dalam bidang-bidang seperti keusahawanan, literasi, teknologi maklumat dan kemahiran pengeluaran produk tertentu seperti makanan dan kraf tangan.

Yang ketiga, OMBAK. OMBAK merupakan akronim kepada Organisasi Wanita Membanteras Keganasan yang dilancarkan pada tahun 2001. Ianya berperanan untuk menggerakkan wanita agar berperanan aktif dalam menyedarkan masyarakat tentang keganasan dan membantu membanterasnya. Pada tahun 2002 kementerian telah bekerjasama dengan sembilan NGO untuk mengadakan program khas berkaitan dengan keganasan terhadap wanita.

Yang Berhormat Puan Siti Zailah juga ingin mendapatkan penjelasan terhadap rasional kerajaan membenarkan penubuhan cawangan FBI di Kuala Lumpur. Terima kasih di atas keprihatinan Yang Berhormat terhadap isu tersebut. Untuk makluman Yang Berhormat, perkara ini hanyalah saranan dari pihak Amerika Syarikat untuk menempatkan wakil FBI di Kuala Lumpur. Walau bagaimanapun, cadangan ini masih lagi di dalam peringkat kajian dan pertimbangan oleh pihak kerajaan.

Yang Berhormat Puan Siti Zailah juga menyentuh tentang kes PERWAJA. Kes ini masih dalam peringkat siasatan. Oleh itu keterangan yang ada masih belum mencukupi bagi membolehkan suatu keputusan untuk mendakwa dibuat. Usaha sedang dibuat untuk mendapatkan keterangan saksi-saksi di luar negara yang akan mengambil masa.

Untuk makluman Yang Berhormat juga kerajaan juga berazam untuk menyelesaikan kes PERWAJA ini. Dengan sebab itulah semasa Yang Amat Berhormat Perdana Menteri membuat lawatan kerja ke Switzerland pada bulan Jun 2002 di mana selain daripada mencari pasaran baru bagi barangan Malaysia dan menjalin hubungan yang lebih rapat dengan Switzerland, beliau juga mempunyai satu matlamat sampingan yang murni iaitu untuk mencari jalan penyelesaian terhadap skandal PERWAJA ini dengan meminta pihak Switzerland memberikan kerjasama dalam melonggarkan peraturan dan undang-undang kerahsiaan sistem perbankan negara tersebut.

Dalam perbincangan di antara Yang Amat Berhormat Perdana Menteri dengan Presiden Switzerland Kaspar Villiger. Presiden tersebut akhirnya bersetuju dengan permintaan Yang Amat Berhormat Perdana Menteri untuk mendapatkan access kepada maklumat mengenai deposit wang PERWAJA tersebut. Ini membuktikan dengan jelas bahawa Yang Amat Berhormat Perdana Menteri sendiri mengambil berat dan memberikan perhatian yang serius dalam perkara ini.

Beliau sendiri mahu supaya kes ini disiasat hingga ke akar umbinya, tetapi kes-kes yang melibatkan pihak luar negeri bukan mudah untuk diuruskan, lebih-lebih lagi kes ini turut melibatkan beberapa buah negara yang lain di samping Switzerland. Sudah tentu ianya memerlukan masa yang panjang dan proses yang amat rumit sekali. Kerajaan sudah tentu tidak mahu kredibiliti penyiasatan dan pendakwaannya kelihatan tidak kukuh, longgar dan tidak sempurna apabila kes ini dibawa untuk proses pengadilan.

Dengan sebab itu, satu penyiasatan yang menyeluruh dan sempurna, bukti-bukti yang jelas dan konkrit dari semua pihak perlu dikumpulkan terlebih dahulu sebelum sesuatu pertuduhan atau pendakwaan dibuat mengikut proses undang-undang. Proses penyiasatan masih diteruskan, dan insya-Allah jika semua bukti itu dapat dikumpulkan, dapat diperolehi, lebih-lebih lagi yang melibatkan urusan dengan negara-negara luar, kes ini akan dapat diselesaikan dan mereka yang terbabit menerima hukuman yang setimpal ...

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat Tuan Haji Hashim, Yang Berhormat Tuan Zainal Rampak minta laluan.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, saya ingin mendapatkan penjelasan sedikit. Berapa buah negeri yang terlibat selain dari Switzerland dalam isu PERWAJA ini? Berapa buah negeri sebenarnya yang terlibat selain dari Switzerland? Dari apa yang kita tahu, adakah negara-negara lain terlibat, seperti Jepun dan lain-lain?

Tuan Hashim bin Ismail: Terima kasih Yang Berhormat Tuan Zainal Rampak. Tadi saya katakan bahawa ada beberapa buah negara yang terlibat –

Switzerland sudah memang tentulah - dan di antaranya ialah Jepun, Hong Kong, dan setakat ini tiga buah negara yang saya maklum dan pihak badan penyiasatan sedang berurusan dengan negara-negara tersebut supaya satu bukti yang konkrit dapat kita kumpulkan demi untuk kepentingan pendakwaan bagi kes ini. Yang Berhormat Puan Siti Zailah juga oh, sudah. Itu sahaja, Yang Berhormat Puan Siti Zailah.

Yang Berhormat Datuk Mansor penghabisan sekali, dia sudah tidak ada [*Memerhati ke arah tempat duduk Yang Berhormat Datuk Mansor*]. Yang Berhormat Datuk Mansor menyentuh dan bercakap panjang lebar tentang AIM. Tentang saranan Datuk Mansor supaya satu program yang lebih komprehensif dilakukan terhadap AIM atau Kementerian Pembangunan Luar Bandar mengambil alih AIM supaya dapat terus dipertingkatkan keberkesannya dalam menangani masalah kemiskinan negara ini, secara peribadi saya amat tertarik dengan saranan dan pandangan Yang Berhormat Datuk Mansor, saranan yang tercetus daripada keinsafannya untuk menyaksikan golongan rakyat termiskin diberi pembelaan sewajarnya di negara ini.

Bagaimanapun, untuk makluman Yang Berhormat Datuk, AIM adalah sebuah badan bukan kerajaan atau NGO yang telah didaftarkan di bawah Akta Amanah 1952. Kerajaan menyokong usaha pengurangan kemiskinan melalui kaedah *micro-credit* yang dijalankan oleh AIM, dan dalam tempoh Rancangan Malaysia Ketujuh, kerajaan telah menyediakan pinjaman tanpa faedah sebanyak RM300 juta kepada AIM. Berdasarkan kejayaan-kejayaan yang telah dicapai oleh AIM, kerajaan tidak bercadang mengambil alih pengurusan badan tersebut. Walau bagaimanapun, ada beberapa pandangan bernas Yang Berhormat Datuk yang boleh diberikan perhatian oleh AIM, untuk meningkatkan lagi prestasinya dalam usaha menangani masalah kemiskinan di negara kita Malaysia ini.

Tuan Yang di-Pertua, Yang Berhormat Datuk Mansor juga bertanya mengenai pihak manakah yang memantau pinjaman yang disalurkan oleh AIM. Berdasarkan pinjaman tanpa faedah sebanyak RM300 juta yang telah disediakan kepada AIM, mekanisme pemantauan yang telah diwujudkan ialah melalui mesyuarat Lembaga Amanah AIM, yang mana mesyuarat ini dianggotai oleh Kementerian Kewangan, Unit Perancang Ekonomi, Unit Penyelarasan Pelaksanaan dan Kementerian Pembangunan Luar Bandar sendiri. Selain itu, AIM juga telah diminta menyediakan laporan berkala setiap modal pinjaman yang telah dikeluarkan kepada kerajaan.

Tuan Yang di-Pertua, Datuk Mansor juga mencadangkan supaya pinjaman AIM tidak dihadkan setakat kepada golongan termiskin tetapi harus diperluaskan kepada golongan miskin. Untuk makluman Yang Berhormat Datuk, Skim Pembiayaan Ikhtiar atau SPI yang dijalankan oleh AIM sememangnya telah diperluaskan kepada golongan miskin, iaitu di bawah SPI2 dan SPI3. Selain itu, di bawah Skim Khas Ibu Tunggal atau SKIT, kumpulan sasar yang layak diberi pinjaman adalah terdiri daripada keluarga yang berpendapatan RM460 sebulan hingga keluarga berpendapatan RM1,200 sebulan.

Tuan Yang di-Pertua, dengan ini saya ingin menamatkan penggulungan saya dan saya ucapkan terima kasih kepada sekalian Ahli-ahli Yang Berhormat yang telah mengambil bahagian dalam perbincangan atau perbahasan ini dan kalau isu-isu yang tidak dapat saya sentuh secara *detail* dan terperinci, insya-Allah pegawai-pegawai kementerian yang mewakili kementerian masing-masing ada bersama-sama kita untuk mencatatkan dan untuk mengangkat isu-isu ini untuk dipertimbangkan oleh kementerian masing-masing dan dilaksanakan.

Tuan Zainal bin Rampak: [*Bangun*]

Tuan Hashim bin Ismail: Sudah habis, apa lagi?

Timbalan Yang di-Pertua: Terima kasih kita ucapkan kepada Yang Berhormat Tuan Haji Hashim bin Ismail, Setiausaha Parlimen Kementerian Kewangan yang telah menjawab soalan-soalan sebentar tadi.

Tuan Zainal bin Rampak: Tuan Yang di-Pertua, saya berterima kasih kepada Yang Berhormat Setiausaha Parlimen, yang telah memberi jawapan dan penggulungan perbahasan atas belanjawan tambahan yang telah dikemukakan oleh kementerian.

Saya cuma hendak bercakap mengenai satu perkara, Tuan Yang di-Pertua. Saya tahu banyak rakan-rakan saya di waktu akhir penggulungan perbahasan tersebut tidak dapat berucap pada ketika itu. Saya mohon kepada kerajaan supaya memberikan

masa yang lebih sedikit bagi mereka-mereka ini supaya dapat memberikan pandangan mereka dalam perbahasan yang sedemikian. Saya beranggapan ia merupakan satu perkara yang penting. Dari segi pandangan mereka, besar kemungkinan apa yang dilafazkan oleh mereka tidak terkandung dalam ucapan-ucapan awal daripada Ahli-ahli Yang Berhormat yang berucap terlebih dahulu.

Jadi, untuk masa yang akan datang, diharap supaya dapat kementerian memberi masa yang lebih luas, lebih panjang sedikit, bagi membolehkan Ahli-ahli Yang Berhormat yang lain berucap. Saya tengok pada petang tersebut banyak yang mengeluh dan banyak yang belum berucap. Saya tidak mahu beranggapan bahawa Dewan Negara ini hanya dianggap seperti *rubber-stamp*. Jadi, perlunya mereka diberikan kesempatan walau apa cara sekalipun untuk melafazkan pandangan dan ucapan mereka supaya ianya direkodkan sebagai satu pandangan yang konstruktif demi untuk kepentingan negara. Saya yakin pandangan mereka adalah merupakan pandangan yang konstruktif untuk kepentingan kita bersama. Sekian, terima kasih.

Timbalan Yang di-Pertua: Sebagai *reaction* kepada apa yang dicakapkan oleh Yang Berhormat Tuan Zainal Rampak tadi, bahawa sesungguhnya kita telah memberi seramai, mengikut rekod kita, 19 orang untuk bercakap. Walaupun dalam tinjauan kita, pada peringkat awal hanya 14 orang tetapi seramai 19 orang telah bercakap dalam isu belanjawan tambahan ini, dan saya rasa, yang terakhir diberi peluang ialah Datuk Mansor. Saya rasa tidak ada lagi, kalau ada pun satu dua orang yang tentulah kita tidak dapat bagi. Kita telah minta kepada kementerian masa yang agak lebih panjang untuk memberi peluang perbahasan kepada Ahli-ahli Dewan jadi, kita boleh bersikap adil kepada semua pihak.

Ahli-ahli Yang Berhormat, sekarang saya kemukakan masalah kepada Majlis bagi diputuskan. Masalahnya ialah bahawa Rang Undang-undang ini dibacakan kali yang kedua sekarang.

Masalah dikemuka bagi diputuskan, dan disetujui.

Rang Undang-undang dibacakan kali yang kedua.

Bacaan Kali Yang Ketiga

Tuan Hashim bin Ismail: Tuan Yang di-Pertua, saya mohon memaklumkan bahawa Rang Undang-undang bernama suatu akta bagi menggunakan sejumlah wang daripada Kumpulan Wang Disatukan untuk perbelanjaan tambahan bagi perkhidmatan tahun 2002 dan bagi memperuntukkan jumlah wang itu untuk maksud-maksud yang tertentu bagi tahun itu telah dipersetujui tanpa pindaan.

Mengikut peruntukan Peraturan Mesyuarat 53(2) Peraturan Mesyuarat Majlis Dewan Negara, saya mohon mencadangkan bahawa Rang Undang-undang Perbekalan Tambahan (2002) 2003 dibacakan kali yang ketiga dan diluluskan sekarang.

Setiausaha Parlimen Kementerian Pengangkutan [Dato' Ir. Donald Lim Siang Chai]: Tuan Yang di-Pertua, saya mohon menyokong.

Timbalan Yang di-Pertua: Masalahnya ialah bahawa Rang Undang-undang ini dibacakan kali yang ketiga dan diluluskan sekarang.

Masalah dikemuka bagi diputuskan, dan disetujui.

Rang Undang-undang dibacakan bagi kali yang ketiga dan diluluskan.

RANG UNDANG-UNDANG PEMBERI PINJAM WANG (PINDAAN) 2003

Bacaan Kali Yang Kedua dan Ketiga

4.12 ptg.

Timbalan Menteri Perumahan dan Kerajaan Tempatan [Datuk Peter Chin Fah Kui]: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan iaitu Rang Undang-undang Pemberi Pinjam Wang (Pindaan) 2003 dibacakan kali yang kedua sekarang.

Tuan Yang di-Pertua, untuk makluman Ahli-ahli Yang Berhormat, Akta Pemberi Pinjam Wang 1951, iaitu Akta 400, telah diwujudkan bagi mengawal aktiviti pemberi pinjaman wang dalam negara pada asalnya beroperasi secara kecil-kecilan. Akta ini mula dikenali dengan nama Ordinan Pemberi Pinjam Wang 1951, dan dikuatkuasakan pada 31 Mac 1952. Penggubalan Akta ini dibuat bagi menyeragamkan Undang-Undang Pemberi Pinjam Wang, yang telah sedia wujud secara berasingan di beberapa Negeri Tanah Melayu ketika itu. Ordinan ini kemudiannya telah dikenali sebagai Akta Pemberi Pinjam Wang 1951 melalui semakan undang-undang yang dibuat pada tahun 1989 oleh Suruhanjaya Semakan Undang-undang di bawah peruntukan Seksyen 6 Akta Semakan Undang-undang Tahun 1968.

Sejak diperkenalkan akta ini telah melalui pindaan pada tahun 1953 yang dikenali sebagai Ordinan Pemberi Pinjam Wang (Pindaan) 1953, dan sekali lagi pada tahun 1988, yang dikenali dengan Akta Pemberi Pinjam Wang (Pindaan) 1988. Sejak dari itu, akta ini tidak pernah dipinda. Perkembangan pesat ekonomi dan pembangunan negara serta keperluan untuk peningkatan taraf hidup bukan sahaja telah merangsang pertumbuhan perniagaan pemberi pinjaman wang, malah menjadikan perniagaan ini semakin kompleks dengan sesetengahnya melibatkan urusan niaga berskala besar.

Apa yang lebih malangnya perkembangan dalam urusan niaga pemberi pinjaman wang ini turut diiringi dengan peningkatan kes-kes penyelewengan dan salah laku jenayah akibat aktiviti yang dijalankan. Misalnya kes-kes peminjaman wang haram yang lebih dikenali sebagai ceti haram atau, dengan izin, *loan sharks* atau *Along*. Kes-kes penipuan dan penindasan ke atas peminjam melalui pengenalan kadar faedah yang keterlaluan, penggunaan kekerasan, ugutan, ancaman dan perlakuan jenayah melampau yang dilakukan ke atas peminjam. Walau bagaimanapun, kebanyakan kes-kes tersebut gagal ditangani disebabkan kebanyakan peruntukan dalam Akta 400 yang sekarang dipinda itu khususnya yang berkaitan dengan penguatkuasaan dan hukuman adalah kurang berkesan dan tidak mencukupi.

Gambaran yang dinyatakan tadi jelas menunjukkan bahawa senario ketika Akta Pemberi Pinjaman Wang 1951 digubal dahulu adalah sangat berbeza berbanding dengan masa kini dan justeru itu beberapa pindaan wajar dibuat untuk menyesuaikan dengan perkembangan semasa urusan niaga pemberi pinjaman wang di negara ini.

Dalam hubungan ini cadangan pindaan Akta 400 ini akan dapat memperkemas peruntukan akta yang sedia ada, memperkukuhkan peranan kementerian sebagai badan pengawasan dan penguatkuasaan serta mengatasi segala permasalahan yang wujud pada masa kini.

Tuan Yang di-Pertua, pada keseluruhannya pindaan utama yang dicadangkan kepada Akta Pemberi Pinjam Wang 1951 adalah seperti berikut:

- (i) Akta ini bertujuan untuk meminda Akta Pemberi Pinjam Wang 1951 (Akta 400);
- (ii) Pindaan terhadap seksyen 2 dan pemansuhan subseksyen 2A(1)(h) (Akta 400) bertujuan mentakrifkan semula Pemberi Pinjam Wang dan mengatasi kekaburan skop akta yang wujud sekarang;

Dengan pindaan ini tafsiran Pemberi Pinjam Wang telah dipermudahkan sebagai pihak yang memberi pinjaman wang dengan hasrat mendapat pulangan yang lebih besar. Selain itu pemansuhan subseksyen 2A(1)(h) yang sedia ada dibuat kerana peruntukan tersebut telah mengehadkan bidang kuasa akta kepada syarikat-syarikat atau individu yang menjalankan aktiviti pemberi pinjaman wang semata-mata dan secara tidak langsung telah mengeluarkan dari ruang lingkup akta syarikat-syarikat yang menjalankan aktiviti memberi pinjaman wang sebagai aktiviti sampingan syarikat.

Oleh yang demikian, cadangan pindaan ini akan menjelaskan lagi syarikat dan aktiviti yang diletakkan di bawah bidang kuasa akta dan memastikan kawalan ke atas semua aktiviti peminjaman wang dapat dilakukan secara lebih menyeluruh

demikian memastikan urusan niaga tersebut berjalan secara sihat dan kepentingan peminjam-peminjam tidak terjejas.

- (iii) Pindaan terhadap Seksyen 4 Akta 400 memberi kuasa kepada Menteri untuk melantik Pendaftar Pemberi Pinjam Wang, Timbalan Pendaftar serta lain-lain pegawai berkaitan. Pewujudan jawatan Timbalan Pendaftar adalah sebagai menggantikan jawatan Penolong Pendaftar yang sedia ada yang pada masa ini disandang oleh Setiausaha Kerajaan Negeri dan Datuk Bandar Kuala Lumpur;

Kuasa yang diberikan kepada Yang Berhormat Menteri bagi tujuan pelantikan ini dibuat bagi memudahkan dan mempercepatkan proses pelantikan pegawai terbabit. Sementara itu, pewujudan jawatan Timbalan Pendaftar bertujuan untuk memperkemas sistem pentadbiran akta serta memudahkan pengawalan menyeluruh dilakukan;

- (iv) Seksyen 4A baru telah diwujudkan bagi memberi kuasa kepada Pendaftar Pemberi Pinjam Wang menurunkan kuasanya secara bertulis kepada mana-mana Timbalan Pendaftar dan pegawai berkaitan dalam hal-hal yang bersangkutan dengan bidang kuasanya. Ini bertujuan bagi meringankan beban tugas Pendaftar Pemberi Pinjam Wang di samping meningkatkan kesahihan dan keberkesanan tugas yang dijalankan oleh mana-mana pegawai yang diberi kuasa agar tidak dapat dicabar oleh mana-mana pihak;

- (v) Seksyen 5 Akta 400 dipinda bagi menekankan keperluan mendapatkan lesen bagi menjalankan urusan niaga peminjaman wang berdasarkan peruntukan yang dicadangkan. Perniagaan yang dijalankan tanpa memiliki lesen atau beroperasi dengan lesen yang telah luput tempoh sahnyanya boleh dikenakan denda tidak kurang RM20,000 tetapi tidak melebihi RM100,000 atau penjara tidak melebihi lima tahun, boleh disebut sekiranya kesalahan tersebut diulangi. Peruntukan seksyen ini yang diperketat dan diperkemas diharap agar dapat menangani permasalahan pemberi pinjaman wang haram yang berleluasa sejak sekian lama;

- (vi) Pindaan dan tambahan dibuat kepada Seksyen 9 Akta 400 bagi memuatkan asas-asas untuk penolakan permohonan lesen. Menerusi peruntukan ini, lesen tidak boleh dikeluarkan sekiranya:

- (a) individu atau syarikat pernah disabitkan dengan kesalahan jenayah atau pecah amanah di bawah Kanun Keseksaan atau pelanggaran mana-mana peruntukan akta ini;
- (b) pengarah, pengurus atau syarikat pernah diisytiharkan mufis dan digulung;
- (c) pemohon atau rakan kongsi pernah dikenakan denda melebihi RM10,000 atau penjara kecuali penjara bagi kesalahan yang melibatkan denda yang tidak melebihi daripada RM10,000; dan
- (d) pemohon atau syarikat pernah dibatalkan lesen pemberi pinjaman wang sebelum ini.

Pindaan ini dibuat bagi memastikan bahawa pemberi pinjaman wang yang dilesenkan merupakan syarikat atau individu yang benar-benar berwibawa serta bersih daripada sebarang rekod kesalahan jenayah bagi memastikan urusan niaga dijalankan dalam suasana yang harmoni.

- (vii) Peruntukan Seksyen 9A baru memberi kuasa kepada Pendaftar Pemberi Pinjam Wang untuk menggantung atau membatalkan lesen yang telah dikeluarkan kepada mana-mana pemberi pinjaman

wang yang telah melakukan kesalahan di bawah mana-mana peruntukan akta ini atau yang melakukan sesuatu tindakan yang boleh menjejaskan kepentingan peminjam. Walau bagaimanapun, pembatalan ini:

- (a) tidak akan menjejaskan sebarang perjanjian pemberi pinjam wang yang telah dimasuki oleh pemberi pinjam wang dengan peminjam;
 - (b) hanya boleh dilakukan setelah pemberi pinjam wang diberikan hak untuk didengar (*the right to be heard*), dengan izin, terlebih dahulu oleh pendaftar;
 - (c) tidak menjejaskan peluang pemberi pinjam wang untuk mengemukakan rayuan kepada Yang Berhormat Menteri dalam tempoh 14 hari daripada tarikh penggantungan atau pembatalan lesen berkenaan; dan
 - (d) akan mewajibkan pemberi pinjam wang untuk menyerahkan lesen berkenaan kepada pendaftar dalam tempoh 14 hari daripada keputusan penolakan rayuan oleh Yang Berhormat Menteri.
- (viii) Tuan Yang di-Pertua, Seksyen 5, 8, 11, 12, 16, 18, 19, 25 dan 29 Akta 400 dipinda untuk menaikkan amaun denda bagi kesalahan-kesalahan yang dilakukan di bawah akta ini sebanyak 5 hingga 20 kali ganda. Misalnya bagi kesalahan menjalankan perniagaan, pemberi pinjam wang tanpa memiliki lesen yang sah, denda telah ditingkatkan daripada RM1,000 kepada tidak kurang RM20,000 dan tujuan kenaikan ini adalah untuk menggambarkan betapa seriusnya kesalahan tersebut dan juga untuk mencegah pemberi pinjam wang daripada melakukan kesalahan-kesalahan tersebut;
- (x) Di dalam Akta 400 yang sedia ada, jawatan dan bidang kuasa inspektor pemberi pinjam wang dan polis tidak disebutkan secara khusus. Ini menyebabkan tiada peruntukan dalam akta sedia ada yang membolehkan inspektor dan polis bertindak sebagai penguat kuasa secara berkesan. Misalnya, polis hanya dapat bertindak menurut peruntukan di bawah Kanun Keseksaan dan Akta Kediaman Terhad sekiranya terdapat sebarang salah laku ketika urus niaga ini berjalan;
- Berikutan itu, Seksyen 10 akta telah dimansuhkan dan peruntukan baru Seksyen 10A hingga 10K telah diwujudkan di bawah Bahagian III cadangan akta yang menjelaskan bidang kuasa inspektor dan polis dalam melakukan penyiasatan dan penguatkuasaan. Di antara kuasa yang diberikan adalah:
- (a) untuk mendapatkan maklumat sama ada secara bertulis atau lisan;
 - (b) untuk memeriksa pihak yang disyaki;
 - (c) untuk memecah masuk, menggeledah premis dan membuat tangkapan melalui waran yang dikeluarkan oleh majistret. Walau bagaimanapun, waran tidak diperlukan sekiranya Inspektor atau polis mempunyai alasan yang munasabah bahawa tindakan-tindakan tersebut perlu dilakukan segera untuk mengelakkan bukti atau pesalah hilang; dan
 - (d) untuk menyita segala harta mudah alih.

Tuan Yang di-Pertua, di samping itu, pindaan-pindaan lain yang juga telah dicadangkan bagi memperkemas Akta 400 supaya selaras dengan tujuan pindaan adalah seperti berikut:

Pindaan Seksyen 2, beberapa pentafsiran semula telah dibuat, di samping pentafsiran baru yang telah ditambah kepada Seksyen 2 untuk memberi makna kepada istilah Menteri, Pendaftar Pemberi Pinjam Wang, Inspektor, 'perjanjian pemberi pinjaman wang' dan 'pegawai polis'.

Tambahan Seksyen 5A sehingga 5F. Peruntukan Seksyen 5A hingga 5F baru diwujudkan dan diolah daripada peruntukan Seksyen 5 Akta asal bagi memperincikan aspek-aspek permohonan lesen, tempoh sah lesen, syarat-syarat bagi lesen, pembaharuan lesen serta keperluan memaparkan lesen di premis.

Pemansuhan Seksyen 7. Peruntukan Seksyen 7 Akta 400 sedia ada yang menghendaki senarai pemberi pinjam wang diwartakan pada setiap bulan Julai setiap tahun adalah dimansuhkan. Ini kerana peruntukan ini didapati tidak lagi relevan, bahkan didapati boleh menimbulkan kesulitan seperti mana sekarang ini memandangkan kesukaran kementerian untuk mewartakan senarai pemberi pinjam wang setiap tahun akibat kelewatan pihak berkuasa negeri-negeri ataupun Dewan Bandaraya Kuala Lumpur untuk mengemukakannya, walaupun pewartaan tersebut boleh menimbulkan implikasi dari segi kesahihan lesen yang dikeluarkan.

Tambahan Seksyen 10L sehingga 10O. Seksyen 10L sehingga 10O baru telah diwujudkan di bawah Bahagian IV yang berhubung kait dengan kaedah pembuktian bagi kesalahan yang dilakukan. Seksyen 10L baru turut menyentuh mengenai status keterangan yang diberikan oleh rakan sejenayah dan ejen *provocateur*, manakala Seksyen 10M baru pula menyediakan peruntukan bagi perlindungan kepada pemberi maklumat.

Pindaan kepada Seksyen 11. Seksyen 11 Akta sedia ada dipinda dengan memasukkan peruntukan berhubung pengiklanan perniagaan peminjaman wang. Menerusi peruntukan baru ini, pengiklanan dibenarkan dengan syarat mendapatkan permit pengiklanan daripada Pendaftar Pemberi Pinjam Wang.

Pindaan kepada Seksyen 16. Seksyen 16 Akta ini dipinda bersama penambahan kepada Seksyen 10P di mana urusan peminjaman wang dimestikan mengguna pakai surat perjanjian pemberi pinjam wang dengan format yang lebih khusus iaitu *prescribed form* yang akan ditentukan oleh Pendaftar Pemberi Pinjam Wang serta kemestian untuk surat perjanjian tersebut di setemkan dan ditandatangani oleh semua pihak terlibat. Ini adalah untuk menyeragamkan penggunaan surat perjanjian pemberi pinjaman wang dan memastikan bahawa hak-hak peminjam dan pemberi pinjam lebih terjamin.

Pindaan kepada Seksyen 17. Seksyen 17 Akta dipinda bagi menetapkan kadar faedah harian sebanyak 8% setahun ke atas baki ansuran pinjaman yang gagal dilunaskan oleh peminjam. Ini kerana peruntukan sedia ada membenarkan faedah dikenakan ke atas keseluruhan jumlah pinjaman tanpa menetapkan kadar faedah yang tertentu.

Timbalan Yang di-Pertua: Yang Berhormat, saya hendak minta masa untuk membuat pengumuman sekejap.

Datuk Peter Chin Fah Kui: Ya.

Timbalan Yang di-Pertua: Ahli-ahli Yang Berhormat, mengikut Peraturan Mesyuarat 6(3), dengan ini saya menjemput Yang Berhormat Datuk Long bin Jidin untuk mempengerusikan Majlis Mesyuarat Dewan Negara pada petang ini. Yang Berhormat, sambung sekejap.

[Datuk Long bin Jidin *mempengerusikan Mesyuarat*]

Datuk Peter Chin Fah Kui: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Penambahan Seksyen 17A. Seksyen 17A diwujudkan selaras dengan pemansuhan Seksyen 22 dan 24 Akta yang berkaitan dengan penetapan kadar faedah. Dalam hal ini, kadar faedah bagi pinjaman bercagar ditetapkan sebanyak tidak melebihi 12% setahun, manakala kadar faedah bagi pinjaman tanpa bercagar ditetapkan sebanyak tidak melebihi 18% setahun yang mana sekiranya kadar faedah yang dikenakan kepada peminjam melebihi dari yang ditetapkan boleh menyebabkan perjanjian peminjaman wang yang ditandatangani menjadi batal dan tidak sah.

Penambahan Seksyen 29A sehingga 29H. Akta 400 dipinda dengan menambah Seksyen 29A sehingga 29H bagi memperincikan jenis-jenis kesalahan yang

boleh dikenakan penalti seperti membuat perakuan palsu dan mengancam peminjam dan pegawai awam. Misalnya, peruntukan subseksyen 29B(3) menetapkan bahawa bagi kesalahan mengancam dan pada masa yang sama mengakibatkan kecederaan kepada mana-mana orang, boleh dipenjarakan tidak melebihi dua tahun dan disebat.

Tambahan Seksyen 29F. Seksyen 29F dimuatkan bagi memberi kuasa kepada Pendaftar dan Inspektor yang diberi kuasa oleh Pendaftar untuk mengenakan kompaun bagi kesalahan-kesalahan boleh kompaun dengan persetujuan Pendakwa Raya dengan syarat jumlah kompaun tidak melebihi 50% daripada jumlah denda maksimum bagi kesalahan yang dilakukan.

Tuan Yang di-Pertua, suka saya memaklumkan di sini bahawa rang undang-undang ini akan melibatkan perbelanjaan wang tambahan kepada kerajaan dan amaunnya belum dapat ditentukan sekarang ini. Tuan Yang di-Pertua, saya mohon mencadangkan.

Setiausaha Parlimen Kementerian Pengangkutan [Dato' Donald Ir. Lim Siang Chai]: Tuan Yang di-Pertua, saya mohon menyokong.

Datuk Long bin Jidin: Ahli-ahli Yang Berhormat, masalah di hadapan Majlis ialah rang undang-undang bernama Suatu Akta untuk meminda Akta Pemberi Pinjam Wang 1951 dibacakan kali yang kedua sekarang dan terbuka untuk dibahas. Sila Yang Berhormat Tuan Zainal bin Rampak.

4.35 ptg.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Saya ingin mengambil bahagian dalam perbahasan bersabit satu rang undang-undang yang dinamakan Akta Pemberi Pinjam Wang 1951.

Tuan Yang di-Pertua, seperti mana yang kita sedia maklum, akta pinjaman ini adalah merupakan satu isu yang paling kontroversial dalam sejarah hidup rakyat kita terutama sekali di kalangan golongan mereka yang berpendapatan rendah.

Tuan Yang di-Pertua, saya ingin memulakan dengan memberikan analisis terhadap apa yang telah berlaku dalam masyarakat kita hasil daripada pinjaman-pinjaman yang diberikan oleh mereka, iaitu yang digelar pemberi pinjaman haram atau dalam bahasa Inggerisnya, dengan izin, *loan sharks*, atau dalam bahasa Cinanya - kalau saya silap, sila betulkan - nama '*Along*' yang memberikan pinjaman secara tidak *collateral* dan jaminan

Datuk Long bin Jidin: Yang Berhormat.

Tuan Zainal bin Rampak:.....yang mengikat kepada mereka yang berkenaan.

Datuk Long bin Jidin: Sebelum Yang Berhormat teruskan, saya takut perkara ini sensitif. Saya minta kalau ada daripada rakan-rakan kita Yang Berhormat daripada orang kaum Tionghoa, '*Along*' ini apa makna dia? Ada makna lain tak? Tidak ada?

Lagi satu 'ceti haram', daripada rakan saya kaum India, ada makna yang tidak berapa sedap didengarkah atau apa-apa? Yang Berhormat, tidak ada? Boleh?

Datuk Haji Karim Ghani: Tuan Yang di-Pertua, dalam bahasa Melayu, bukankah '*Along*' ini bererti kakak yang tua? *[Ketawa]*

Datuk Long bin Jidin: Itu bahasa Yang Berhormat tetapi bahasa kawan kita, rakan Tionghoa. Begitu juga rakan kita daripada kaum India, saya dengar 'ceti' ada satu suku kaum di kalangan masyarakat India.

Tuan R. Sinniah: Ya.

Datuk Long bin Jidin: Tambah 'haram' pula lagi itu, macam mana? Boleh sebut 'ceti haram'?

Tuan R. Sinniah: Boleh.

Datuk Long bin Jidin: Boleh ya? Ini untuk makluman Majlis. Takut sebut 'ceti haram' nanti, ada yang minta maaf pula, serupa macam rakan saya, kaum Jakun. *[Ketawa]* Sila, Yang Berhormat.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Tuan Yang di-Pertua. Walaupun demikian, saya mengambil ingatan apa yang telah dinyatakan oleh Tuan Yang di-Pertua. Saya tidak menggunakan perkataan 'ceti haram' dalam ucapan saya. Saya tahu, saya telah pun dihubungi oleh beberapa rakan saya di kalangan orang India yang menyatakan bahawa tidak patut kita gunakan 'ceti haram'. Jadi, bahasanya terlalu kasar dan kurang sopan didengar dan seolah-olah kita menganggap mereka ini semua haram.

Jadi, saya tidak mahu menggunakan perkataan tersebut dan *loan sharks* *definitely* satu perkataan yang telah selalu kita dengar, ditulis dalam media cetak dan elektronik ataupun '*Along*' juga digunakan dalam bahasa surat khabar Cina dan sebagainya.

Tuan Yang di-Pertua, pindaan yang dikemukakan dalam akta ini dikenali sebagai Akta Pemberi Pinjam Wang (Pindaan) 2003. Yang berlaku baru-baru ini membabitkan mangsa pemberian pinjaman haram sangatlah membimbangkan. Pergerakan Kesatuan Sekerja, begitu juga di kalangan mereka yang berpendapatan rendah, *petty traders* iaitu penjaja-penjaja kecil dan mereka yang memerlukan bantuan kewangan segera tanpa mempunyai beberapa masalah mendapatkan *collateral*, mendapatkan jaminan, mendapatkan harta dan sebagainya sebagai jaminan untuk mendapatkan pinjaman.

Kewujudan pemberian pinjaman di Malaysia bukanlah satu perkara baru, Tuan Yang di-Pertua. Pada masa yang lepas, sewaktu bank komersial, koperasi atau institusi kewangan sebagai tempat mendapatkan pinjaman masih lagi kurang, rakyat Malaysia meminjam daripada orang-orang pemberi pinjaman seperti ceti dan saya tidak gunakan perkataan haram, untuk memulakan perniagaan mereka, menjelaskan hutang dan sebagainya seperti membuat kerja-kerja kahwin, menghantar anak mereka ke sekolah, perbelanjaan-perbelanjaan membaiki rumah dan sebagainya.

Jadi itulah sebabnya sejak dari awal perkara sedemikian wujud dan setelah banyak bank, koperasi dan institusi kewangan ditubuhkan, peranan ceti semakin berkurangan dan golongan ini telah bertukar menjadi ahli profesional, peniaga dan sebagainya. Sebagaimana kita tengok Jalan Ampang, Lebuhraya Ampang, dahulu-dahulu tahun 50-an dan 60-an penuh dengan kedai-kedai ceti yang boleh kita meminjam wang dan begitu juga di Melaka di negeri saya sendiri dan sebagainya. Sekarang ini tidak lagi kelihatan dan kebanyakannya telah tutup dan mereka bertukar kepada perniagaan lain dan sebagainya.

Walau bagaimanapun, masalah aktiviti pemberian pinjaman wang haram ini masih wujud dan berleluasa di Malaysia dengan dinamakan satu nama baru, satu nama yang lebih unik selaras dengan perkembangan ekonomi dalam negara kita. Siapakah orang yang meminjam wang pemberian pinjaman ini, Tuan Yang di-Pertua? Mereka seperti mana kata saya tadi biasanya orang miskin tanpa sandaran, aset tetap, begitu juga peniaga kecil yang tidak mempunyai pinjaman; orang-orang miskin yang susah yang mempunyai banyak tanggungan keluarga seperti membiayai pendidikan anak-anak, menyara kehidupan diri dan keluarga, belanja perubatan dan sebagainya; ketiga, orang-orang yang amat terdesak, mempunyai banyak hutang dan *creditors* yang tidak dapat menunggu lama supaya bank-bank dan institusi kewangan meluluskan permohonan mereka dengan serta-merta; orang-orang *financially disqualified*, dengan izin, orang-orang yang menganggur atau diberhentikan kerja; begitu juga mereka yang diisytiharkan muflis yang tidak dapat memohon pinjaman daripada institusi kewangan.

Tuan Yang di-Pertua, bolehlah kita anggap pinjaman yang berlaku sekarang ini yang dinamakan pinjaman haram, *loan sharks* atau *Along* tidak ubahlah seperti mereka yang memberi pinjaman ingin untuk kaya lebih cepat atau pun tidak ubah seperti apa yang berlaku iaitu Skim Cepat Kaya. Ini adalah di antara beberapa kategori yang telah saya terangkan tadi yang serius berurusan dengan *loan sharks* untuk mendapatkan pinjaman disebabkan kegawatan ekonomi, semasa kegiatan *loan sharks* ini bukan sahaja terus berleluasa malahan ada yang bertukar menjadi ganas. Ramai peminjam telah dipukul oleh *loan sharks* dan sesetengahnya telah dibunuh. Ramai juga yang membunuh diri kerana tidak dapat menanggung hutang dan gangguan daripada agen pemungut pinjaman ataupun akibat mendapat malu serta maruah keluarga telah terjejas.

Selama ini seakan-akan tiada kawalan atau pemantauan terhadap kadar faedah yang dikenakan oleh pemberi pinjaman haram ini. Ianya seolah-olah wujud satu

conspiracy of silence - dengan izin - dan tiada siapa yang berani tampil ke hadapan terutama para peminjam atau pemberitahu kepada umum berapa jumlah bayaran dan faedah yang mereka perlu bayar seperti mana apa yang telah ditegaskan oleh Timbalan Menteri tadi, tidak ada kawalan oleh polis, tidak mempunyai kuasa untuk mengawal selia dan tindakan selanjutnya. Ianya boleh dikenakan tindakan undang-undang jenayah sekiranya dibuat laporan dan sebagainya. Itulah sebabnya perkara sedemikian berleluasa dan menyebabkan mereka yang meminjam teraniaya dan sanggup membunuh diri.

Tuan Yang di-Pertua, saya ingin untuk menghuraikan beberapa perkara bagaimana kadar pinjaman haram ini dikenakan faedah kompaun ke atas pinjaman pokok akibat bayaran balik dicampurkan faedah mencecah dua ataupun empat kali ganda dalam masa yang begitu singkat, *it's very, very fast*. Kita pernah mendengar orang meminjam RM2,500 dan kena bayar balik RM8,000 kepada Along dalam masa kurang daripada setahun malahan boleh mencapai RM20,000 dalam masa satu tahun setengah, dia punya *interest rate* begitu cepat naik dan sebagainya. Mereka sahaja yang tahu bagaimana hendak kira. Orang yang meminjam tidak tahu hendak kira tetapi diberitahu mereka punya hutang RM20,000 kepada peminjam haram.

Bukan itu sahaja. Bayaran faedah insurans yang pertama telah pun dipotong daripada pinjaman pokok bila mana yang diberikan kepada peminjam. Di samping itu resit yang diberikan kepada peminjam dinyatakan satu jumlah tetapi amaun sebenarnya diberikan kepada peminjam tidak diketahui sebenarnya. Sangat sukar untuk membawa pemberi pinjaman wang haram ini ke muka pengadilan melainkan ada komen-komen sah yang menyatakan amaun yang dipinjam serta kadar faedah yang dikenakan. Syukur alhamdulillah, Tuan Yang di-Pertua, kerajaan telah sedar dan mengemukakan pindaan seperti mana yang telah dijelaskan oleh Timbalan Menteri tadi. Walaupun demikian, saya beranggapan tidak begitu cukup undang-undang yang diutarakan, dikemukakan jika sekiranya tidak diawasi dengan begitu ketat.

Saya lebih berminat sekiranya pindaan atau pinjaman-pinjaman sedemikian diletakkan di bawah Kementerian Kewangan dikendalikan oleh Bank Negara seperti koperasi. Kalau koperasi boleh dikawal oleh Bank Negara, saya tidak nampak dari segi pinjaman-pinjaman sedemikian tidak dikawal oleh Bank Negara, *dicentralized*. Jika ianya *dicentralized*, saya ingat barangkali dari segi *monitoring*, pemantauan, pengawasan, pengiklanan dan sebagainya dapat dibuat dengan cepat, tidak lagi menunggu apa yang telah dijelaskan oleh Timbalan Menteri tadi, mendapatkan maklumat dari Bandaraya dan juga kerajaan negeri bagi memastikan *details* tersebut lengkap sebelum nama-nama pemberi pinjaman diiklankan dalam surat khabar.

Jadi saya ingin mencadangkan supaya kerajaan mengambil sikap - walaupun pindaan telah dikemukakan - mengambil sikap yang lebih positif, yang lebih baik, pengawasannya hendaklah dibuat oleh Kementerian Kewangan dan dikendalikan oleh Bank Negara seperti mana juga institusi kewangan yang lain seperti bank dan sebagainya kerana kalau koperasi boleh diletakkan dalam pengawasan Bank Negara, saya tidak nampak mengapa ini tidak diletakkan dalam pengawasan Bank Negara.

Jadi, saya bukan kerana *undermine* Kementerian Perumahan. Jadi Kementerian Perumahan dari segi kedudukannya Tuan Yang di-Pertua, banyak isu perumahan yang boleh dijaga ataupun diawasi, isu-isu perumahan, projek yang terbengkalai, rumah yang tidak siap, pinjaman yang tidak diberi Akta Perumahan, saya ingat barangkali ini merupakan tanggungjawab yang paling utama Kementerian Perumahan dan Kerajaan Tempatan. Penjagaan bandar raya, majlis perbandaran dan sebagainya, tanggungjawabnya. Mengapa dari segi pinjaman haram ini, Along ataupun *loan sharks* ini diletakkan di bawah kementerian ini? Saya tidak tahu mengapa dan apakah sebabnya.

Walaupun kata menteri sendiri ini merupakan pindaan undang-undang pada tahun 1951 yang telah ditinggalkan oleh penjajah, saya tidak nampak kenapa selepas 45 tahun kita merdeka dan *it's kind of, the amendment should be shifting to that more*, lebih bermakna dari pengawasan, *monitoring* dan sebagainya. *That can be done. I think, Tan Sri Ayub, you can go along with me on my proposal, that is the better way*, dengan izin, dari segi pengendalian dan sebagainya.

Tuan Yang di-Pertua, peminjam yang terdesak tidak mempunyai pilihan melainkan bersetuju terhadap syarat-syarat yang dikenakan dan akhirnya terjebak dalam satu perjanjian pinjaman yang berat sebelah yang akhirnya membawa

kesengsaraan kepada diri dan keluarga mereka. Kita cuma tahu Tuan Yang di-Pertua seorang yang terdesak memerlukan wang dalam masa yang begitu singkat, kalau siapa yang boleh bagi pinjaman dengan serta merta seperti mana isterinya masuk hospital, anaknya memerlukan wang hendak *operation*, di kalangan mereka yang berpendapatan rendah, jadi mereka akan *sign* apa juga perjanjian yang ditunjukkan kepada mereka.

Umpamanya hari ini satu perkara yang saya hendak bawa, umpamanya kita beli motokar, Tuan Yang di-Pertua. Kalau kita beli motokar, *that finance company* akan hantar kita *bundle of* borang, *they all are empty*, peminjam motokar terpaksa *sign every page*, then dia *fill it up*, dipenuhi selepas itu. Ini satu perkara yang sangat mengelirukan semua. *No transparency*, dengan lain perkataan dan begitu juga pinjaman yang sedemikian, tidak ada *transparency*, tidak ada ketelusan. Mereka terpaksa menandatangani untuk mendapatkan pinjaman dengan serta merta untuk menggerakkan perniagaan, untuk membayar hutang, untuk membayar perubatan anak mereka, anak yang hendak pergi sekolah dan sebagainya, mereka terpaksa menurunkan tandatangan.

Orang-orang yang sedemikianlah yang harus kerajaan memberikan perlindungan selanjutnya, memberikan satu perlindungan kepada mereka ini dan mengadakan satu undang-undang yang lebih baik dan saya melihat cadangan ini, saya akan buat beberapa komen dan saya percaya dengan tersebut, beberapa cadangan yang kita fikir perlu diperbaiki, ia perlu lebih konstruktif, lebih menguntungkan dan menjamin kepada peminjam itu sendiri dan tidak menyerahkan diri mereka kepada Along, peminjam yang sengaja mencari keuntungan dalam masa yang singkat dan kita tahu mereka yang mengendalikan pinjaman ini, mereka yang kita anggap orang yang begitu agresif dan kita tahu juga mereka menggunakan begitu untuk meminta wang bayaran balik, mereka menggunakan *bouncers* barangkali, *not small men like me*, yang berbadan kecil, tetapi *they are very big-sized people, they come to the house, to the tenant*.

Saya pernah berjumpa dengan seorang pekerja dan isterinya datang berjumpa saya menyatakan suaminya tidak balik selama tujuh hari. Dia buat laporan polis dan polis pun tidak tahu suaminya di mana berada dan selepas itu saya tanya dia, suami kamu ada pinjam duit dengan sesiapa? Dia cakap dia ada pinjam, ada *bouncer* datang ke rumahnya malam, panggil dia keluar lepas itu dia tidak balik sampai sekarang. Saya takut dia mati dan sebagainya.

Selepas seminggu, abangnya terima telefon katanya *you* kena bayar RM3,000 dengan serta merta baru adik *you* boleh keluar dan beritahu tempat di mana dan dia pergi bayar RM3,000. Rupanya abangnya kena lokap dalam rumah peminjam wang tersebut. *There's a jail in the house, nobody knows*, tidak ada sesiapa yang tahu. Saya ingat lebih dahsyat dari ISA! [Ketawa] ISA pun kita boleh tahu dia kena tangkap. Ini lebih dahsyat daripada ISA! Ini yang berlaku dalam masyarakat kita dan kita juga tahu beberapa penculikan berlaku dan sebagainya. Kita tidak harus benarkan keadaan yang sedemikian berlaku dalam masyarakat kita dan kita harus melindungi mereka yang terdesak, rakyat kita sendiri.

Tuan Yang di-Pertua, kami mengalu-alukan ke atas Akta Pemberi Pinjam Wang ini bagi memperkemaskan pemberian lesen dan penguatkuasaan. Pada masa ini terdapat banyak kelemahan-kelemahan dalam undang-undang di mana pemberi pinjaman menawarkan perkhidmatan kepada orang ramai dalam bentuk risalah dan kad nama, tidak boleh didakwa kerana bahan-bahan ini dianggap di bawah undang-undang kontrak sebagai '*invitation to treat*' - dengan izin - dan bukannya satu kontrak yang mengikat di antara kedua pihak dan boleh digunakan sebagai satu perjanjian yang boleh dibawa ke mahkamah atau pihak yang berkuasa.

Oleh kerana tiada kontrak, maka pihak berkuasa tidak dapat menguatkuasakan pematuhan ke atas akta tersebut. Ini adalah satu bidang yang perlu ditangani oleh kerajaan dan saya mencadangkan juga Akta Depresi Perdagangan (*Trade Depression Act*) juga turut digunakan untuk mendakwa pemberi pinjaman haram ini yang menggunakan keadaan tidak formal kononnya untuk memulakan perniagaan.

Begitu juga hari ini kita tengok, Tuan Yang di-Pertua, *there is advertising* iaitu cagaran pinjaman melalui surat pajak gadai dan sebagainya. Kalau hendak pinjam duit, bagi emas kepada mereka sebagai pinjaman, dia boleh bagi kita pinjam. Ini satu. Kita tengok banyak tempat, *handphone numbers, telephone numbers*, kadang kala

sesudah itu kita tidak tahu di manakah mereka. *We do not know*. Kadang-kadang kita telefon tidak ada, *handphone* tidak ada, dan sebagainya. Ini juga merupakan satu perkara yang serius yang harus ditangani oleh pihak yang berkuasa bagi memastikan rakyat kita tidak teraniaya.

Tuan Yang di-Pertua, saya ingin untuk memasukkan komen saya terhadap pindaan-pindaan yang telah dikemukakan oleh kerajaan. Fasal 8 bertujuan untuk memasukkan seksyen baru 4A ke dalam Akta 400 untuk membolehkan pendaftar mewakili kuasa dan fungsi di bawah Akta kepada seorang timbalan pendaftar, inspektor atau mana-mana pegawai awam.

Ini tidak menjelaskan kekuasaan, bagaimana kuasa yang harus diberi kepada mereka. Adakah kuasa ini serupa dengan polis, boleh mengambil tindakan yang tertentu kepada mereka yang melakukan kesalahan, ugutan dan sebagainya. Ini perlu dijelaskan dengan terang supaya rakyat umum tahu kuasa-kuasa yang tertakluk di dalam Akta ini untuk menjamin kepentingan mereka dan melindungi mereka jika berlaku sesuatu penyalahgunaan kuasa kepada pemberi pinjaman.

Kita tahu mereka yang memberi pinjaman ini bukanlah orang-orang sembarangan, orang-orang ini memang pandai. Kalau dia jadi lintah darat, *that means he is very very smart, very clever in business*. Jadi, bila ianya berlaku sedemikian, kita juga harus tahu bagaimana mengatasi mereka. Pemantauan segera haruslah dibuat. Itu sebab saya nyatakan bagaimana fungsi dan kuasa Kementerian Perumahan dan Kerajaan Tempatan, sebab itu saya balik semula cadangan saya, kuasa ini hendaklah diberikan kepada Kementerian Kewangan, Bank Negara, *then use the Financial Act* untuk bertindak kepada mereka yang menyalahgunakan kuasa.

Kemudian, Fasal 13 bertujuan untuk memotong seksyen 7 Akta 400 supaya Pendaftar tidak lagi dikehendaki menyiarkan dalam *Warta* nama semua orang yang dilesenkan di bawah akta ini. Ini saya ingat barangkali, Tuan Yang di-Pertua, kalau kita berkata demikian, jadi maknanya kita tidak lagi mengiklankan nama mereka. Besar kemungkinan mereka memang berasa sukacitalah. Nama mereka tidak keluar dalam surat khabar dan orang tidak tahu siapa mereka. Mereka lebih bertindak secara senyap, *viral silence* kepada masyarakat dan ini lebih memburukkan keadaan.

Saya kira kementerian harus mengambil tindakan akan perkara ini. kalau boleh *there should be* tambahan kepada perkataan ini, lebih positif. Kalau sekiranya - kata Timbalan Menteri tadi - sebab *problemnya* tidak dapat penjelasan atau tidak dapat *details* daripada kerajaan negeri ataupun Wilayah Persekutuan, ini tidak mustahil. Kita harus beri masa kepada pihak kerajaan berkenaan dan Wilayah Persekutuan. Kita sekarang sudah ada alat-alat yang canggih, *most sophisticated, computerized, decentralized*, dengan izin. Kalau *decentralized* dan bila kita dapat maklumat - *key-in into the computer, all the details will come out. Why not?* Kenapa tidak? Mengapa kita katakan kita tidak harus memotong pindaan ini, dan oleh kerana keadaan yang tidak ada kerjasama di antara kerajaan negeri dengan Kerajaan Wilayah Persekutuan untuk mendapatkan nama-nama mereka yang diberikan lesen dan sebagainya.

Kemudian Fasal 20 bertujuan untuk memasukkan seksyen baru 10 ke dalam Akta 400 bagi memperuntukkan bahawa seseorang pemberi pinjam wang mesti membuat suatu perjanjian pemberian pinjaman wang dengan seseorang peminjam, dia punya *contract of service*. Kontrak ini, adakah kerajaan, seperti yang saya kata tadi kalau kita meminjam *finance company* beli kereta, dia *standard form*? Adakah kerajaan ingin memperkenalkan *standard agreement* supaya tidak ada penipuan berlaku?

Tidak ada *one* peminjam bagi satu *condition*, satu peminjam lain bagi satu *condition* dan tidak sama di antara satu dengan yang lain. Besar kemungkinan kalau perkataan ini diambil kira, peminjam akan membuat perjanjian secara bersendirian dan ianya akan memasukkan pelbagai syarat dalam peminjaman tersebut dan sebagainya. Ini yang kita takut. Besar kemungkinan - katanya kalau tidak bayar *interest rate* - walaupun kerajaan tetapkan *interest rate* tetapi besar kemungkinan ada perkara-perkara lain yang akan dikenakan dalam syarat-syarat yang dimaktubkan dalam perjanjian bersama.

Jadi, bermakna fasal ini, Tuan Yang di-Pertua, *we are given open space*, dengan izin, dengan memberikan taraf terbuka kepada mereka untuk mewujudkan syarat untuk memberikan pinjaman kepada mereka yang memerlukan pinjaman. Saya kira kerajaan hendaklah mengkajinya semula, sama ada satu *guideline* hendak dibuat

ataupun satu contoh hendak diberikan supaya ianya sama dengan mana-mana pihak yang lain yang memberikan pinjaman kepada mereka yang ingin meminjam daripada peminjam tersebut.

Tuan Yang di-Pertua, Fasal 21 bertujuan untuk meminda Seksyen 11, Akta 400 bagi memperuntukkan bahawa seseorang pemberi pinjam wang hendaklah memohon untuk mendapatkan suatu permit iklan jika dia berhasrat untuk mengeluarkan atau menyiarkan iklan mengenai perniagaannya sebagai seorang pemberi pinjam wang.

Ini memberikan mereka untuk membuat iklan dalam media cetak dan media elektronik. Besar kemungkinan kalau dia hendak masukkan iklan menyatakan *for investment* dia, *business* dia dan sebagainya, saya tidak menjadi halangan tetapi masalahnya lain pula yang diiklankan, lain pula yang dilaksanakan kelak. Itu yang kita takut. Jadi kalau dia letak iklan yang sedemikian, dia buat yang lain, itu satu perkara yang harus kita fikirkan dan tidak seharusnya mereka menyalahgunakan kuasa mereka.

Fasal 28, Tuan Yang di-Pertua, bertujuan untuk meminda Seksyen 17, Akta 400 dengan menyatakan kadar faedah yang boleh dikenakan berkenaan dengan jumlah wang atau ansuran yang belum dibayar yang kena dibayar oleh peminjam di bawah suatu perjanjian pemberian pinjaman wang.

Kemudian, dalam seksyen 29, bertujuan memasukkan Seksyen 17(a) ke dalam Akta 400 yang menyatakan kadar faedah yang boleh dikenakan bagi peminjam bercagar dan pinjaman yang tidak bercagar. Seperti mana yang dijelaskan oleh Yang Berhormat Timbalan Menteri tadi menyatakan bahawa kadar pinjaman yang tidak bercagar 12% dan kepada peminjam bercagar 8%.

Dalam perkara ini, Tuan Yang di-Pertua, saya melihat bagaimana pula – kata Yang Berhormat tadi, 8% ini pinjaman bercagar kepada *the rest of the payment*, dengan izin, *is it?*

Datuk Peter Chin Fah Kui: [Bercakap tanpa pembesar suara]

Tuan Zainal bin Rampak: Bercagar dan 12 yang tidak bercagar iaitu *the remaining loan*.

Datuk Peter Chin Fah Kui: [Bercakap tanpa pembesar suara]

Tuan Zainal bin Rampak: *The remaining loan*. Okey, kemudian bagaimana pula dengan permulaan, *the beginning?* Ini *the remaining loan* – tetapi bagaimana pula dari peringkat permulaannya? Berapa *interest rate* yang dikenakan? Kalau 12% yang tidak bercagar dalam setahun, Yang Berhormat, *one year is it?* 8% yang bercagar setahun, kadar ini adakah merupakan kadar mengikut *bank rate* BLR iaitu yang dihadkan?

Tuan Yang di-Pertua, jadi, saya ingat barangkali dalam isu ini *you must be consistent* dengan apa pinjaman yang diberi oleh pihak bank supaya ianya tidak tinggi. Sebenarnya dalam isu ini, saya ingin untuk membawa perhatian, keadaan sedemikian tidak akan wujud dalam negara kita, orang mencari *Along*, peminjam haram, *loan sharks*, kalau sekiranya bank-bank institusi kewangan negara kita perlu aktif, bersimpati, *more toward* kepada rakyat yang miskin, menolong dan sebagainya, memberikan pinjaman kepada mereka yang memerlukan pinjaman dan *you must state rates*, besar kemungkinan tanpa cagaran dan dengan adanya sedemikian, adakan *facilities* yang lebih baik, tidak semestinya orang yang berkenaan pergi sepuluh tahun sekali dalam bank dan sebagainya.

Datuk Long bin Jidin: Sila.

Datuk Yaakob bin Haji Mohammad: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Saya mungkin hendak minta Yang Berhormat Senator berehat sekejap. Ini hendak mencelah sedikit, Yang Berhormat. Bersetuju atau tidak, Yang Berhormat, masalah yang berada di hadapan kita hari ini ialah mengenai dengan peminjam wang daripada ceti haram ataupun *loan sharks*?

Jadi, kebanyakan juga yang terlibat hampir 50% kakitangan kerajaan di peringkat bawahan dan mungkin ada peniaga-peniaga kecil, tetapi fokus saya kepada mereka, sebagaimana Yang Berhormat nyatakan tadi, akibat daripada terikatnya perjanjian dengan ceti haram ini mengakibatkan keluarga tertekan dan suami tidak balik rumah dan pelbagai, ada yang sakit jiwa dan sebagainya.

Jadi, masalah di hadapan kita pada hari ini ialah mereka yang sudah pun terikat ataupun di dalam genggaman ceti haram ini, bagaimanakah pendekatan hendak menyelesaikan masalah mereka? *Of course* yang pastinya mereka sudah terikat selama-lamanya kalau tidak selesai hutang, mereka akan terus diburu ataupun ditekan oleh ceti-ceti haram ini dengan *collection* bulanan dan sebagainya melalui *pin number* yang mereka guna, kad pengenalan kadang-kadang mereka pegang.

Jadi, kumpulan-kumpulan ini yang kita lihat rata-rata memang sudah hutang terikat dengan peminjam-peminjam haram, macam mana hendak selesai masalah ini? Adakah perlu kita tubuhkan satu unit di kementerian yang mana berkaitan supaya mereka ini datang, *come forward*, lapor apa sebenarnya masalah? Kita lihat macam Yang Berhormat Senator Zainal sebut tadi daripada RM2,000 bila tengok *in the end* RM8,000 atau mungkin RM20,000.

Jadi, hebahkan dan tubuhkan satu unit supaya golongan-golongan khususnya kakitangan kerajaan yang sedemikian rupa tampil ke depan buat laporan, sebab ceti haram saya pun tidak tahu daripada segi *legal* implikasinya, sama ada *agreement* yang mereka *sign* dengan ceti haram itu *agreement* yang sah ataupun tidak, sebab ia ceti haram. Dan peminjam juga, peminjam itu adakah peminjam itu pula dianggap haram sebab dia pergi jumpa ceti yang haram?

Jadi, masalah yang wujud sekarang ini, macam mana hendak selesai *problem* yang dihadapi oleh kakitangan kerajaan yang terikat? Mungkin tidak tahu ada yang sampai tujuh lapan tahun tidak habis-habis hutang dia, daripada tak lahir, sampai dia kahwin, sampai dapat anak, supaya dia tidak terikat lagi dengan ceti.

Jadi, bagaimana cadangan atau pandangan Yang Berhormat supaya masalah mereka yang dilema sekarang yang ada sekarang, terikat, supaya masalah yang mereka tanggung itu dapat kita bantu? Mungkin kalau kita lihat, kalau ada RM2,000 dia pinjam, cari jalan hendak selesai macam mana, mungkin *divert* dan ambil pinjaman dari *source* lain, selesaikan supaya putus langsung dia dengan ceti haram. Apa pandangan Yang Berhormat? Terima kasih.

Datuk Long bin Jadin: Sila Yang Berhormat.

Tuan Zainal bin Rampak: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Itu satu cadangan yang baik. Dua sektor, satu sektor pekerja kerajaan, satu pekerja swasta, di samping itu peniaga kecil. Mereka ini memerlukan, semua mereka ini berpendapatan rendah. Memang selalu terdesak dengan keadaan situasi kewangan terutama sekali soal anak hendak kahwin dan sebagainya, mencari peniaga dan sebagainya. Ini berlaku.

Jadi, saya pernah mencadangkan supaya syarikat-syarikat swasta memberikan pinjaman kepada pekerjaanya tidak lebih daripada RM5,000 maksimum dan tidak mengenakan *interest rate* yang begitu tinggi, ataupun memberikan pinjaman secara tidak ada kenakan *interest rate* dan dipotong gaji pada setiap bulan. Dan ada setengah syarikat melaksanakannya dan gaji pekerja dipotong dengan meminta pekerja tersebut menandatangani iaitu mengikut Seksyen 24 Akta Kerja mereka, syarikat boleh memotong gaji mereka setiap bulan untuk pinjaman yang berkenaan.

Pada kakitangan awam, kerajaan juga boleh melakukan sedemikian bagi menolong mereka betul-betul terdesak, disebabkan kekurangan kewangan. Kita tahu kadangkala kedapatan pekerja sama ada awam ataupun swasta, kalau anak itu sudah sepuluh, gaji kurang RM500, satu *source* pendapatan sebulan, dengan suami sahaja bekerja dan sudah barang tentu keadaan akan berlaku. Saya melihat sendiri, hari itu mereka datang berjumpa saya dan sebagainya.

Jadi, kerajaan juga boleh mengadakan pinjaman secara kebil-kecilan. Kalau tidak dipanggil pinjaman, dia panggil *advance salary* itu gaji permulaan diberi kepada mereka tersebut dan dipotong pada setiap bulan ataupun dipotong daripada pencen mereka. *This can be arranged*. Ada cara-cara yang boleh dilakukan, potong daripada pencen mereka, waktu mereka hendak bersara, potong pencen mereka.

Kalau kata Yang Berhormat tadi, kalau dia sudah meminjam dengan pinjaman haram, *loan sharks* dan juga orang-orang yang berkenaan, boleh kerajaan ambil. Dan dia beritahu kerajaan menyediakan satu jabatan ataupun JPA boleh mewujudkan satu jabatan iaitu Sumber Manusia mengambil alih peranan ini, iaitu Jabatan Sumber

Manusia mengambil peranan ini kepada kakitangan awam, mereka boleh mengadu dan mereka menyatakan potonglah daripada pencen kami bila kami bersara kelak dan bayarlah kepada peminjam haram dan sebagainya. Ini satu cara/jalan yang baik boleh kita atasi/menolong mereka.

Jadi, tidak mereka terjerumus kepada jumlah yang lebih besar. Kalau mereka tidak bayar setahun, dua tahun, tiga tahun, mereka malam tidak boleh tidur, tidak boleh balik rumah dan sebagainya, isteri tempat lain, anak tempat lain, suami tempat lain. Itu menyebabkan keadaan keluarga yang tidak begitu tenteram dan sebagainya.

Saya mencadangkan kerajaan mewujudkan satu jabatan dalam Jabatan Perkhidmatan Awam, mengendalikan kes-kes seperti ini, rujuk kepada mereka. Jadi, ini bukan bermakna setiap kali mereka hendak meminjam, *one-time payment*, dengan syarat terdesak atau sebab-sebab yang tertentu, sebab-sebab yang difikirkan, bukan kerana hendak pinjam ataupun hendak kahwin lain, *should be* syarat tetapi pinjaman kerana hendak bayar hutang yang terdesak, persoalan anak mereka dan sebagainya.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Datuk Ghazi bin Haji Ramli: Tuan Yang di-Pertua, terima kasih. Saya ingat kita sampai kepada tahap tajuk yang begitu baik, *especially* atau terutama sekali bila Yang Berhormat Datuk Yaakob membuat soalan sambil mengajukan satu *solution*, kita sekarang sedang memikir, memeras otak tengah hari ini untuk mencari *solution* ke arah menolong orang yang susah. Yang Berhormat Senator tadi, saya mengikuti perbahasan tadi pun nampaknya begitu berpengalaman dalam tajuk ini. Saya ingin bertanya kepada Yang Berhormat, kumpulan yang kita hendak tolong ini, yang Yang Berhormat telah diklasifikasikan kepada tiga kumpulan utama tadi, tahu atau tidak anggaran bilangan yang sebenarnya? Itu satu.

Yang keduanya, boleh atau tidak kita tahu amaun yang dia pinjam, dari amaun berapa ke berapa, saya ikhlas, saya mengaku, saya tidak berapa - jahil sedikit - dalam tajuk ini, saya cuba minta pengalaman sahabat saya di sebelah, *Along* dan sebagainya, yang dia kata ini Cina, *Along*, saya ingat saya macam Datuk

Datuk Long bin Jidin: Karim.

Datuk Ghazi bin Haji Ramli: Karim, terima kasih. Lupa, sahabat sendiri pun. Saya macam Datuk Karim juga saya ingat "*Along*" ini Melayu sahaja, hari ini baru saya tahu rupanya *Along* ini Cina punya perkataan. Jadi, saya pun faham sedikit sebab *Along* dari asal usul Cina.

Dan saya tanya kepada Tuan Yang di-Pertua sebab awal-awal tadi *clearkan* dahulu tentang istilah ini sama ada *Along*, ceti haram, walaupun Yang Berhormat kata ceti haram tidak boleh. Saya rasa rakan kita tadi kata boleh, saya ingat ceti haram lebih kita boleh pakailah tetapi yang saya hendak tumpu balik kalau kita tahu kumpulan, bilangannya dan amaunnya, sekarang-kurangnya kita boleh merasai, membayangkan betapa beratnya masalah ini.

Kemudian kita cuba fikir, saya pun tertanya juga mengapa bil ini datang daripada Kementerian Perumahan dan Kerajaan Tempatan umpamanya. Saya terpinga-pinga, saya jumpa sahabat saya di luar tadi, saya tanya "Eh, kenapa *you* di sini?" Dia kata "I punya *billah*". Saya tahu dia dari kementerian Yang Berhormat Timbalan Menteri.

Saya berfikir apabila saya tengok dan baca sedikit saya ingat, "Oh, ini memang Kementerian Kewangan". Macam yang disebut di situ saya bersetuju. Cuma oleh kerana kita mencari, saya nampak permasalahan ini begitu agak *vague*, agak ada *grey areas*. Saya ingat bagus kita ambil peluang ini untuk betul-betul berhujah dan bertukar-tukar fikiran. Dan tidak senang walaupun kita selalu kata patut kerajaan buat begini, mungkin kerajaan hendak cari jalan yang baik pun agak susah. Malah yang telah dibuat ini sejak 1951-1988 Timbalan Menteri cerita tadi, ini sudah baik setakat sekarang tetapi kalau ikut penghuraian Yang Berhormat dengan soalan Yang Berhormat Datuk Yaakob, nampaknya tidak ke mana juga. Oleh kerana itulah, saya balik kepada pangkal soalan saya, bolehkah kita tahu bilangan dan amaun?

Kemudian satu lagi yang saya fikir, kita hanya bercakap wujudkan badan untuk tolong memberi pinjaman, tetapi jangan lupa yang pendapatannya kalau RM500, RM1,000 begitu juga, yang dia hendak bayar daripada itu juga, yang dia ada anak

sepuluh, anak sepuluh juga. Itu pun kadang-kadang isteri dua tiga pun boleh. Masya-Allah! Saya pun tidak tahu macam mana tetapi yang saya ingin persoalkan, saya minta pendapat Yang Berhormat yang mana rakan-rakan pernah pergi mengadu kepada Yang Berhormat dan sebagainya, apa asal usul yang sampai terjadi begini. Mengapa tidak mereka *manage*, dengan izin, kewangan ini setakat yang mampu? Tidaklah lebih sangat. Kalau ada hutang pun *within tolerable level*, dengan izin, kalau hendak hutang pun *plus minus* 10% tetapi tidaklah sampai kalau pendapatan RM1,000 pergi pinjam sampai RM10,000.

Saya pun takut dengar tetapi permasalahan sosial lebih daripada mental orang ini, selain daripada hendak menyelesaikan masalah yang ada, kita juga hendak fikir yang masa depan, sebab apa sahaja pelaksanaan yang kita buat walaupun untuk menolong membantu permasalahan yang sedia ada sekarang, biasanya kita cuba memikirkan juga permasalahan yang depan.

Jadi, masalah sosial ini yang saya cuba ingin bahas. Ikhlas saya tidak tahu. Saya ingin mendapat pandangan Yang Berhormat Senator dan rakan-rakan yang lain sebab musabab perkara ini berlaku. Kita ingat kalau dahulu kita dapat gaji RM300, jadi Cikgu pun kita tidak belanja lebih daripada RM300. Itu pada zaman dahulu, dapat RM310. Dalam zaman enam puluhan orang takut hendak belanja lebih, tetapi kenapa dalam abad ke 21, wah! Kerana di sekeliling semuanya hendak belanja lebih, oleh kerana itu terpaksa pinjam. Beberapa banyak institusi ada pun hendak kena pinjam sampai ada rakan Along kita dan sebagainya. Katanya ceti dahulu tebuk lubang telinga. Saya pun tidak pernah tengok betulkah ceti ada tebuk lubang telinga, menunjukkan kehandalan dan kehebatan kapasiti meminjam kepada mereka. Jadi, saya mengemukakan persoalan ini untuk mendapat reaksi dan pandangan daripada Yang Berhormat. Terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Sila, Yang Berhormat.

Tuan Zainal bin Rampak: Terima kasih Yang Berhormat Datuk dan rakan sekalian. Sebelum saya menjawab soalan Yang Berhormat Datuk Ghazi saya hendak menghabiskan sedikit cadangan Yang Berhormat Datuk Yaakob supaya kita menubuhkan satu unit di Kementerian Perumahan dan Kerajaan Tempatan supaya mereka merujuk kepada kementerian berkenaan kalau sekiranya akta ini masih kekal dalam kementerian yang berkenaan.

Dan bukan sahaja rujuk tetapi besar kemungkinan seperti di Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna, satu tribunal diwujudkan dapat menyelesaikan perkara tersebut dengan serta merta. Besar kemungkinan ini boleh dipertimbang oleh kementerian tetapi tidak serupa dengan tribunal yang diwujudkan oleh Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna, tetapi ia lebih berfungsi sebagai pengadilan. Dengan cara sedemikian, dapat diselesaikan dengan secepat mungkin.

Kemudian, apa yang telah dinyatakan oleh Yang Berhormat Datuk Ghazi tadi masalah yang wujud, dahulu kalau pendapatan yang rendah kita tahu *cost of living* memang rendah. Sekarang *cost of living* sudah meningkat dari masa ke semasa. Dahulu cuma suami bekerja isteri tidak bekerja. Sekarang ini suami bekerja isteri pun bekerja, tetapi masih lagi tidak mendapat menampung perbelanjaan yang ada: anak sekolah, kenderaan, perubatan, uniform dan berbagai-bagai perkara lain.

Pertama sekali kalau anak hendak masuk universiti, walaupun ada dapat bantuan *scholarship* tetapi permulaan untuk menghantar anak pergi ke universiti, untuk pakaiannya dengan perbelanjaan yang lain, penyediaan asas anak tersebut, mereka terpaksa mencari wang dengan cara meminjam, bergolok bergadai dan sebagainya. Ini masalah yang dihadapi oleh kalangan rakyat yang berpendapatan rendah. Saya tahu mereka ini semua. Mereka selalu menuju kepada kita, itu sebabnya kita ada mewujudkan koperasi jimat cermat secara kecil-kecilan. Kalau sekiranya tidak ada, mereka ini sebagai pekerja, mereka penjaja kecil atau *petty traders*, saya yakin penjaja kecil ada juga pinjaman, tetapi kadangkala ada sebab tertentu mereka terpaksa meminjam dari luar untuk mendapatkan pinjaman serta merta apa yang telah saya jelaskan tadi.

Jadi, soalnya untuk mendapatkan pinjaman dengan serta merta tanpa ada mesyuarat jawatankuasa, hendak bincangkan permohonan (*applications*), *it takes another one month*, sedangkan orang ini hendakkan wang dengan serta merta. Jadi

besok dia hendak, lusa dia hendak duit, hendak selesaikan masalah dengan serta merta, kerana bila balik rumah kadang-kadang isteri cakap "Mana duit? Anak kita hendak pergi universiti." Anak cakap "Sudah siap, bapa. Mana duit?" Kita tidak boleh cakap dengan anak kita hendak tunggu mesyuarat jawatankuasa koperasi pinjaman lagi sebulan, dia belum bermesyuarat, ia *takes another one month*. Inilah dilema yang dihadapi oleh rakyat yang berpendapatan rendah, kalangan keluarga yang miskin. Sejauh mana kita hendak menolong mereka?

Inilah yang kita hadapi yang selalu kita lihat. Jadi, bukan makna pendapatan mereka RM500 mereka terpaksa belanja RM700, Yang Berhormat. Tidak. Mereka juga tahu anggaran perbelanjaan. Seperti kata saya dalam perbahasan Titah Ucapan Diraja tempoh hari, saya cakap macam Perbadanan Urus Air Selangor atau PUAS, *budget* sekian banyak, kita dikenakan *bill in advance*. Kita kena bayar, jadi sudah lari daripada *budget*. Begitu juga perbelanjaan yang lain. Kalau katanya isteri cakap, "Tadi saya duduk dalam kereta, *driver* saya cakap dahulu saya beli satu tin minyak RM11.00, sekarang sudah RM14.00, RM3.00 sudah naik. Budget sudah lari". Ini dilema yang dihadapi oleh rakyat yang miskin.

Kalau kita duduk di warung, di tempat-tempat kedai kopi di mana terdapat rakyat miskin, kita boleh dengar semua suara-suara ini, yang bercerita selalu berdesing di telinga kita, terpanggil kita untuk melahirkan sesuatu hasrat mereka. Jadi, mereka tidak ada tempat lain untuk melahirkan perasaan sedemikian selain daripada kalangan mereka sendiri. Itu yang menjadi perbualan yang menyebabkan mereka dalam keadaan terdesak, terpaksa mencari orang yang boleh memberi pinjaman dengan serta-merta, walaupun apa syarat dikenakan sekalipun dia akan terima. Kata mereka, dengan izin, *take first, we pay later whatever cost comes*, dengan izin. Ini yang berlaku dalam keadaan masyarakat kita. Jadi, itu menyebabkan mereka ini terpaksa meminjam daripada peminjam haram, Along dan sebagainya.

Jadi, Tuan Yang di-Pertua, keadaan situasi ini lebih menyulitkan kepada kita semua. Saya tidak tahu sejauh mana keadaan ini akan dapat diatasi Yang Berhormat Datuk Ghazi dalam keadaan ini. Kita hendak tahu, kata Datuk Ghazi tadi, berapakah jumlah mereka yang meminjam. Pada saya anggaran tidak ada pada saya, berapa jumlah, berapa mereka yang belum bayar. Saya ingat barangkali kementerian boleh menjelaskan kepada kita. Adakah satu statistik yang telah disediakan oleh kementerian, satu analisis yang terperinci jumlah mereka yang terlibat dari jumlah mereka yang meminjam RM1,000, RM2,000 menjadikan RM20,000 sehingga RM50,000?

Ini kita hendak lihat dan kita hendak tahu daripada kementerian adakah satu statistik yang telah dibuat oleh kementerian? Kalau ada statistik, saya bersetuju dengan Datuk Ghazi dan kita buat secara mana apa yang boleh kita lakukan bagi mengatasi masalah ini. Undang-undang sahaja tidak cukup untuk kita mengatasi masalah, tetapi dari segi sosial, dari segi tindakan, dari segi positifnya, lebih aktif, boleh kita lakukan kalau kita tahu masalah tersebut dengan mendalam.

Kalau boleh kita lakukan ini, dan kalau boleh kementerian menyediakan butir-butir yang berkenaan, saya yakin kita boleh berbincang secara lebih aktif sumbangan kita ke arah sedemikian, selain dari kita menyokong pindaan ini, dan bilamana kita sudah habis di dalam persidangan, tiap-tiap kali kita bangun dan menyatakan kita bersetuju dengan pindaan. Jadi dari segi pelaksanaannya menjadi satu permasalahan kepada kita dan dari segi statistiknya, dari segi tindakan selanjutnya, tindakan susulannya dan rakyat yang terbiar masih lagi menangis. Ini yang kita hendak cari dan saya bersetuju dengan Datuk Ghazi, dia ada statistik.

Kementerian hendaklah mengeluarkan panduan statistik ataupun satu laporan yang lengkap atau saya ingin mencadangkan satu suruhanjaya dilantik, kepada mereka yang terlibat, datang tampil ke depan, mengemukakan jumlah pinjaman asal mereka berapa dan sejauh mana pinjaman tersebut telah naik, berapakah *interest rate* – bunga yang telah dikenakan - sehingga kini berapa jumlah yang perlu dibayar oleh mereka. Saya ingat barangkali kementerian boleh mengadakan satu suruhanjaya dan barangkali Dewan Rakyat atau Dewan Negara pada persidangan yang akan datang boleh membentangkan satu laporan yang terperinci. Dan kita boleh dapat mengenal pasti serta mengawasi keadaan yang sebenarnya, apakah tindakan-tindakan yang patut kita lakukan demi membendung keadaan sedemikian dan menolong rakyat yang memerlukan pertolongan dari kita semua.

Tuan Yang di-Pertua, dalam Pindaan Fasal 31 bertujuan meminda Seksyen 11(4) akta bagi memperuntukkan seseorang peminjam wang mesti boleh menerima bayaran daripada peminjam mengeluarkan suatu resit kepada peminjam itu. Ini merupakan e-resit yang dikeluarkan. Saya tahu kadangkala mereka tidak akan mengeluarkan resit yang sebenar. Saya mempunyai *doubts*, dengan izin, saya tidak yakin mereka akan mengeluarkan resit yang sebenar, berapa pembayaran yang sudah dibuat dan pelbagai perkara yang akan dilakukan oleh mereka demi untuk menipu mereka yang meminjam.

Jadi walaupun pinjaman ini telah diwujudkan, namun demikian pada perasaan saya, Tuan Yang di-Pertua, cara mana kita boleh lakukan? Secara pemantauan, secara bertindak lebih berkesan dan mereka yang meminjam bila mendapat resit kalau jumlah tersebut tidak ternyata sebenarnya, dan berapakah baki, ia mesti ada satu *statement* jumlah pinjaman: *Interest* berapa, jumlah sebenar, tiap-tiap bulan sudah bayar berapa, baki berapa, ini mesti ada. Kalau ini tidak diberi, resit ini tidak diberi, orang yang meminjam tidak tahu berapa yang telah dibayar, berapa baki yang harus dibayar kepada pihak yang memberikan pinjaman. Jadi mestilah ada suatu pemantauan oleh kementerian khusus untuk mengambil tindakan atas perkara ini.

Satu lagi, Tuan Yang di-Pertua, soal seperti pengawasan. Saya tidak tahu bagaimana pengawasan dapat dilakukan atas perkara ini oleh kementerian. Adakah kuasa yang terwajib, yang termaktub dan kuasa yang pasti dan bolehkah mereka bertindak terhadap mereka yang menyalahgunakan undang-undang dan kuasa pada mereka?

Jadi dengan kata-kata ini, Tuan Yang di-Pertua - tinggal satu minit lagi - saya ingin untuk menyokong pindaan yang dikemukakan dengan memberikan hujah-hujah yang telah saya senaraikan. Sekian, terima kasih.

Datuk Long bin Jidin: Terima kasih Yang Berhormat. Jam kita... saya tunggu lima saat. Jam kita sudah 5.30 petang, jadi saya tangguhkan mesyuarat ini sehingga hari esok jam 10.00 pagi.

Dewan ditangguhkan pada pukul 5.30 petang.

Cik Marzila,

Perhatian:

1. Tolong countercheck dan pastikan pembetulan/amendments telah dibuat di muka-muka surat yang berkaitan;

2. Print semula muka-muka surat yang telah dibuat amendment setelah diselaraskan keseluruhannya;

3. Muka surat yang ada amendment:-

Kandungan

i

iii

4

7-11

13 – 15

16 (sila berhati-hati, ada bahan-bahan penting yang tertinggal)

17 - 69 Perlu dicetak semula kesemua muka surat oleh sebab muka-muka surat sudah lari keseluruhan disebabkan masalah yang timbulkan oleh mula surat 16.

4. Muka surat yang tiada amendment:-

Cover page

ii

1-3

5-6

12